

SIASI 'O SISŪ KALASI 'O E KAU MĀ'ONI'ONI 'I HE NGAahi 'AHO KIMUI NÍ • SIULAI 2014

# Liahona



**Tauhi Fānau 'a e  
Kakai Lalahi Kei  
Talavoú, p. 34**

**Palāsila: Ko Ha Senituli  
'o e Tupulakí, p. 18**

**Vakai ki he Fakamo'uí 'i he  
Ngaahi Faka'ilongá, p. 52**



*'Oku tau hoko he taimi 'e ni'ihi ko ha va'a ukamea, pea kuo pau ke tau "tali e ha'aha'a" 'o 'etau pikitai ki he ngaahi tu'unga mo'ui 'a e 'Otuá mo fai 'Ene ngāué. 'Oku ou faka-mo'oni 'oku 'ikai fie ma'u ke tau ilifia 'o kapau 'oku tau tu'u ma'u 'i He'ene tokāteliné. Kuo pau ke tau fetaulaki mo e ta'emahinó, fakaangá mo e tukuaki'i loí, ka 'oku 'ikai ke tau teitei tuēnoa. Ko [hotau] Fakamo'uí na'e "fehi'anekina ia pea li'aki 'e he kakaí [Ísaia 53:3]." Ko hatau faingamālie toputapu ke tau tu'u fakataha mo la!*

*'Eletā Robert D. Hales 'o e Kōlomu 'o e Kau 'Aposetolo 'e Toko Hongofulu Mā Uá, "Tu'u Ma'u 'i he Ngaahi Potu Toputapú," Liahona, Mē 2013, 50.*



30

## NGAAHI PŌPOAKÍ

- 4** Pōpoaki 'a e Kau Palesitenisī 'Uluakí: Ko e Tala'ofa 'o e Liliu Lotó  
Fai 'e Palesiteni Henry B. Eyring
- 7** Pōpoaki 'a e Faiako 'A'ahí: Ko e Misiona Fakalangi 'o Sisū Kalaisí: Ko e Taukapó

## NGAAHI TALANOA LALAHÍ

- 18** Ko e Kau Paionia 'i he Fonua Kotoa Pē: Ko e Siasí 'i Palāsila: Fāifai Pea A'u Mai e Kaha'ú  
Fai 'e Mark L. Grover  
*Kuo tupu 'a e Siasí 'i Palāsila mei ha ki'i fāmili 'e taha na'e hiki mai 'o a'u ki ha kāingalotu 'e toko taha miliona tupu.*

### 'I HE TAKAFÍ

'I mu'á: Tā fakatātā 'o e 'atá 'e Cody Bell. 'I loto he takafí 'i mu'á: Taá © Robert Harding World Imagery/Corbis.

- 24** Ko e Tohi 'a Molomoná, ko hono Tānaki 'o 'Isilelí, mo e Hā'ele 'Angauá  
Fai 'e Eletā Russell M. Nelson  
*Ko e Tohi 'a Molomoná ko ha me'angāue ia 'a e 'Otuá ke tokoni ki hono ikuna'i 'o ha taumu'a fakalangi 'e ua.*
- 30** 'Ai ke ke Hangē ko 'Āmoní  
*'E lava nai 'o tokoni'i koe 'e he talanoa 'o 'Āmoní ke ue'i hake e kāingalotu 'i hu uotí pe koló?*
- 34** Ngaahi Tokoni 'e Hongofulu ki he Mātu'a 'a e Kakai Lalahi Kei Talavoú  
Fai 'e Wendy Ulrich  
*'E tokoni'i koe 'e he ngaahi tukupā 'e nima mo e ngaahi fokotu'u ko 'eni 'e 10 ke mahino lelei kiate koe ho'o fānau lalahi ket talavoú.*

## NGAAHI TAFA'AKÍ

- 8** Kī'i Tohi Fakamatala 'o e Konifelenisi 'o 'Epeleli 2014
- 10** Ko e Me'a 'Oku Tau Tui Ki Aí: 'Oku Tau Faiako 'i he Mālohi 'o e Laumālie Mā'oni'oní
- 12** Ngāue 'i he Siasí: Ko e Taki 'o Hangē ko e Fakamo'uí  
Fai 'e Ryan Carr
- 14** Kau Palōfita 'o e Fuakava Motu'á: 'Ilaisiā
- 15** Ko Hono Ako'i 'o e Ki Hono Fakamālohia 'o e To'u Tupú: Ngāué mo e Mo'ui Fakafalala Pē Kiate Kitá
- 16** Oongoongo 'o e Siasí
- 38** Ngaahi Le'o 'o e Kau Mā'oni'oní 'i he Ngaahi 'Aho Kimui Ní
- 80** Kae 'Oua Ke Tau Toe Fe'ilooki: Siofi pē 'a e Matā-'Uto'utá  
Fai 'e Richard M. Romney  
*He 'ikai te ke taufonua kapau te ke siofi pē 'a e peaú.*

**42 Hoko 'o Haohaoa 'ia Kalaisí**

Fai 'e Eletā Gerrit W. Gong  
*'E lava ke tokoni atu e haohaoa  
 'a e Fakamo'uí ke tau ikuna'i e fie  
 haohaoá, fakaanga'i pē 'o kitá, mo  
 e fakakaukau 'oku 'ikai mo'óni.*

**48 'Oku Fakatupu 'e he Ngaahi  
 Fuakava Fakalangí ha Kau  
 Kalisitiane Mālohi**

Fai 'e Eletā D. Todd Christofferson  
*'Oku tau ma'u fēfē 'a e mālohi  
 faka'ulungaanga ma'a mo  
 fakalaumālié?*

**52 Ko e Hā 'Okú ke Sio ki aí?**

Fai 'e David A. Edwards  
*Siofi fakalelei e ngaahi ouau  
 'o e ongoongolelei. Mahalo te ke  
 lava 'o ako ai ha me'a fo'ou.*

**55 Ko 'Etau Tafa'akí****56 Ki Hono Fakamālohia 'o e To'u  
 Tupú: Ngāué—Ko hai 'Okú Ne  
 Fie Ma'u la?**

Fai 'e Randall L. Ridd

**58 Hiki e Paipa Fu'ifú'i 'i ha  
 Sū Pelepela**

Raymond M. Allton  
*Ne te'eki ai ke u ma'u ha mālōlō  
 lelei mei he'eku ngāue he pongi-  
 pongí mo e tau hake 'i homau  
 toumu'á e me'alele 'a 'oku 'etivaisa  
 he kōlomú.*

**60 'Ai Hangatonu****61 Pousitaá: 'Oku 'Ikai ke Hā Mai e  
 Ngaahi Me'a 'i Honau Fōtunga  
 Totonú****62 Ko e Ngāue 'i he 'Uhinga Totonú**

Rasem Maluff  
*Ne 'i ai ha'aku kaha'u lelei 'i he  
 soká. 'Efu'u fie ma'u nai ke u  
 ngāue fakafajefekau?*

**64 'Oku Tui e Kau Māmongá  
 ki he 'Otuá**

Brenda Henanitesi Ruiz  
*Ihe'eku talaange ki he sefiné ko ha  
 Māmongá aú, na'e 'ikai ke ne toe  
 fie talanoa mo au.*

**66 Fakamo'oni Makehe: Ko e  
 hā te tau fai ke taau ai mo  
 e Laumālié?**

Fai 'e Palesiteni Boyd K. Packer

**67 Ko 'Eku Lēsoni 'i he Tuí**

Fai 'e Emma R.  
*Na'e ako'i au 'e ha tengá'i meleni  
 'e taha fekau'aki mo e tuí.*

**68 Ko Hoku Sinó Ko ha Temipale**

Fai 'e Marissa Widdison  
*'Oku 'i ai ha'o fehu 'i kau ki  
 ho sinó?*

**70 Ko Hono 'Omi 'o e Palaimelí ki  
 'Api: 'Oku Tau Hoko Ko e Kau  
 Mēmipa 'o e Siasí 'o Fakafou 'i  
 he Papitaisó mo e Hilifakinimá**

Fai 'e Jennifer Maddy

**72 Ko 'Etau Pēsí****73 Mateuteu ke Ngāue**

Fai 'e Eletā Eduardo Gavarret  
*Na'e fu'u momoko e vaí, ka na'á  
 ku kei loto pē ke papitaiso.*

**74 Fakakaungāme'a mei he  
 Funga Māmaní: Ko Petelō  
 au mei Palāsila**

Fai 'e Amie Jane Leavitt

**76 Ma'á e Fānau īkí: Ne Kei Hoko  
 Atu pē e Lue 'a Selá**

Fai 'e Heidi Poelman

**81 Tā 'o e Palōfítá:  
 Thomas S. Monson**

Ko e makasini fakavaha'apule'anga 'eni 'a e Siasi 'o Sisū

Kalaisi'i 'o e Kau Mā'oni'oni 'i he Ngaahi 'Aho Kimui Ni

**Ko e Kau Palestineni 'Uluaki:** Thomas S. Monson,

Henry B. Eyring, Dieter F. Uchtdorf

**Kau 'Kolomu 'o e Kau 'Apostoloi 'e Toko Hongofulu**

**Mā' Uā:** Boyd K. Packer, L. Tom Perry, Russell M. Nelson, Dallin H. Oaks, M. Russell Ballard, Richard G. Scott,

Robert D. Hales, Jeffrey R. Holland, David A. Bednar,

Quentin L. Cook, D. Todd Christofferson, Neil L. Andersen

**'Etítá** Craig A. Cardon

**Kau 'Etvaiasa:** Jose L. Alonso, Mervyn B. Arnold,

Shayne M. Bowen, Stanley G. Ellis, Christoffel Golden

**Talékita Pulé:** David T. Warner

**Talékita 'o e Tokoni ki he Fāmili mo e Mēmipá:**

Vincent A. Vaughn

**Talékita 'o e Ngaahi Makasini 'a e Siasi:** Allan R. Loyborg

**Pule Pisini:** Garff Cannon

**Talékita Pulé:** Val Johnson

**Tokoni 'Etítá Pulé:** Ryan Carr

**Timi ki hono Tohi mo hono 'Etítá:** Brittany Beattie, David

Dickson, David A. Edwards, Jennifer Grace Fallon, Matthew D.

Flitton, Mindy Raye Friedman, Lori Fuller, Garrett H. Garff, LaRene

Porter Gaunt, Michael R. Morris, Sally Johnson Odekirk, Joshua J.

Perkey, Jan Pinborough, Richard M. Romney, Paul VanDenBerghe,

Marissa Widdison

**Talékita Pule Faka'āti:** J. Scott Knudsen

**Talékita Faka'āti:** Tadd R. Peterson

**Kau Ngāue ki hono Fokotu'utu'u 'o e Makasini:** Jeanette

Andrews, Fay P. Andrus, Mandie M. Bentley, C. Kimball Bott, Tom Child, Nate Gines, Colleen Hinckley, Eric P. Johnsen, Susan Lofgren, Scott M. Mooy, Mark W. Robison, Brad Teare, K. Nicole Walkenhorst

**Kou 'otineita Intellectual Property:** Collette Nebeker Aune

**Pule he Fakatähatahā'i 'o e Makasini:** Jane Ann Peters

**Timi ki he Fakatātā mo e Fakatähatahā'i 'o e Makasini:**

Kevin C. Banks, Connie Bowthorpe Bridge, Julie Burdett,

Bryan W. Gygi, Denise Kirby, Ginny J. Nilson, Gayle Tate Rafferty

**Fokotu'utu'u:** Jeff L. Martin

**Talékita ki he Pākī:** Craig K. Sedgwick

**Talékita ki hono Tufaki:** Stephen R. Christiansen

**Kau Ngāue ki he Liahona 'i Tongá:**

**'Etítá** Túlima L. Finau

**Tokoni 'Etítá Hola**

**Kaungā 'Etítá Patrick Taufa**

Ko e totongi ki hono fakakātoa' o e ngaahi *Liahona* he ta'ú 'oku TOP \$3.60. Ko e tu'a-sila' eni ke fai mai ki ai a e totongi me e ngaahi faka'ekē ekē: Senitā Tufaki'anga Nāunau, Siasi 'o Sisū Kalaisi'i 'o e Kau Mā'oni'oni 'i he Ngaahi 'Aho Kimui Ni, PO Box 109, Nuku'alofa, Tongatapu, Tonga. Telefoni (676) 29-176.

Ke mai' u e ngaahi totongi ki hono makasini 'i he ngaahi fona mavahe mei he lūnaiteti Siteiti mo Kānata, 'aliu ki he store lds.org pe fetu'utaki ki he senitā tufaki'anga nāunau a e Siasi pe taki fakauooti pe pakakolo.

**'Omí 'a e ngaahi fakamatálā mo e ngaahi faka'ekē ekē** he 'initiaténi i he liahona.lids.org; 'i he mellí ki he *Liahona*, Rm. 2420, 50 N. North Temple St., Salt Lake City, UT 84150-0024, USA; pe 'i-mellí ki he liahona@ldschurch.org.

Ko e *Liahona* (ko ha lea 'i he Tohi 'a Molomoná 'oku 'uhinga ia ko e "kāpasa" pa'me a "fakahinohino") 'oku pulusi 'a e Makasini Fakavaha'apule'angá 'i he lea faka'-Alapēniá, Amēnia, Písilama, Kemipoutia, Puluékia, Sepuano, Siaina, Siaina (fakafaingofua'i), Koloésia, Seki, Tenimá'ake, Holáni, Pilítaná, Esitónia, Fisi, Finilani, Falaniseé, Siamané, Kalisi, Hungali, Aisileni, Iritónesia, Itali, Siapani, Kilipati, Köléa, Letiá, Lifuénia, Malakasi, Māseilis, Mongokolá, Noaué, Pólaní, Potukali, Luménia, Lúsia, Ha'amoá, Silovénia, Sipeini, Suisanáni, Suéteni, Suahili, Takaloká, Tahiti, Talleni, Tongá, Lukulelini, 'Eitu mo e faka-Vietnemí. ('Oku kekehehe pē a e tu'o lahi hono pulusi, 'o fakatatau mo e lea fakafonuá.)

© 2014 e he Intellectual Reserve, Inc. Ma'u 'a e ngaahi totonu fakafonuá kotoa pē. Paaki 'i he lūnaiteti Siteiti 'o Ameliká.

E lava ka hiki ha tatau 'o e ngaahi fakamatálā mo e ngaahi fakatātā 'i he *Liahona* ke faka'aongá 'i he ngaahi me'a 'a e Siasi 'oku 'ikai fakamōsialé pe faka'aongá pē 'i apí. He 'ikai lava ke hiki tatau ha ngaahi nāunau 'oku fakahaa'i ati ahan fakatapupai, 'i he tafā'aki 'oku fakamatálā iai e tokotaha 'oku 'aana e fakatātā. 'Oku totonu ke fakatūsia 'a e ngaahi fuhí 'ki he Intellectual Property Office, 50 East North Temple Street, Salt Lake City, UT 84150, USA; 'i-mellí cor-intellectualproperty@ldschurch.org.

**For Readers in the United States and Canada:**

July 2014 Vol. 38 No. 7. LIAHONA (USPS 311)

Tongan (ISSN 1522-9254) published monthly by The Church of Jesus Christ of Latter-day Saints, 50 East North Temple, Salt Lake City, UT 84150. USA subscription price is \$10.00 per year; Canada, \$12.00 plus applicable taxes. Periodicals Postage Paid at Salt Lake City, Utah. Sixty days' notice required for change of address. Include address label from a recent issue; old and new address must be included. Send USA and Canadian subscriptions to Salt Lake Distribution Center at address below. Subscription help line: 1-800-537-5971. Credit card orders (Visa, MasterCard, American Express) may be taken by phone. (Canada Post Information: Publication Agreement #40017431)

POSTMASTER: Send all UAA to CFS (see DMM 707.4.12.5).

NONPOSTAL AND MILITARY FACILITIES: Send address changes to Distribution Services, Church Magazines, P.O. Box 26368, Salt Lake City, UT 84126-0368, USA.

# Ngaahi Fakakaukau Ma'á e Efiafi Fakafāmili 'i 'Apí

'Oku 'i he makasini ko 'ení ha ngaahi fakamatala mo e 'ekitivití 'e lava ke faka'aonga'i 'i he efiafi fakafāmili 'i 'apí. 'Oku 'oatu hení ha fakakaukau 'e ua.



TA FAKAFĀTĀ O E ATA E CODY BELL

## "Hoko 'o Haohaoa 'ia Kalaisi," peesi 42:

Faka'aonga'i e ngaahi akonaki 'a 'Eletā Kongi fekau'aki mo e 'ikai ha melé, fa'u ha sivi mo'oni pe hala ma'a ho fāmili ke tokoni'i kinautolu ke nau 'ilo pe 'oku 'i ai ha'anau faka'amu ke 'oua 'e 'i ai hanau mele. Te ke lava 'o ngāue 'aki e ngaahi lea hangē ko e "Te u lava pē ke fiefia neongo 'e 'i ai ha'aku fehalaaki" pe "Oku faingata'a ke u fakamolemole'i 'a e ni'i kehē" 'i ho'o sivi. Mou lau fakataha e me'a 'oku ako'i 'e 'Eletā Kongi kau ki he fakafalala ki he Fakamo'u. Te ke lava 'o faka'aonga'i e peesi 176-77 'i he *Malanga'aki Eku Ongongoleleí: Ko ha Fakahinohino ki he Ngāue Fakafaifekaú* ke ako'i e founiga ke fokotu'ua ai ha ngaahi taumu'a totonu mo ikuna'i e fie haohaoá.

## "Ko Hoku Sinó ko ha Temipale,"

peesi 68: Faka'aonga'i e ngaahi fehu'i 'i he fakamatala ko 'ení ke ako'i ho'o fānaú ki he anga hono faka'apa'apa'i mo 'ofa 'i honau sinó. Te ke lava 'o 'ai ha me'akai mo'ui lelei, hangē ko ha fua'i 'akau pe vestapolu, ke ako'i ho'o fānaú e founiga ma'u me'atokoni mo'ui lelei. Mahalo te ke loto ke fai ha sipoti pe 'ekitivití 'i tu'a ke tokoni ki ho'o fānaú ke nau fakahounga'i e mo'ui mo e ivi 'oku lelei. Poupou'i ho'o fānaú ke nau tokoni'i ha fānaú pe kí'i tamasi'i ta'u hongofulu tupu 'i honau uōtī, koló, pe akó 'oku nau faingata'a'ia fakaesino. Te ke toe lava foki 'o hiva'i 'a e "Te u 'A'eva Mo Koe" (Tohi Hiva 'a e Fānaú, 140).

## I HO'O LEA FAKAFONUÁ

'Oku ma'u 'a e *Liahona* mo e ngaahi nāunau kehe 'a e Siasi 'i ha ngaahi lea fakafonuá lahi 'i he [languages.lds.org](http://languages.lds.org).

## NGAAHI TEFITO 'I HE MAKASINI KO 'ENÍ

'Oku fakafosonga'i 'e he ngaahi mata'ifiká 'a e peesi 'uluaki 'o e fakamatala.

**Akonaki, 10**

**Fakaleleí, 7, 42**

**Fakamālohiá, 30, 38**

**Fakamo'oni, 64**

**Fakauluí, 18**

**Fāmili, 34, 39, 40, 41, 80**

**Fatongia fakaemātu'á, 34**

**Fuakava Motu'á, 14**

**Hā'ele 'Angauá, 24**

**Hilifakinimá, 52, 70**

**Hisitölia fakafāmili, 4, 6,**

14, 55

**Kakai Lalahi Kei**

**Talavou', 34**

**Kau paioniá, 18, 76**

**Kau palōfítá, 14, 81**

**Ko e 'ilo ta'engatá, 42, 80**

**Laumālie Mā'oni'oni, 10,**

40, 66

**Ngaahi Fekaú, 60**

**Ngaahi Fuakavá, 24, 48**

**Ngaahi ouaú, 52, 70**

**Ngaahi Uiu'i, 12**

**Ngāué, 15, 56, 58**

**Ngāue fakafāfekaú, 18,**

30, 62, 64

**Ngāue tokoni, 12, 56, 58,**

62, 73

**Nofomalí, 41**

**Papaitisó, 52, 70, 73**

**Sākalamēnítí, 52, 70**

**Sino fakamatié, 68**

**Sisú Kalaisi, 7, 12, 42**

**Temipalé, 18**

**Tohi 'a Molomoná, 24,**

30, 38, 55

**Tui, 48, 67**



Fai 'e Palesiteni  
Henry B. Eyring  
Tokoni 'Uluaki 'i he Kau  
Palesitenisí 'Uluakí

# KO E TALA 'OFA 'o e Liliu Lotó

**N**e tupu hake 'eku fine'eiki ko Militueti Penioni 'Aelingí 'i ha kolo ngoue 'i Kulenisā 'i 'Iutā 'i he USA. Ne tokanga'i 'e hono tuonga'ane ko Uloí 'a e pisinisi fakafamilí 'a ia ko hono tauhi 'o e fanga sipí. 'I he kei talavou hono tuonga'ané na'á ne mavahe mei 'api 'i ha ngaahi uike lahi. Ne a'u ki ha tu'unga ne 'ikai ke ne toe tokanga ki he Siasí. Ne faifai peá ne hiki ki 'Aitahō 'i he USA 'o mali pea 'i ai 'ene fānau 'e toko tolu. Na'á ne pekia 'i hono ta'u 34 pea kei ta'u 28 hono uaifi mo kei iiki 'ena fānau.

Neongo na'e 'i 'Aitahō e ki'i famili 'o Uloí pea kuo hiki 'eku fine'eikí ki Niu Siesi 'i USA 'o mama'o 'aki ha maile 'e 2,500 (4,025 km), ka na'á ne fa'a fai pē ha tohi 'ofa mo fakalotolahi kiate kinautolu. Ne fa'a ui fakalaulaunoa pē 'eku fine'eikí 'e he famili 'eku fa'ētangatá ko "Mehikitanga Miti."

Ne hili ha ngaahi ta'u, pea 'i ha 'aho 'e taha ne u ma'u ha telefoni mei ha taha hoku kāingá. Na'á ne fakahā mai kuo mālōlō e uitou 'o Uloí. Ne pehē mai 'e hoku kāingá, "E loto pē 'a Mehikitanga Miti ke ke 'ilo'i." Ne fuoloa foki e mālōlō ia 'a Mehikitanga Miti, ka na'e kei ongo'i pē 'e he famili 'ene 'ofá pea nau feinga ke fakahā mai kiate au.

Ne u ofo 'i he anga e feinga 'eku fine'eikí ke fakahoko ha fatongia 'i hono famili ne faitatau mo e fatongia 'o e kau palōfita Nifaí ke fakahoko ki honau famili 'aki ha'anau vāofi mo honau kāinga na'a nau loto ke 'omi ki he ongo-ongolelei 'o Sisū Kalaisí. Na'e tohi 'e Nifaí ha lekooti na'á ne 'amanaki te ne poupou'i e fānau 'a hono ta'oketé ke nau foki ki he tui 'a honau pēteliake ko Lihaí. Na'e faka-haa'i 'e he ngaahi foha 'o Mōsaiá e 'ofa tatau 'i he'enau malanga'i e ongoongolelei ki he hako 'o Lihaí.

Kuo 'omi 'e he 'Eikí ha ngaahi founa kiate kitautolu ke

tau ongo'i ai e 'ofa ki he fāmilí 'a ia 'e lava ke hokohoko atu ki he ta'engatá. 'Oku ongo'i 'e he kakai kei talavou he Siasí he 'ahó ni e tafoki honau lotó ki honau fāmilí. 'Oku nau fekumi ki he hingoa 'o e kau mēmipa 'o e famili ne 'ikai ke nau ma'u ha faingamālie ke ma'u e ngaahi ouau 'o e fakamo'uí 'i he mo'uí ni. 'Oku nau 'ave 'a e ngaahi hingoa ko iá ki he temipalé. 'I he'enau 'alu hifo ki he vai 'o e papitaisó, 'oku nau ma'u e faingamālie ke ongo'i ai e 'ofa 'a e 'Eikí mo e kau mēmipa 'o e fāmilí 'oku nau fakahoko ki ai e ngaahi ouau fakaofongá.

'Oku ou kei manatu'i pē 'a e le'o hoku kāingá 'i he'ene telefoni mo pehē mai, "Kuo mālōlō 'emau fine'eikí, pea 'e loto pē 'a Mehikitanga Miti ke ke 'ilo'i."

Ko kimoutolu ko ia 'oku mou fakahoko e ngaahi ouau ma'a e kau mēmipa 'o e famili 'oku mou fai ia 'i he 'ofa, 'o hangē ko e ngaahi foha 'o Mōsaiá pea mo e palōfita ko Nifaí. Pea hangē pē ko kinautolú, te ke ongo'i e fiefia 'a kinautolu 'oku nau tali ho'o foakí. Te ke toe lava foki 'o 'amanaki ke ma'u e ongo mo e fiemālie lahi ne ma'u 'e 'Āmoní, 'a ia na'á ne lea fekau'aki mo 'ene ngāue fakafai-fekau ki he kau mēmipa 'o hono kāinga mama'o:

"Ko ia, tau vīkiviki, 'io, te tau vīkiviki 'i he 'Eikí; 'io, te tau fiefia, he 'oku kakato 'etau fiefiá; 'io, te tau fakaongo-ongolelei'i 'a hotau 'Otuá 'o ta'engata. Vakai, ko hai nai 'e lava 'o fu'u hulu fau 'ene vīkiviki 'i he 'Eikí? 'Io, ko hai nai 'e lava 'o fakamatala 'o fu'u hulu ki hono fu'u māfimafí, mo 'ene 'alo'ofá, pea mo 'ene fa'a kātaki fuoloa ki he fānau 'a e tangatá? Vakai, 'oku ou pehē kiate kimoutolu, 'oku 'ikai te u malava ke lea 'aki ha kihi'i konga si'i 'o e me'a 'oku ou ongo'i." (Alamā 26:16).



‘Oku ou fakamo’oni ko e ongo’i ‘ofa ‘okú ke ma’u ki he kau mēmipa ho fāmilí—‘o tatau ai pē pe ‘oku nau ‘i fē—ko hano fakahoko ia ‘o e talal’ofa ‘e ha’u ‘a ‘Ilaisiaá. Kuó ne ‘osi ha’u. ‘Oku liliu e loto ‘o e fānaú ki he’enau tamaí, pea liliu e loto ‘o e tamaí ki he’enau fānaú (vakai, Malakai 4:5–6; Siosefa Sāmita—Hisitōlia 1:38–39). I he taimi ‘okú ke ongo’i ai ‘a e holi ke kumi e hingoa ho’o ngaahi kuí pea ‘ave e ngaahi hingoa ko iá ki he temipalé, ‘okú ke fakakakato ai hono fakahoko ‘o e kikite ko iá.

Ko ha tāpuaki ke mo’ui ‘i he

kuonga ‘oku hoko ai ‘a e liliu lotó. Na’e ongo’i ‘e Milituleti Penioni ‘Aelingi ‘a e holi ko iá ‘i hono lotó. Na’á ne ‘ofa he fāmili hono tuonga’ané, pea

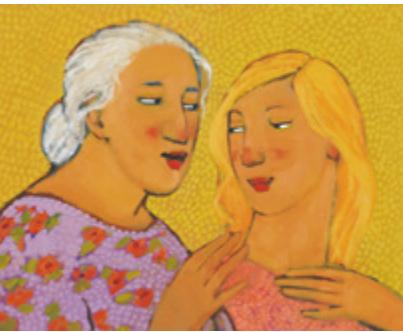
na’á ne ala atu ‘o tokoni’i kinautolu. Ne nau ongo’i ‘i honau lotó ‘enau ‘ofa kia Mehikitanga Mití koe’uhí he na’a nau ‘ilo’i ‘ene ‘ofa ‘iate kinautolú. ■

#### KO E FAIAKO MEI HE PŌPOAKI KO ‘ENÍ

**M**ahalo te ke loto ke lau e ngaahi kikite kau ki he laumālie ‘o ‘Ilaisiaá ki he ni’ihī te ke ‘a’ahi ki aí (vakai, Malakai 4:5–6; Siosefa Sāmita—Hisitōlia 1:38–39). Alea’i e ngaahi founiga ke kau ai ki he hisitōlia fakafāmilí, kau ai e ngaahi me’angāue hangē ko e fakahokohoko fakamotu’aleá, faitaá, mo e blogging. Kapau ‘oku ‘ikai ke maheni e ni’ihī ‘okú ke ‘a’ahi ki aí mo e FamilySearch.org, fakakaukau ke tuku ha taimi ke faka’ali’ali ia kiate kinautolu.

## Ko e Feinga Ke 'Ilo'i 'Eku Kui Fefiné

Fai 'e Jewelene Carter



ou 'ilo lahi 'aupito nai ki he'eku kui fefine 'oku tangutu 'i hoku tafa'akí?"

Na'á ma ma'u ha kau mēmipa tokolahī 'o e fāmilí, teuteu'i honau fakamatalá, pea 'alu leva ki he Temipale Mesa 'Alesona ke fakahoko honau papitaisó mo e hilifakinimá. Ne 'ikai fuoloa mei ai kuo foaki mai 'e he'eku kui fefiné ha me'a kuo fakatahataha'i ai hono hisitōlia fakafāmilí.

Koe'uhí na'á ne faingata'a'ia he langa huí, ne faingata'a ai ki he'eku kui fefiné ke taipe. Ne u fiefia ke tokoni kiate ia

**I**he taha 'o e ngaahi ngāue 'a e Kau Finemuí, ne u loto lelei ke tokoni ki he'eku kui fefiné ke kumi 'ene ngaahi kuí 'aki hono siofi e ngaahi peesi 'o e filimi 'i he senitā hisitōlia fakafāmilí 'i Mesa 'i 'Alesona, USA. 'I he'ema tangutu vāofí o fekumi ki homa fāmilí, ne kamata ke u fakakaukau: "'Oku

'i he komipiutá. Ne ma hiki fakataha e ngaahi talanoa mei he'ene mo'uí ma'á e lelei fakalaumālie homau fāmilí. 'Oku ou fiefia ke hoko ko ha konga 'o 'ene mo'uí mo ako lahi ki he hisitōlia 'o e Siasí 'i he'ema ngāue fakataha 'i he ngaahi ngāue ko 'ení.

*'Oku nofo 'a e tokotaha na'á ne fa'u 'i Veisinia, USA.*

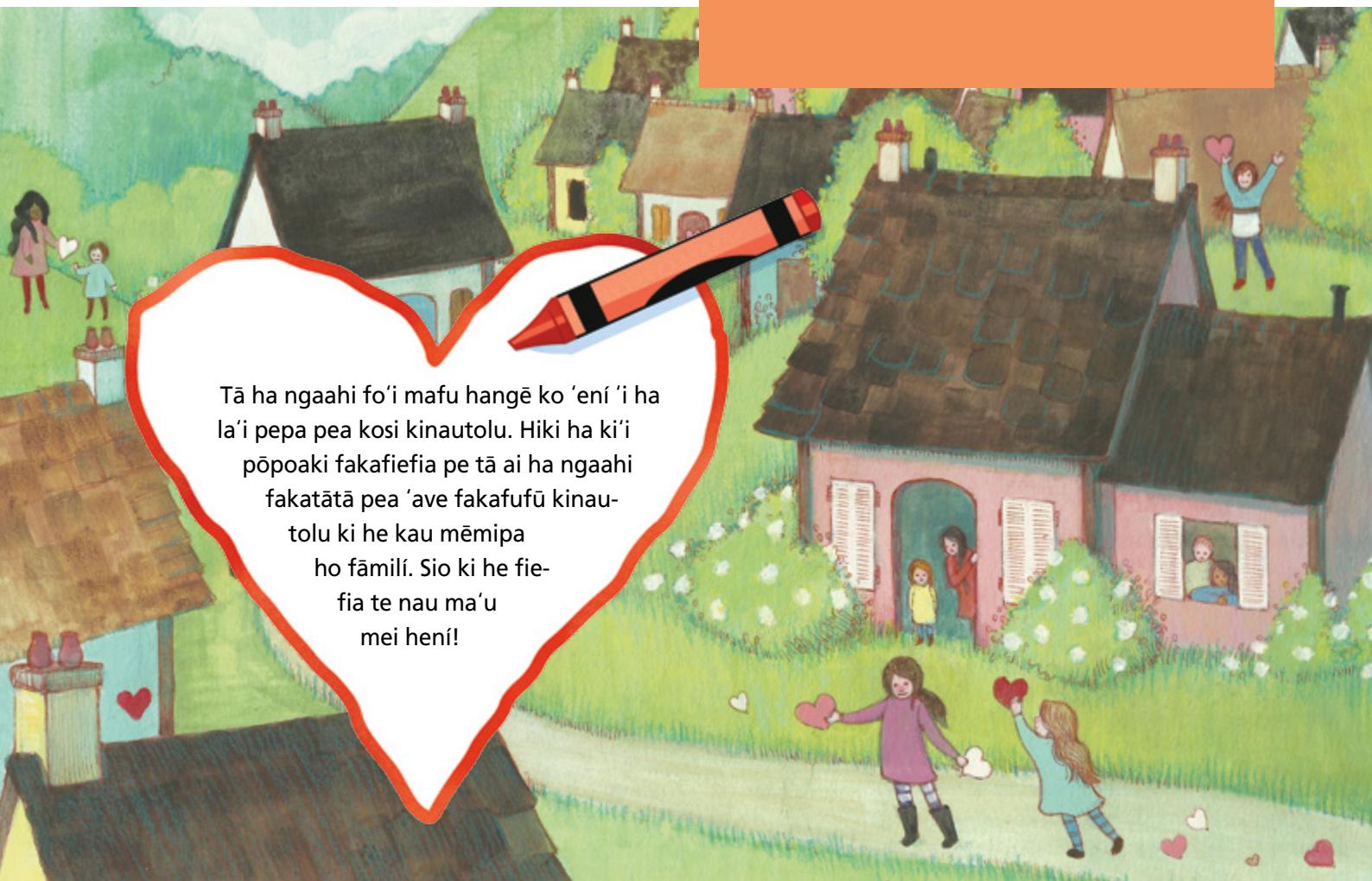
## FĀNAÚ

### 'Ofa 'i 'Apí

*[ 'Oku malimali fiefia 'a langí  
Ka ai 'a e 'ofá 'i 'api  
'Oku fonu e māmaní 'i he 'ofá  
Ka ai 'a e 'ofá 'i 'api.]*  
"'Ofa 'i 'Apí," Ngaahi Himi, fika 187)

'Oku finangalo e Tamai Hēvaní ke tau 'ofa 'i hotau fāmilí koe'uhí kae lava ke tau fiefia. Ko e lahi ange ko ia 'etau tokoni ki hotau fāmilí, ko e lahi ange ia 'etau 'ofa ki he Tamai Hēvaní mo e kau mēmipa hotau fāmilí.

Tā ha ngaahi fo'i mafu hangē ko 'ení 'i ha la'i pepa pea kosi kinautolu. Hiki ha ki'i pōpoaki fakafiefia pe tā ai ha ngaahi fakatātā pea 'ave fakafufū kinautolu ki he kau mēmipa ho fāmilí. Sio ki he fie- fia te nau ma'u mei hení!



Ako 'i he fa'a lotu 'a e fakamatala ko 'ení pea seinga ke ke 'ilo e me'a ke vahevahé. 'E fakatupupaki fēfē 'e he mahino ki he mo'ui mo e misiona 'o e Fakamo'uí ho'o tui kiate Iá mo tāpuekina ai kinautolu 'okú ke tokanga'i 'i he faiako 'a'ahí? Ke ma'u ha fakamatala lahi ange, 'alu ki he reliefsoociety.lds.org.

## Ko e Misiona Fakalangi 'o Sīsū Kalaisí: Ko e Taukapó

Ko e konga 'eni 'o ha ngaaahi Pōpoaki 'a e Faiako 'A'ahí 'oku fakatefito 'i he ngaaahi tafa'aki 'o e misiona 'a e Fakamo'uí.

**K**o Sīsū Kalaisí 'a hotau Taukapo ki he Tamaí. Ko e fo'i lea ko e taukapó 'oku 'i ai hono 'uhinga faka-Latina "ko ha taha 'okú ne tautapa ma'a ha taha kehe."<sup>1</sup> 'Oku tautapa 'a e Fakamo'uí ma'atautolu, 'o ngāue 'aki e mahino, fakamaau totomu, mo e 'alo'ofa. 'Oku lava 'e he 'ilo ko 'ení 'o fakafonu 'aki kitautolu 'a e 'ofa mo e honunga'ia 'i He'ene Fakaleleí.

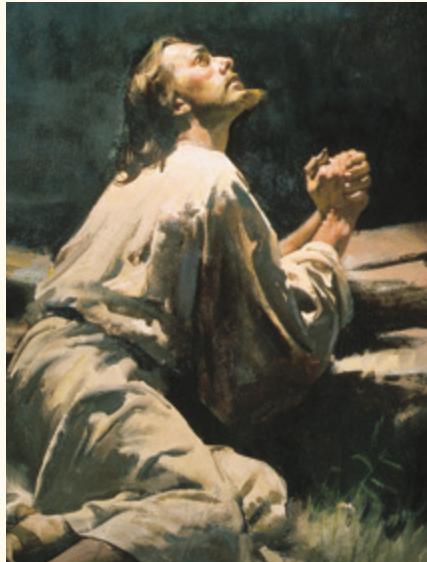
"Fanongo kiate ia [Sīsū Kalaisí] 'a ia koe taukapo ki he Tamaí, 'a ia 'okú ne taukapo'i 'a kimoutolu 'i hono 'aó—

"O pehē: 'E Tamai, vakai ki he ngaaahi mamahi mo e mate 'a'ana 'a ia na'e 'ikai te ne fai ha angahalá, 'a ia na'a ke hōifua lelei ki aí; vakai ki he toto 'o ho Fohá 'a ia na'e lilingí, 'a e toto 'o ia na'a ke foaki koe'ahi ke fakalāngilangi'i koé;

"Ko ia, 'e Tamai, fakamo'uí 'a kinautolú ni ko hoku kāinga 'a ia 'oku tui ki hoku hingoá, koe'ahi ke nau ha'u kiate au 'o ma'u 'a e mo'ui ta'e-nagatá' T&F 45:3–5.

### Fakakaukau ki Heni

'E ue'i fēfē kitautolu 'e he taukapo 'a Sīsū Kalaisí ke tau manava-'ofa mo hono fakamolemole'i e ni'ihi kehé?



Na'e pehē 'e 'Eletā D. Toti Kulisitofasoni 'o e Kōlomu 'o e Kau 'Apostolo 'e Toko Hongofulu Mā Uá 'o kau ki he hoko 'a Kalaisí ko hotau Taukapó: "Oku fu'u mahu'inga kiate au, 'a e lava ke u lotu'i ha fa'ahinga taimi pe'a i ha fa'ahinga tükunga pē ke hū atu 'i he lotú ki he taloni 'o e 'alo'ofá, pe'a fanongo mai 'eku Tamai Hēvaní ki he'eku kolé, koe'ahi he ko hoku Taukapó, 'a ia na'e 'ikai ha'ane angahala, ne lilingi hono ta'ata'a ma'akú, te ne tautapa ma'aku."<sup>2</sup>

### Toe Fakalahi mei he Folofolá

Mōsaia 15:8–9; Molonai 7:28; Tokāteline mo e Ngaahi Fuakavá 29:5; 110:4

Tuí, Fāmilí,  
Fakafiemālié



### Mei he Folofolá

'I hono kotoa e hisitōlia 'o e Siasi 'o e 'Eikí, ne mo'ui 'aki 'e he kau ākonga fefine 'a Sīsū Kalaisí 'Ene sīpingá. Ko 'Esetá ko ha tokotaha faivelenga mo lo-to-to'a. Ne 'ave ki ai 'e hono kāinga ko Motekiaí ha tatau 'o e tu'utu'uni 'a e tu'i ke faka'auha e kau Siú, pe'a na'a ne tala kiate ia "ke fai 'a e kole [ki he tu'i] ma'a hono kakaí." Na'a ne toe pehē: "Pea ko hai 'oku ne 'ilo'i na'a kuó ke hoko ai koe ki he pule'angá koe'uhí ko ha kuonga peheni?" ('Eseta 4:8, 14.)

Neongo e fakatu'utāmakí, ne loto ki ai 'a 'Eseta: "Pea ko ia te u hū ai ki he tu'i, 'a ia 'oku 'ikai taau mo e fonó: pea kapa'u te u mate ai, te u mate pē" ('Eseta 4:16).

Ne lea angavaivai 'a 'Eseta ki he tu'i pea "fakatōmape'e ki hono va'é, 'o ne kole tangi lo'i-mata [kiate ia] . . . ke fakakehe 'a e ngaaahi tohí . . . ki he faka'auha 'a [e kau Siú]." Na'a ne pehē, "'E anga fēfē ha'aku kātaki'i ke sio ki hono faka'auha 'o hoku kāingá?" (vakai, 'Eseta 8:3, 5–6). Na'e molū e loto 'o e tu'i pea na'a ne tali 'ene kolé.<sup>3</sup>

### MA'U'ANGA FAKAMATALÁ

1. Vakai, Russell M. Nelson, "Jesus Christ—Our Master and More" (Brigham Young University fireside, Feb. 2, 1992), 4; speeches.byu.edu.
2. D. Todd Christofferson, "I Know in Whom I Have Trusted," *Ensign*, May 1993, 83.
3. Vakai foki, *Ngaahi 'Ofefine i Hoku Pule'angá: Ko e Hisitōlia mo e Ngāue 'a e Fine 'ofá* (2011), 208.

# KI'I TOHI FAKAMATALA 'O E KONIFELENISI 'O 'EPELELI 2014

"Ilonga ha me'a kuó u lea 'aki 'e au ko e 'Eikí, kuó u lea 'aki ia; . . . neongo pē ko e fai ia 'i hoku le'o pē 'o'okú pe 'i he le'o 'o 'eku kau tamaio'eikí, 'oku tatau ai pē (T&F 1:38).

'I ho'o toe vakai'i ko ia 'a e konifelenisi lahi 'o 'Epeleli 2014, 'e lava ke ke faka'aonga'i 'a e ngaahi pēsí ni (mo e ngaahi Tohi Fakamatala Konifelenisi 'i he ngaahi pulusinga he kaha'ú ke tokoni atu ki ho'o akó mo faka'aonga'i 'a e ngaahi akonaki fakamuimuitaha 'a e kau palōfita mo e kau 'aposetolo mo'uí mo e kau taki kehe 'o e Siasi.

## ME'A MAHU'INGA FAKATOKĀTELÉLINE



## Nofomalí mo e Angama'á

**N**a'e pulusi 'e he Kau Palesitenisí 'Uluakí mo e Kōlomu 'o e Toko Hongofulu Mā Uá [kimuí ni] ha tohi ki he kau taki 'o e Siasí he funga 'o e māmaní. Ko hano konga na'e pehē: 'He 'ikai hanga pea he 'ikai lava 'e he ngaahi liliu 'i he lao fakapule'angá ke ne liliu e fono kuo fokotu'u 'e he 'Otuá ki he angama'á. 'Oku finangalo 'a e 'Otuá ke tau poupou'i mo tauhi 'Ene ngaahi fekaú neongo e kehekehe 'a e fakakaukaú pe ngaahi tō'onga mo'ui 'a e sōsaietí. 'Oku mahino 'ene fono 'o e angama'á: 'oku toki taau pē 'a e feohi fakasekisualé 'i ha vaha'a 'o e tangata mo ha fefine kuó na mali 'i he founga totonu mo fakalaó ko ha husepāniti mo ha uaifi.'

"Neongo e mavahe 'a e māmaní mei he fono 'a e 'Eikí ki he angama'á, ka 'oku 'ikai ke tau pehē kitautolu. . . .

"Lolotonga hono toe faka'uhinga'i 'e he ngaahi pule'anga lahi mo e fakafo'i tuituú enofomalí, 'oku te'eki fai pehē 'a e 'Eikí. Ne fokotu'u 'e he 'Otuá 'i he kamata'angá 'a e malí 'i he vaha'a 'o e tangatá mo e fefiné—'Ātama mo 'Ivi. Na'a Ne fakataumu'a e nofomalí ke mahulu atu 'i he fakafiemālie'i fakatāutahá mo e fiemālie 'a e kakai lalahí ke mahu'inga ange, pea 'i ha tu'unga ma'olunga e feitu'u totonu ke fā'ele'i, tanumaki mo ohi ai e fānaú. Ko e fāmilí ko ha koloa fakalangi."

*'Eletā Neil L. Andersen 'o e Kōlomu 'o e Kau 'Apostolo 'e Toko Hongofulu Mā Uá, "Ngaahi Faingata'a Fakalaumālié," Liahona, Mē 2014, 19.*

Alea'i 'e 'Eletā 'Enitasoni 'a e founga ki hono tali e ngaahi fehu'i mo e hoha'a kau ki he ngaahi taumu'a faingata'a 'i he lds.org/go/andersen714.

## KO HA TALA'OFA FAKAEPALŌFITA



## Loto-to'a

"'Oku fie ma'u 'a e lototo'a ka tau lava 'o fai 'a e ngaahi fili 'oku totonú—'a e lototo'a ke pehē, "'ikai" 'i he taimi 'oku totonu ke tau fai ai iá, 'a e lototo'a ke pehē "'io" he taimi 'oku taau aí, 'a e lototo'a ke fai e me'a 'oku totonu ko'euhí he 'oku totonu. . . .

Te u fie tānaki atu 'oku toe kau 'i he lototo'a ko 'ení 'a e fai 'o e me'a totonú neongo te tau manavasi'i ke taukave'i 'etau tuí, neongo e manukí, pea mo hono pukepuke 'a e tui ko iá neongo 'e mole ai ha kaungāme'a pe tu'unga he sōsaietí. . . .

'I he'etau laka atu, mo feinga ke mo'ui hangē ko ia 'oku tonu ke tau faí, kuo pau ke tau ma'u e tokoni 'a e 'Eikí mo lava ke ma'u ha nonga 'i He'ene ngaahi folofolá."

*Palesiteni Thomas S. Monson, "Ke ke Mālohi Peá ke Lototo'a," Liahona, Mē 2014, 66, 67, 69.*

Ako meia Palesiteni Monisoni e founga ke tau ma'u ai e lototo'a 'i he lds.org/go/monson2714.

# Ko Hono Fakavave'i e Ngāue 'o e Fakamo'uí

Ko ha ni'ihi 'o e ngaahi teftito mahu-inga tahá 'oku tokolahī ange he tokotaha lea 'e tahá 'i he konifelenisi lahí. Ko e lea 'eni ha toko tolu kau ki hono fakavave'i e ngāue 'o e fakamo'uí:

- "Tatau ai pē pe 'oku lelei fēfē ho'o pōpoaki [‘o e ngāue faka-faifekaú], mahalo he 'ikai te ke ma'u ha faingamālie ke fakahoko ai ia kapau he 'ikai te ke vilitaki 'i hono toe vakai'í."<sup>1</sup> —Eletā M. Russell Ballard. Ako lahi ange ki he fakaafe 'a 'Eletā Pālati 'i he lds.org/go/ballard714.
- "Na'e hoko [e Temipale Kilipati 'Alesoná] . . . ko e temipale hono 142 'o e Siasí 'oku lolotonga ngāue. . . . 'I he taimi 'e 'osi ai e ngaahi temipale kuo

fanonganongo kimu'á, 'e a'u ai e temipale 'oku lolotonga ngāue he māmaní ki he 170."<sup>2</sup> —Palesiteni Thomas S. Monson. Ako lahi ange 'i he lds.org/go/monson714.

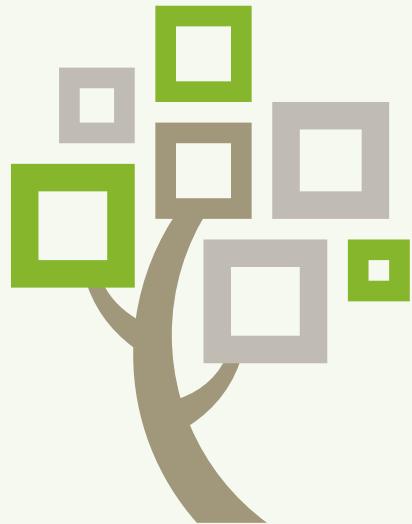
- "'Oku fie ma'u ke tau 'li'aki 'a e ngaahi me'a [a e] māmaní, . . . [ka tau] pikitai ki he ngaahi fuakava 'a ia kuo [tau] fa' [T&F 25:10, 13], pea tau ha'u kia Kalaisi 'o mui-mui kiate Ia. Ko e me'a ia 'oku fai 'e he kau ākongá!"<sup>3</sup> —Linda K. Burton. Mamata'i e lea 'a Sisitā Pētoní 'i he lds.org/go/burton714.

## MA'U'ANGA FAKAMATALÁ

1. "Toe Vakai'i," *Liahona*, Mē 2014, 78.
2. "Talitali Lelei Kimoutolu ki he Konifelenisi," *Liahona*, Mē 2014, 4.
3. "Fie ma'u Tokoni: Ha Nima mo ha Loto ke Fakavave'i e Ngāue," *Liahona*, Mē 2014, 122.



Ke lau, mamata, pe fakafanongo ki he ngaahi lea 'o e konifelenisi lahí,  
'alu ki he **conference.Ids.org**.



## FOUNGA KI HONO FAI 'O HA "FAKATAHA 'AKAU FAKAFĀMILÍ"

"Kuo faifai 'o tau ma'u 'a e tokā-teliné, 'a e temipalé, pea mo e tekinolosia ke fakakakato ai 'e he ngaahi fāmilí e ngāue naunau'ia ko 'eni 'o e fakamo'uí. 'Oku ou fokotu'u . . . ki he [fāmili takitaha] ke fai ha'anau 'Fakataha 'Akau Fakafāmilí.' 'Oku totonu ke hoko 'eni ko ha 'ekitiviti ke toutou fai."

—Eletā Quentin L. Cook, "Ngaahi Aká mo e Va'á," *Liahona*, Mē 2014, 47.

1. Fakataha mo ho fāmilí 'o vahevahé e ngaahi hisitō-liá, talanoá, taá mo e koloa fakafāmilí.
2. Upload e ngaahi talanoá mo e taá ki he 'Akau Fakafāmilí pea fakafehokotaki e ngaahi ma'u'anga fakamatalá mo e ngaahi kuí.
3. 'Ai ke 'ilo e ngaahi kui 'oku nau fie ma'u ke fai ki ai e ngaahi ouau tempipalé pea vahe e ngāue ki he kau mē-mipa 'o e fāmilí.

Kumi ha ngaahi founga kehe ne talanoa ki ai 'a Eletā Kuki 'e tāpuekina ai kitautolu 'e he hisitōlia fakafāmilí 'i he lds.org/go/cook714.

# 'OKU TAU FAIAKO 'I HE MĀLOHI 'O E LAUMĀLIE MĀ'ONI'ONÍ

**O**ku mau tui ko hono ako'i ko ia eongoongolelei 'o Sisū Kalaisí 'aki e mālohi 'o e Laumālie Mā'oni'oní he 'oku mahu'inga ia ki he ngāue 'o e fakamo'uí. 'Oku tokoni e faiako leleí ke tupulaki e tui mo e holi 'a e kakaí ke nau mo'ui 'aki e ontoongoolelei. 'Oku lava ke fakahoko e faiakó 'i ha ngaahi tūkunga lahi, hangē ko hano fai e lēsoní mo e lea 'i he lotú; ka 'oku tau toe faiako foki he taimi 'oku tau alea'i ai ha folofola mo ha mēmipa 'o e famili pe taimi 'oku tau fakamatala'i ai ki he kaungā'apí e lakanga fakataula'eikí.

"Pea ko e tahá, 'e ako'i 'e he kaumātu'á, kau taula'eikí, mo e kau akonaki 'o e siasi ko 'ení 'a e ngaahi tefito'i mo'oni 'o eku ontoongoolelei, 'a ia 'oku 'i he Tohi Tapú mo e Tohi 'a Molomoná, 'a ia 'oku 'i ai 'a hono kakato 'o e ontoongoolelei.

"Pea te nau tauhi 'a e ngaahi fuakava mo e ngaahi tu'utu'uni fakasiás ke fai ki ai, pea 'e hoko 'a e ngaahi me'a ni ko 'enau ngaahi akonaki, 'o fakatatau ki hono fakahinohino'i 'a kinautolu 'e he Laumālié.

"Pea 'e foaki atu 'a e Laumālié kiate kimoutolu 'i he lotu 'o e tuí; pea kapau 'e 'ikai te mou ma'u 'a e Laumālié 'e 'ikai te mou faiako" (T&F 42:12–14).

Fakakaukau ki he ngaahi tefito'i mo'oni ko 'eni 'e fā ki he faiako 'oku ola leleí:

- **'Ofa 'i he ni'ihi 'okú ke ako'i.** Feinga ke maheni mo kinautolu. 'I ho'o teuteu ke ako'i kinautolu, fakakaukau'i 'i he fā'a lotu 'enau ngaahi fie ma'u. Feinga ke faka'aonga'i ha ngaahi founa fakafaiako kehekehe: 'oku lava ke mahino ki he kakai kehekehe e ngaahi founa kehekehe 'o e faiakó (sio ki ha ngaahi fakakaukau 'i he to'omata'u).
- **Faiako 'aki e Laumālié.** Na'e akonaki 'a Nifai 'o pehē. "He 'o ka lea ha tangata 'i he mālohi 'o e Laumālie Mā'oni'oní, 'oku fakahū ia 'e he mālohi 'o e Laumālie Mā'oni'oní ki he loto 'o e fānau 'a e tangatá" (2 Nifai 33:1). 'I ho'o faiakó, te ke lava ke fakaafe'i e tākiekina 'a e Laumālié 'aki ha fakamo'oni mo ngāue 'aki e folofolá pea mo e ngaahi akonaki 'a e kau palōfita 'o e ngaahi 'aho kimui ní. Lotua e tataki 'a e Laumālie Mā'oni'oní 'i ho'o teuteu ke faiakó. Te ne lava ke ue'i koe ke ke 'ilo'i e founa fakafaiako lelei tahá.
- **Ako'i e tokāteliné.** 'Oku ma'u e tokāteliné—ngaahi mo'oni ta'e ngata mei he 'Otuá 'i he ngaahi

nāunau fakalēsoni kuo tali 'e he Siasí, hangē ko e folofolá, ngaahi lea mei he konifelenisi lahí, mo e ngaahi tohi lēsoní.

- **Fakaafe'i e ako fakamātoatō.** 'I ho'o faiakó, manatu'i 'oku fai pē 'e he ni'ihi 'oku fanongó 'enau akó. Poupou'i ke nau fai ha fehu'i, vahevahe 'enau fakakaukau 'i he kaveingá, mo fakalaualuloto ki he founa te nau mo'ui 'aki ai e ngaahi tefito'i mo'oni 'o e ontoongoolelei. 'E tupulaki 'enau fakamo'oni ki he ngaahi tefito'i mo'oni ko iá 'i he 'enau mo'ui 'aki kinautolú (vakai, Sione 7:17).

Na'e lea 'a Palesiteni Kōtoni B. Hingikeli (1910–2008) ki he mahu'inga 'o e faiako leleí: "E toki ma'u pē 'e he kakai tangatá mo fafiné 'a e mo'ui ta'engatá 'i hano *ako'i lelei au-pito* 'o liliu mo fakatonutonu ai 'enau mo'uí. He 'ikai lava ke fakamālohi'i kinautolu ke nau mo'ui mā'oni'oní pe ke hū ki he langí. Kuo pau ke tataki kinautolu, 'a ia ko hono *ako'i lelei*" ('i hono fakamatala'i 'i he Jeffrey R. Holland, "A Teacher Come from God," *Ensign*, May 1998, 26). ■

*Ki ha fakamatala lahi ange, vakai Tokāteliné mo e Ngaahi Fuakava 50:13–22; Tohi Tu'utu'uni Fika 2: Ko Hono Pule'i 'o e Siasí (2010), 5.5.4.*

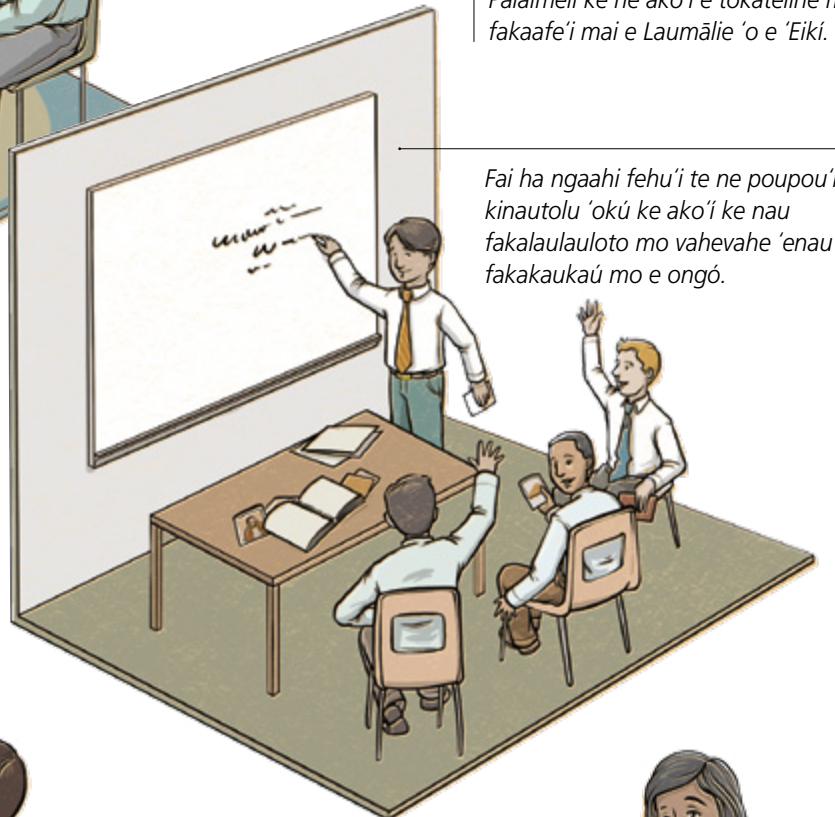
Ko e ni'ihi 'eni 'o e ngaahi  
founga fakafaiako 'e lava ke  
tokoni ke ke fetu'utaki lelei ai  
mo e kakai 'oku kehekehe 'enau  
founga akó:



Fai ha ngaahi  
talanoa langaki  
mo'ui mo ha ngaahi  
sīpinga, kau ai ha  
ngaahi talanoa mei  
he folofolā mo ho'o  
mo'ui.



Tā pe hiva'i ha müsika 'oku toputapū.  
'E lava e ngaahi himi mo e hiva 'a e  
Palaimeli ke ne ako'i e tokāteliné mo  
fakaafe'i mai e Laumālie 'o e 'Eikí.



Fai ha ngaahi fehu'i te ne poupou'i  
kinautolu 'okú ke ako'i ke nau  
fakalaulauloto mo vahevahe 'enau  
fakakaukaú mo e ongó.



Faka'ali'ali ha ngaahi fakatātā  
mo ha ngaahi me'a. 'E lava ke  
fakafehoanaki e ngaahi tefito'i  
mo'oni 'o e ongoongoleleí ki ha  
ngaahi tengā'i 'akau, ngaahi fo'i  
maka, fu'u 'akau, mo ha ngaahi  
me'a angamaheni kehe.



Fai ha fakamo'oni ki he  
ngaahi tefito'i mo'oni 'o  
e ongoongoleleí 'okú ke  
ako'i. 'Oku hanga 'e he  
fakamo'oni 'o fakaafe'i e  
Laumālie Mā'oni'oní ke  
ne fakamo'oni'i e mo'oni.

# TATAKI 'O HANGĒ KO E FAKAMO'UÍ

Fai 'e Ryan Carr

Ngaahi Makasini 'a e Siasí

**O**ku 'i ai ha fu'u faikehekehe lahi 'i he kau taki kovi taha 'o e māmaní pea mo e taki haohaoá, ko e Fakamo'ui 'o e māmaní. Na'e fakamatala'i 'e Palesiteni Sipenisā W. Kimipolo (1895–1985) 'o pehē: "Ko e kau taki ko ia 'i he hisitoliá ne fu'u fakamamahi mo'oni pē 'enau tō'onga ki he fa'ahinga 'o e tangatá na'e tupu ia mei he 'ikai ke nau teitei ma'u e ngaahi 'ulungaanga lelei 'o e Tangata 'o Kālelī. Na'e 'ofa ta'e siokita 'a Sisū, ka nau siokita kinautolu. Na'e tokanga 'a Sisū ki he tau'atāiná, ka nau tokanga kinautolu ki he pule ao-niú. Na'e tokanga 'a Sisū ki he ngāue tokoní, ka nau sio tu'unga kinautolu. Ne feau 'e Sisū e fie ma'u 'a e ni'ihi kehé, ka nau tokanga pē kinautolu ki he'enau fie ma'u mo e holí. Ne tokanga 'a Sisū ki hono fakatupulaki 'Ene kau ākongá, ka nau feinga kinautolu ke kākaa'i e fa'ahinga 'o e tangatá. Ne ma'u 'e Sisū e manava'ofá pea kanoni'aki e fakamaau totonú, ka nau fa'a fakahoko e fakapuhopuha'a mo e ta'e fakamaau totonú."<sup>1</sup>

Ke hoko ko ha takimu'a lelei 'i he Siasi 'o e 'Eikí, kuo pau ke tau muimui ki He'ene sipingá. 'E lava ke tokoni e ngaahi fakaukaú ni ke tau hoko ai 'o anga faka-Kalaisi lahi ange 'i hotau tu'unga fakatakimu'a.

Ko e kau taki 'oku anga faka-Kalaisí 'oku nau ngāue "mo e mata 'oku hanga taha pē ki hono fakalāngilangi'i 'o e 'Otuá" (T&F 4:5), 'o feinga ke fai e finangalo 'o e Tamai Hēvaní. Na'e pehē 'e he Fakamo'ui, "Ne 'ikai te u

'alu hifo mei he langí, ke fai hoku loto 'o okú, ka ko e finangalo 'o ia na'a ne fekau'i aú" (Sione 6:38).

'Oku 'ikai ke falala e kau taki 'oku anga faka-Kalaisí "ki he nima 'o e kakanó" (2 Nifai 4:34). 'Oku nau lotu 'i he loto-fakatökilalo ke ma'u ha tataki. 'Oku nau tatali ki he 'Eikí mo feinga ke fai 'Ene ngāue 'i He'ene taimi mo 'Ene founiga 'o 'ikai fakafalala ki honau talēnití mo e me'a te nau malavá.

'Oku 'ikai kumi tu'unga 'i he Siasí e kau taki 'oku anga faka-Kalaisí; 'oku nau sio ki he ngaahi uiui'i ko ha faingamālie ia ke fai ai ha ngāue, ka 'oku 'ikai ko hano hiki'i hake. 'Oku

'ikai foki ke nau sio ki he tukuangé ko hano tukuhifo. He kuo pau ke tukuange e uiui'i kotoa pē.

Ko e kau taki 'oku anga faka-Kalaisí ko ha kau tamaio'eiki; 'oku nau tokoni, faiako, mo poupou'i kinautolu 'oku nau ngāue. 'Oku nau fekumi ke tāpuekina e ni'ihi kehé, 'o hangē ko ia na'e fai 'e he Fakamo'ui: "'Oku 'ikai te ne fai ha me'a 'o kapau 'e 'ikai 'aonga ia ki he kakai 'o e māmaní" (2 Nifai 26:24). 'Oku nau sio kiate kinautolu ko ha kau fakafofonga 'o e 'Eikí ke tokoni'i e ni'ihi kehé ke nau foki hake kiate Ia.

'Oku feinga e kau taki 'oku anga faka-Kalaisí ke tokoni'i e ni'ihi kehé ke nau tupulaki. Na'e akonaki 'a Palesiteni Kimipolo 'o pehē:

"Na'e fe'unga e falala 'a Sisū ki hono kau muimuí ke vahevahe 'ene ngāue mo kinautolu koe'uhí ke nau lava 'o tupulaki. Ko e taha ia 'o e

## "KA 'OKU 'IKAI KE 'I AI HA'AKU TAUKEI FAKATAKIMU'A!"

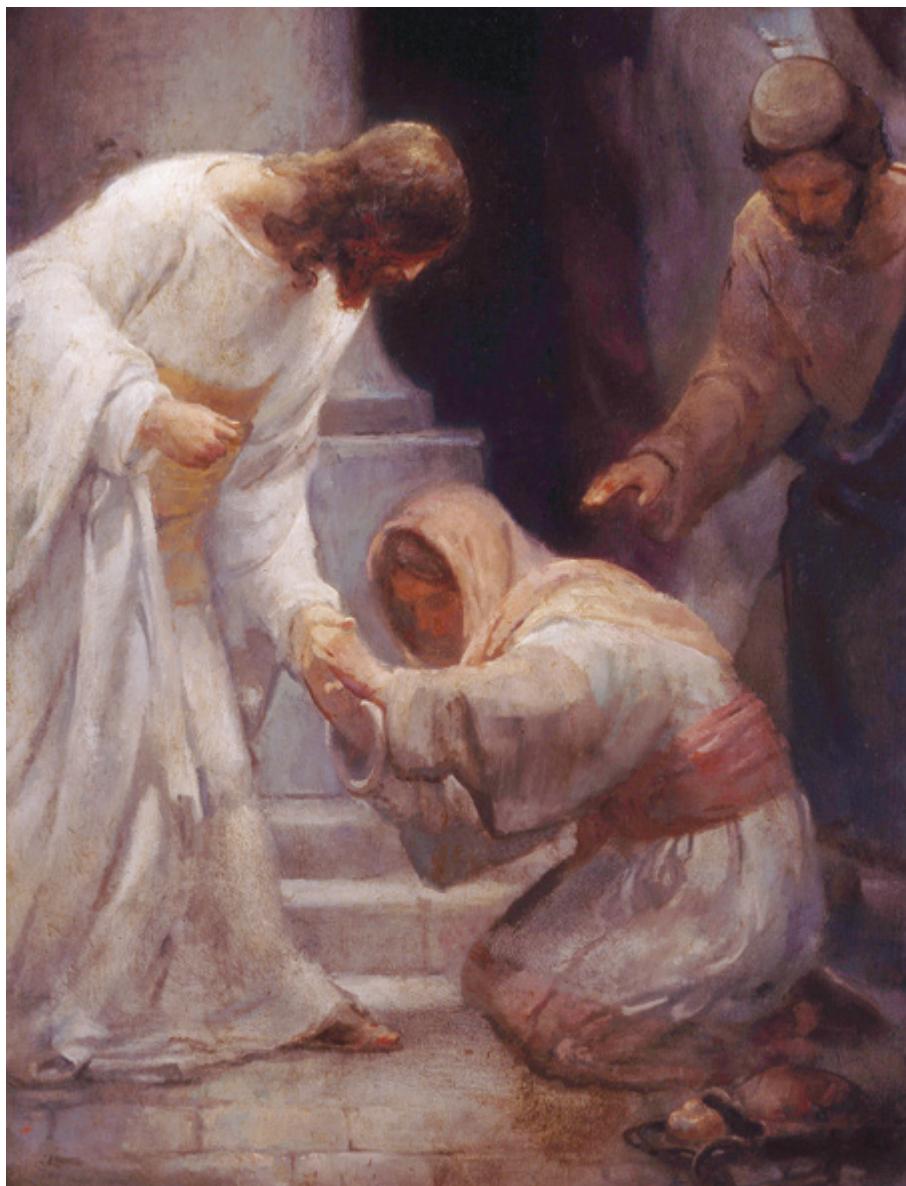
**O**ua te ke hoha'a ki ai kapau 'oku 'ikai ke 'i ai ha'o fa'ahinga taukei. Na'e uiui'i koe 'i he fakahā, 'e ha taha 'okú ne ma'u e mafaí (vakai, Ngaahi Tefito 'o e Tuí 1:5). 'Oku 'afio'i 'e he 'Eikí e me'a te ke a'u ki aí. 'E lava ke hoko ho uiui'i ke tataki ko ha faingamālie ke fakatupulaki ai ho mālochingá pea ikuna'i ai ho ngaahi vaivá.

'I he pisinisí mo e ngaahi kautaha kehé, ko e me'a 'oku fa'a mahu'ingá ko e tu'unga fakaakó mo e taukei 'a e takí, ka 'oku kehe e founiga ia 'a e 'Eikí. Na'e akonaki 'a Palesiteni Lolenisou Sinou (1814–1901) 'o pehē: "[Ko e] kau 'apostolo na'e ui 'e he 'Otuá, 'a ia na'e ui 'e Sisū, ko e 'Alo 'o e 'Otuá, ... na'e 'ikai ke nau ako; na'e 'ikai ke mahino kiate kinautolu 'a e saienisí, na'e 'ikai ke nau ma'u ha ngaahi tu'unga mā'olunga 'i Siutea—na'a nau masiva mo ta'e poto; ko e ngaahi uiui'i ma'ulalo pē 'i he mo'uí. . . . Ka 'oku kehe 'a e 'Eikí ia. 'Okú ne 'ai ke kehe 'a 'Ene ngaahi uiui'i mei he ngaahi uiui'i 'oku fakahoko 'e he tangatá."<sup>1</sup> Ko e me'a mālié, he ko ia 'oku uiui'i 'e he 'Eikí 'okú Ne fakafe'unga'i ia!<sup>2</sup>

## MA'U ANGA FAKAMATALÁ

1. Ngaahi Akonaki 'a e Kau Palesiteni 'o e Siasi: Lolenisou Sinou (2012), 169.

2. Vakai, Thomas S. Monson, "Duty Calls," *Liahona*, July 1996, 42.



lēsoni mahu'inga taha 'o hono tu'unga fakatakimu'a. Kapau he 'ikai ke tau fakakau mai e kakaí koe'uhí ko ha fie ma'u ke ola lelei mo vave ha ngāue, mahalo 'e lava lelei e ngāué, ka he 'ikai tupulaki mo fakalakalaka e kau muimuí 'a ia ko e me'a ia 'oku mahu'inga tahá. . . .

"Na'e foaki 'e Sīsū 'a e mo'oní ki he kakaí mo ha ngaahi ngāue na'e fe'unga mo e me'a te nau malavá. Na'e 'ikai ke ne lomekina 'aki kinautolu ha me'a ne lahi ange he me'a te nau malavá, ka na'a ne 'oange ha me'a

fe'unga ke tupulaki ai 'enau mo'ui fakalaumālié."<sup>2</sup>

Na'e fakamatala'i 'e he Palōfita ko Siosefa Sāmitá e founiga na'a ne tataki lelei ai e kakaí: "Oku ou ako'i ange kiate kinautolu 'a e ngaahi tefito'i mo'oni totonú, pea nau pule'i pē 'e kinautolu 'a kinautolu."<sup>3</sup> Ko e uho 'eni 'o e founiga fakatakimu'a 'a e 'Eikí. ■

#### MA'U'ANGA FAKAMATALÁ

1. Spencer W. Kimball, "Jesus: The Perfect Leader," *Ensign*, Aug. 1979, 7.
2. Spencer W. Kimball, "Jesus: The Perfect Leader," 6.
3. *Ngaahi Akonaki 'a e Kau Palesiteni 'o e Siasi: Siosefa Sāmita* (2007), 327

#### MA'Á E KAU TAKI 'OKU NAU FALE'I E KĀINGALOTU 'O E SIASÍ

'I ho'o fe'iloaki mo e kāingalotu 'o e Siasi 'oku nau fie ma'u ho'otokoní, mahalo te nau loto ke ke fakalelei'i 'enau ngaahi palopalemá. Ka 'i hono fai iá 'e to'o ai meiate kinautolu 'enau tupulaki fakafo'i-tuituí. Te nau ha'u mo ha 'amanaki 'e fakalelei'i pē 'enau palopalemá he taimi ko iá, ka 'e fa'a fie ma'u he'enau palopalemá ha taimi lahi ange ke nau fakalelei'i ai. Ko e ni'ihi 'eni 'o e ngaahi faingata'a angamahení. 'E lava ke tokoni atu kiate koe e ngaahi fehu'i ko 'eni ne fokotu'u mai 'e ha kau taki lakanga fakataula'eiki 'i ho'o teuteu ke fale'i e kāingalotú:

- 'Okú ke fale'i mo tokoni'i e kāingalotú 'i ha founiga ke kei hoko pē ko honau fatongia hono ikuna'i honau ngaahi faingata'a'iá?
- 'Okú ke tataki nai e kāingalotú ke nau fekumi 'iate kinautolu pē ki he talí?
- 'Okú ke muimui'i nai e ngaahi ngāue ne nau loto ke fai?
- 'Okú ke tokoni nai ke nau fekumi ki he ngaahi ma'u'anga tokoni te ne fakalelei'i 'enau ngaahi palopalemá?
- 'Okú ke poupou'i ke nau tangi ki he 'Eikí?
- 'Oku hanga nai 'e ho'o fale'i 'o poupou'i e kāingalotú ke nau fakalakalaka?

Ko hono mo'oní, 'oku kehekehe 'a e tükunga kotoa pē, ko ia ai 'e mahu'inga ke muimui he tataki 'a e Laumālié. 'E ma'u ha ngaahi ola lelei 'i hono ngāue 'aki e 'ofá, kātakí, mo e 'ongo'ingofua fakalaumālié.

## 'ILAISSIĀ

"Ko 'Ilaisiā 'a e taha e kau palōfita ma'ongo'onga tahá, he na'e foaki kiate ia 'e he 'Eikí e mālohi 'o e fai silá."<sup>1</sup> —Palesiteni Siosefa Filitingi Sāmita (1876–1972)

**N**e u ngāue ko ha palōfita 'i he Pule-anga Fakatokelau 'o 'Isilelī.<sup>2</sup> Koe-'uhí ko e faiangahala e kakai 'Isilelī, ne u tāpuni'i ai e langí ke 'oua na'a tō ha 'oha, 'o hoko ai ha honge 'i he fonuá. Lolotonga e hongé, ne u nofo 'i ha kī'i ve'e vai pea 'omi 'e he lēvení 'eku me'akaí, ka na'e maha e ki'i vaí iá.<sup>3</sup>

Ne fekau 'e he 'Eikí ke u 'alu ki ha uitou 'i Salifate, 'a ia te ne fafanga au. Ne u 'ilo'i ia 'oku fai ha'ane okooko ko e teuteu ki ha'ane feime'atokoni faka'osi ma'ana mo hono fohá. Na'á ku talaange kapau te ne 'uluaki fafanga au, "e 'ikai [totonu ke] faka'au ke 'osi 'a e mahoa'a he ['ene] puhá, pea 'e 'ikai [totonu ke] maha 'a e lolo 'i he ipú, [kae 'oua ke] a'u ki he 'aho 'e foaki ai 'e [he 'Eikí] 'a e 'oha ki he fonuá."<sup>4</sup> Na'á ne faka'aonga'i e tuí, pea na'e faka-hoko 'e he 'Eikí 'Ene tala'ofá.

Lolotonga 'eku nofo mo hono fāmilí, na'e mate e foha 'o e uitoú. Ne u tangi, "E ['Eikí] ko hoku 'Otua,

'oku ou kole kiate koe, tuku ke toe hoko mai 'a e laumālie 'o e tamasi'i ni kiate ia."<sup>5</sup> Ne fanongo e 'Eikí ki he'eku tangí, pea na'e toe mo'ui hono fohá.<sup>6</sup>

Kimui aí, ne u fakahā e mālohi 'o e 'Eikí ki he kakai 'Isilelī 'aki ha'aku pole'i e kau taula'eiki 'a Pealí ke mau fe'auhi. Na'e teuteu 'e he kau taula'eiki ha feilaulau pea nau ui kia Peali he 'ahó hono kotoa ke tuku hifo ha afi, ka na'e 'ikai. Ne u fokotu'u leva ha 'olita 'aki ha maka 'e 12, ko hano fakataipe ki he fa'ahinga 'e 12 'o 'Isilelī, pea keli takai ha luo 'i he 'olitá. Ne u hanga leva 'o fakaviviku e 'olitá mo e feilaulau-'angá 'aki ha talamu vai 'e 12, 'o viviku e fefié pea fonu vai mo e kau kelí. Ne u ui ki he 'Otua, pea na'á Ne 'ohifo ha afi 'o ne keina e feilaulau'angá, 'olitá, pea mo e vaí. Ne u lotu kimui ki he 'Eikí, pea na'á Ne fakaava e ngaahi langí 'o tō mai ha 'oha.<sup>7</sup>

Ne 'ikai ke u mate 'i he faka'osinga 'o 'eku mo'ui, ka na'e 'ave au ki he

langí 'i ha saliote afi.<sup>8</sup> Lolotonga e ngāue 'a Kalaisi 'i he māmaní, ne u hā mai 'i he Mo'unga 'o e Liliú 'o foaki kia Pita, Sēmisi, mo Sione e ngaahi kī 'o e lakanga fakataula'eikí.<sup>9</sup>

Ne u toe hā mai 'i he ngaahi 'aho kimui ní "ke liliu e loto 'o e ngaahi tamaí ki he fānaú, pea mo e loto 'o e fānaú ki he ngaahi tamaí," 'i he'eku ha'u ki he Temipale Ketilaní 'i he 'aho 3 'o 'Epeleli 1836, 'o toe fakafoki mai e ngaahi kī 'o e mālohi faisilá kia Siosefa Sāmita mo 'Oliva Kautele.<sup>10</sup> ■

### MA'UANGA FAKAMATALÁ

1. Joseph Fielding Smith, *Answers to Gospel Questions*, ed. Joseph Fielding Smith Jr., 5 vols. (1957–1966), 4:193.
2. Vakai, Ko e Fakahinohino ki he Ngaahi Folofolá, "Ilaisiā," scriptures.lds.org.
3. Vakai, 1 Ngaahi Tu'i 17:1–7.
4. Vakai, 1 Ngaahi Tu'i 17:8–16.
5. Vakai, 1 Ngaahi Tu'i 17:21.
6. Vakai, 1 Ngaahi Tu'i 17: 8–24.
7. Vakai, 1 Ngaahi Tu'i 18.
8. Vakai, 2 Ngaahi Tu'i 2:11.
9. Vakai, Mātiu 17:3; Fakahinohino ki he Ngaahi Folofolá, "Liliú"; scriptures.lds.org.
10. Vakai, Tokāteline mo e Ngaahi Fuakavá 110:13–16.

ELIJAH RAISES THE WIDOW'S SON FROM DEATH, TA'E ROBERT T. BARRETT; ELIJAH CONTENDS AGAINST THE PRIESTS OF BAAL, TA'E JERRY HARSTON; ELIJAH ASCENDING INTO HEAVEN, TA'E W.H. MARGETSON; THE ANGELS LEAVE A MUSLIM HISTOLIA, A.E. SASSI; THE TRANSFIGURATION, TA'E CARL HENRICH BLOCH; THE ANGELS LEAVE A.E. THE NATIONAL HISTORIC MUSEUM I.FREDERIKSEN; 1 HILLEROØD, TEMIMAACE, ELIJAH APPEARING IN THE KIRTLAND TEMPLE, TA'E DANIEL A. LEWIS; TA FAKATAATAI O EMANUFUNA E KOZHISTOCK/THINKSTOCK



# NGĀUÉ MO E MO'UI FAKAFALALA PĒ KIATE KITÁ

**I**he ako 'a e to'u tupú mo e fānaú ke ngāue mālohi mo fakafalala pē kiate kinautolu, 'oku nau teuteu ai ke "tokoni ki he māmani 'oku [nau] nofo aí" (*Ki Hono Fakamālohia 'o e To'u Tupú* [2011], 40).

'I he peesi 56–57 'o e Liahona ko 'ení, 'oku vahevahé ai 'e Lenitolo L. Liti, ko e tokoni ua 'i he kau palesi-tenisí lahi 'o e Kau Talavoú e me'a na'a ne ako 'i hono fai e ngāue langá mo 'ene tangata'eikí. 'Okú ne fakamatala'i e mahu'inga 'o e ngāue mālohi, ma'u ha 'ulungaanga leleí, mo hono langa hake e pule'anga 'o e 'Otuá. 'Oku fakamanatu mai 'e Misa Liti kiate kitautolu: "Ko ia, ko hai 'oku fie ma'u ke ngāué? Ko kitautolu hono kotoa! 'Okú ne fakatupu ai 'a e mo'ui fakafalala pē kiate kitá, lavame'a, mo e fiefia 'i he mo'ui ní. 'I ho'o kau mai mo e loto fiefia ki he ngāué, 'e utu 'e he taha kotoa 'oku mou feohí ha ututa'u faka'ofo'ofa koe'uhí ko e tengā 'okú ke toó."

## Ngaahi Fokotu'u ki hono Ako'i 'o e To'u Tupú

- 'Oku pehē 'e he *Ki Hono Fakamālohia 'o e To'u Tupú*, "Fokotu'u ma'au ha ngaahi taumu'a 'oku mā'olungá, pea ke loto fie-mālie ke ngāue mālohi ke lava'i kinautolu" (40). Mahalo te ke loto ke sio mo ho'o fānaú 'i he fo'i vitiō mei he Pōpoaki Faka-Māmonga ma'a e To'u Tupú ko e "A Work in Progress" (vakai, ki he vitiō 'o e Nofomalí mo e Fāmilí 'i he mormonchannel.org/come-follow-me). Pea ngāue fakataha ke fokotu'u ha ngaahi

taumu'a mo fa'u ha palani ke lava'i ai kinautolu.

- 'Oku faingofua ange 'a e ngāuē he taimi 'oku tau ma'u ai ha 'ulungaanga 'oku leleí. Lau 'a e "Hiki e Paipa Fu'ifu'i 'i ha Sū Pelepela" 'i he peesi 58–59 'o e makasini ko 'ení pea alea'i e founiga 'oku uesia ai 'e ho'o tō'onga mo'uí ho'o ngāuē.
- "Ko e founiga 'e taha 'o e nofonóá 'a hono fakamoleki 'o ha taimi lahi 'i he ngaahi 'ekitivití ko ia 'oku nau ta'ofi koe mei hono fai 'o ha ngāue 'oku 'aongá, hangē ko hono faka'aonga'i 'o e 'Initanetí, va'inga keimi vitioó, mo e sio televīsoné." (*Ki Hono Fakamālohia 'o e To'u Tupú*, 40). 'Eke ki ho'o fānaú pe ko e hā e ngaahi lelei mo e fakatu'u-tāmaki 'o e 'Initanetí, va'inga keimi vitioó, mo e televīsoné. Ko fē e taimi 'oku hoko ai e ngaahi me'angāue ko 'ení ko ha fakahalá? Ko e hā e ngaahi tāpuaki 'oku ma'u mei he ngāue 'oku ola lelei? Fakakaukau ke tokoni'i ho'o fānaú ke nau a'usia e ngaahi tāpuaki ni 'aki hano ta'ofi fakataimi kotoa hano ngāue 'aki e ngaahi tekinolosiá kae kau fakataha ki ha fo'i ngāue.

## Ngaahi Fokotu'u ki hono Ako'i 'o e Fānaú

- Ko e ngāue fakafaifekaú ko ha ngāue lahi, pea 'e tokoni ke ako e fānaú ke mo'ui fakafalala pē kiate kitá 'i he'enau teuteu ki he ngāue ko iá. Fokotu'u mo ho'o fānaú ha lisi 'o e ngaahi ngāue



## NGAAHI FOLOFOLA 'I HE KAVEINGA KO 'ENÍ

'Isaia 55:2).

2 Nīfai 5:17, 27.

Mōsaia 4:16–21

Tokāteline mo e Ngaahi

Fuakava 58:26–29

Siosefa Sāmita—Hisitōlia 1:55

faka'api 'oku totonu ke poto e kau faifekaú hono fakahokó (hangē ko 'ení, fai e foó, feime'a-tokoní, mo e fakama'a). Pea fai fakataha e ngaahi ngāue ko iá.

- 'Oku fakamanatu mai kiate kitautolu 'e Misa Liti 'i he'ene fakamatalá "ko e ngāue mahu'inga tahá e ngāue 'a e 'Otuá." 'E tokoni fēfē ho fāmilí ki hono fakahoko e ngāue 'a e 'Eiki? Fakakaukau ki ha 'ekitivití te mou lava ke fakahoko fakataha 'e tokoni ke 'omi ai e nī'ihī kehē ke nau toe ofi ange ai kia Kalaisi.
- Ko e konga 'e taha 'o e mo'ui fakafalala pē kiate kitá ko e ako ki he founiga hono fakapoto-poto'i 'o e pa'angá. Ako'i ki ho'o fānaú 'a e ngaahi tefito'i mo'oni 'o e patisetí pea mo e mahu'inga hono 'ai e vahehongofulú ke hoko ko ha konga 'o 'enau patisetí. ■

# ONGOONGO 'O E SIASÍ

Vakai ki he news.lds.org ke ma'u ha ngaahiongo lahi ange mo e me'a 'oku hoko 'i he Siasi.

## Hā e Ngaahi Kautaha Tokoni 'Ofa 'a e Siasí 'i he Polokalama 'a e Pule'anga Fakatahatahá

**N**e hā e ngāue 'a e Ngaahi Kautaha Tokoni 'Ofa 'a e Siasí 'i ha fealēlea'aki fakapēnolo 'i he hetikuota 'o e Ngaahi Pule'anga Fakatahatahá 'i Niu 'Ioke, USA. Ko e polokalamá, "Ko Hono 'Ilo'i 'o e Tui Fakalotu Māmongá mo Hono fatongia 'i he Tokoni 'ofa Fakaetangatá," na'e kau ia he ngaahi polokalama ko e Tokanga Taha ki he Tuí 'a ia 'oku fakalele 'e he konga ki he ngaahi kautaha tāutaha ki he Fakamatala ma'a e Kakaí 'a e Ngaahi Pule'anga Fakatahatahá.

Ne fakamatala 'a Filipe Keipō ko e tokotaha na'a ne tokanga'i e fealēlea'aki fakapēnoló pea ko ha tokoni fai fakamatalá 'i he Kautaha 'a e Ngaahi Pule'anga Fakatahatahá pea ko e mēmipa 'o e Siasí mei Sipeini 'o pehē, "Oku fakataumu'a 'a e ngaahi fakamatala ko 'ení ke 'oatu ha mahino lahi ange ki hono ma'u 'e he ngaahi tui kehekehé e ngaahi tefito'i mo'oni tatau 'o hangē ko e anga fa'a kātakí, faka'apa'apa'i e ni'ihi 'oku kehe meiate kitautolú, pea mo ha tukupā ke ma'u ha founiga ke fakalelei'i e ngaahi feta'emahino'akí 'i ha founiga melino."

Ne pehē 'e Seuloni 'Iupengi ko e talēkita 'o e Ngaahi Kautaha Tokoni 'Ofa 'a e Siasí 'a ia ne kau atu ki he fealēlea'akí, "Ko hono tokanga'i e masivá ko ha tefito'i fatongia kamata ia 'o ha taha 'okú ne faka'apa'apa'i 'a e 'Otuá mo e anga e feohi fakatokoua 'a e taha kotoa pē—ke tokoni, hiki hake, tāpuaki'i, pea

fakafiemālie'i 'a e faingata'a'ia 'o tatau ai pē pe ko e hā e fakakaukau fakalotu, fakasōsiale, fakafonua, matakali, tu'ungā tangata pe fefiné, pe puipuitu'a."

Na'a ne toe fakamanatu foki 'i he'ene leá 'a e tau-mu'a 'a e Ngaahi Kautaha Tokoni 'Ofa 'a e Siasí kuo fakamatalaleá: ke fakafiemālie'i e faingata'a'ia, ohi 'a e mo'ui fakafalala pē kiate kitá, pea 'omi ha ngaahi faingamālie ke tokoni ki he ngaahi famili 'o e fonua kotoa pē. Na'a ne pehē ko e ngaahi ngāue mahu'ingá ko e vai ma'a, fakaake 'o e fānau valevalé, tokanga'i e matá, tufaki 'o e sea salio teketeké, huhu malu'i, me'atokoní, mo e tokoni ki he me'a fakatu'upakeé.

Ne kau 'i he ni'ihi ne kau maí ko e Kāingalotu 'o e Siasí 'a 'Āmeti S. Kōpeti, ko e talēkita 'o e 'Ōfisi 'o e Siasí 'i Niu 'Ioke ki he Fetu'utaki mo e Kakaí pea mo Fakavaha'apule'angá, Sione P. (Fili) Kolotoni 'a ia 'okú ne hoko mo hono uaifi ko Papulaá ko ha fakafofonga 'o e Ngaahi Kautaha Tokoni 'Ofa 'a e Siasí 'i he Ngaahi Pule'anga Fakatahatahá.

Na'e pehē 'e Misa Kōpeti 'oku 'i ai ha "kakai lelei 'i he tui fakalotu kotoa 'i he māmaní," 'o ne fakamamafa'i 'a e mahu'inga 'o e ngāue fakatahá. Na'e fakamatala'i 'e Misa Kolotoni ha ngaahi founiga 'oku 'oatu ai 'e he Ngaahi Kautaha Tokoni 'Ofa 'a e Siasí ha tokoni ki ha kakai 'e meimeい toko ua miliona 'i ha ngaahi fonua 'e 132 lolotonga e 2013. ■

**'Oku kau  
ha kau faka-  
fofonga 'o  
e Siasí 'i ha  
fealēlea'aki  
fakapēnolo  
'i he Ngaahi  
Pule'anga  
Fakatahatahá.**



## KAU PALESITENI FAKA-MISIONA FO'OU KUO UIUI'I KE NGĀUÉ

Kuo uiui'i e he Kau Palesiteni 'Uluakí ha kau palesiteni fakamisiona fo'ou e toko 122 mo honau hoá ke ngāue i he feitu'u kuo vahé kinautolu ki aí o kamata i Siulai 2014. Ke ma'u ha fakamatala fekau'aki mo e kau palesiteni fakamisiona fo'ou, 'alu ki he lds.org/church/news/church-announces-2014-mission-president-assignments.

## 'OATU 'E HE KAU TAKÍ HA FAKAFIEMĀLIE MO E TOKONI I HE 'OTU FILIPAINÍ

I Fēpuelí, hili ha 'aho e 100 mei he mau-mau lahi ne fakahoko e he Afā ko Haiení i Takolopani, ne folau atu a Sisitā Linitā K. Pētoni, palesiteni lahi o e Fine'ofá mo Sisitā Kalo F. Makongikī, ko e tokoni 'uluaki i he palesiteni lahi o e Kau Finemui ki he feitu'u ne hoko ai e fakatamaki o'otau ha tokoni mo ha fakafiemālie.

Na'e pehē e Sisitā Pētoni, "Na'a ku 'ilo'i he 'ikai lahi ha me'a te u lava 'o fai, ka na'a ku 'ilo'i ne fie ma'u ke u ha'u ki Takolopani pea fa'ofua ki he kakai ne u lava 'o a'u ki aí."

Ne faka'auha e he Afā ko Haiení ha 'api e 1.1 miliona tupu i he uhuhonga o e 'Otu Filipainí, o pekia ai ha toko 6,100 tupu, kau ai ha kāingalotu e toko 42. Hili e matangí, ne 'otau e he Siasí ha nāunau tokoni fakavavevave pea nau ngāue fakataha mo e gnaahi kautaha fakalotofonua mo fakavaha'apule'angá ke 'otau ha tokoni fakame'atokoni, nofo'anga, nāunau ke fakama'a e vai, fetuku e nga'oto'-otá, pea toe fakafoki e ma'u'anga mo'uí.

Na'e fakamatala fakatou'osi a Sisitā Pētoni mo Sisitā Makongikī na'a na 'ilo 'oku i ai e amanaki leleí mo e fakatu'amelié i he lotolotonga o e Kāingalotú, a ia 'oku nau toe langa honau 'apí pea fakamāloha 'enau fakamo'oni i he'enau fetokoni'aki.

**Na'e 'a'ahi 'a Sisitā Kalo F. Makongikī  
ki he fānau i he Senitā Fakasiteiki i  
Takolopani Filipainí.**



*Ko e lea 'a 'Eletā Sefilī R. Hōlani ki he kāingalotu i Taiuani.*

## Tokoni 'a e Kau 'Apostoló ki ha Ngaahi Pule'anga Lahi

Hokohoko atu hono 'oatu e he kau mēmipa 'o e Kōlomu 'o e Kau 'Apostolo e Toko Hongofulu Mā Uá e ngāue a e Siasí ki he funga 'o e māmaní. Lotolotonga e ngaahi ngāue fakamuimuitahá:

- Ne fai e 'Eletā Lāsolo M. Nalesoni mo 'Eletā Niila L. 'Enitasoni ha fale'i mo ha fakahinohino ki he Kāingalotu i 'Aositelēlia, Nu'u Sila, Fisi, Tahiti, Niu Kaletōnia, Tonga, mo Pāpua Niu Kiní. Na'e lea 'a 'Eletā Nalesoni ki he fie ma'u ke fakamāloha e fāmilí, pea fakamanatu e 'Eletā 'Enitasoni ki he kāingalotu ke nau fiefia. Na'e fe 'iloaki a 'Eletā 'Enitaseni i ha ngāue kehe pē ia mo e kāingalotu mo e kau taki 'o e koló i he ngaahi feitu'u 'o e 'Otu Filipainí a ia ne uesia 'e ha mofuike mo e ngaahi matangi fakatalopíkí.
- Na'e fakatapui e 'Eletā Tāleni H. 'Oakesi a e Senitā Ako'anga Fakafaifekau Mekisikou Sití. Na'a ne pou-pou'i a e kau faifekaú ke ako mālohi mo fakatapui kinautolu ki he 'Eikí.
- Na'e fakahā e 'Eletā M. Lāsolo Pālati ki he Kāingalotu

i he 'Elia Saute 'Amelika Sauté "oku tupulaki e ngaahi foha mo e 'ofefine o Lihaí he 'ahó ni," o i ai ha kāingalotu e toko 4.5 miliona mo ha tempiale e 14 i Saute 'Amelika. Ko hono fakahoko 'eni ha kikite na'e fai e he'ene kui tangata ko 'Eletā Melevini J. Pālati (1873–1939) 'e hoko a Saute 'Amelika ko ha ivi mālohi i he Siasí.

- Ne poupou'i e 'Eletā Sefilī R. Hōlani e kāingalotu i Taiuani mo Hongokongo ke hoko e tempipale ko e konga 'o 'enau mo'uí 'aki 'enau ō ma'u pē ki ai i he lahi taha te nau ala lavá.
- Na'e fakamanatu e 'Eletā Tēvita A. Petinā ki he Kāingalotu i 'Tukanitaá 'oku nau hoko ko e kau paonia i hono langa 'o e Siasí i honau fonuá. Na'a ne fakamanatu ki he kāingalotu i Kēniá e mahu'inga 'o hono fakaha'a i ma'u pē e 'ofá i 'apí.
- Na'e ako'i e 'Eletā Kuenitini L. Kuki a e kāingalotu i 'Amelika Lotoloto a hono mahu'inga 'o e ngāue ki he 'Otuá, iate kinautolu pē, pea ki honau kaungā'apí.

Ke 'ilo lahi ange fekau'aki mo e ngāue a e kau 'Apostoló, 'alu ki he lds.org/prophets-and-apostles. ■





# KO E SIASÍ 'I Palāsila

## KUO FAIFAI PEA A'USIA E KAHA'Ú

Fai 'e Mark L. Grover

Ko ha palōfesa mālōlō 'i he ako ki 'Amelika Latiná mei he 'Univēsiti Pilikihami 'longí

**O**ku hoko 'a Palāsila 'i hono lahi 'o e fonuá mo e tokolahia hono kakaí, ko e fonua fika nima lahi taha ia 'i he māmaní. Ka 'i he ta'u 'e 100 kuohilí, na'e tokosi'i pē hono kakaí, pea ma'u faingamālie ha tokosi'i 'i hono mahu fakanatulá: ko ha 'ea fakatalopika, fonua tu'umālie, pea lahi ai e makakoloá mo e vaí.

Na'e sai'ia 'a Mākisi mo 'Amelia Saafi 'i Palāsila 'o na loto ke na nofo ai. Na'á na kau ki he Siasí 'i Siamane 'i he 1908 peá na hiki ki Palāsila 'i Ma'asi 'o e 1913. 'I he'ena hoko ko e fuofua kāingalotu 'o e Siasí ke nofo 'i Palāsilá, na'á na fiefia ke nofo 'i ha fonua 'oku lahi hono ngaahi faingamālié. Ka na'e te'eki ai ke fokotu'u 'a e Siasí 'i 'Amelika Saute, pea na'e fakatokanga'i 'e Mākisi mo 'Amelia 'ena ongo'i ta'elata 'i he 'ikai ha faingamālie ke 'alu ki he lotú mo feohi mo ha kāingalotu kehé.<sup>1</sup>

Hili ha ta'u 'e 10 'ena 'i Palāsilá, ne 'ilo 'e Mākisi mo 'Amelia Saafi 'oku 'i ai ha mēmipa faivelenga 'e taha ko 'Akosita Lūpeti, na'e hiki mai mei Siamane 'i he 1923 mo 'ene fānau 'e toko fā mo hono husepāniti ne te'eki Siasí ki he siteiti fakatonga 'o Palāsila ko Sanitā Kataliná. Na'e hiki leva e fāmili Sāfi ki Sanitā Katalina ke ofi ki he fāmili Lūpetí.

Hili ha ta'u 'e ua mei ai na'e fakaava e Misiona 'Amelika Sauté 'i Puenosi 'Aealesi 'i 'Āsenitina. Na'e ue'i fakalaumālie e palesiteni fakamisiona hono uá, ko K. B. Leiniholo Situfi mei Siamané ke fokotu'u e Siasí 'i he fakatonga 'o Palāsilá 'oku 'i ai ha kakai tokolahia ne hikifonua mei Siamane. Na'á ne vahe ha ongo faifekau 'i he 1928, ko Viliami Feleti Haini mo 'Emili A. J. Sinilā ki Soinivila, ko ha kolo 'oku tokolahia ai e kau hikifonua mei Siamané. Na'e 'a'ahi mai 'a Palesiteni Situfi 'i he 1930, ki he fāmili Sāfi mo e fāmili Lūpetí 'o fokotu'u ha kolo 'o e siasí, 'a ia ne lava ai e ongo fāmilí 'o ma'u lotu fakataha mo ma'u ai e sākalamēnítí.

Kuo hoko ha liliu lahi 'i he ta'u 'e 100 kuohilí. Kimu'a pea tū'uta mai e fāmili Sāfi 'i he 1913, ne 'ikai ke 'i ai ha kāingalotu 'i Palāsila, 'ikai ha kau faifekau, pea 'ikai ke 'i ai ha houalotu 'a e Siasí. 'I he 'aho ní 'oku laka hake he kāingalotu 'e lauimiliona



*Na'e ngäue 'a e kau faifekaú ni 'i Lio ti Sinelo 'i he konga ki mui 'o e 1930, kau ai 'a Tanielia Siope, 'a ia na'e tokoni ki hono liliu 'o e Tohi 'a Molomoná ki he lea faka-Potukali.*

1928: Fuofua kau  
faifekau ne 'ave ki  
Paläsila ki he kakai  
lea faka-Siamane 'i  
Sionavila

1930: Fokotu'u  
fuofua kolo  
'o e siasí ne 'i  
Sionavila

▼ 1931: Ne fakatapui e fuofua  
falelotu 'o e Siasí 'i 'Amelika  
Sauté 'i Sionavila



► 1935: Ko e  
'uluaki misiona  
ne fokotu'u 'o  
'ulu'i 'ofisi 'i Sā  
Paulo



'oku nofo 'i Paläsila, 'o hoko ai ko e fonua fika tolu 'oku 'i ai e kängalotu toko lahi taha 'o e Siasí (mavahe mei he 'Iunaiteti Siteiti mo Mekisikou). 'Oku 'i ai 'eni ha fai'anga lotu 'a e Siasí 'i he ngaahi siteiti mo e ngaahi kolo lalahi kotoa 'o Paläsilá. 'Oku fiefia e hako 'o Mákisi mo 'Ameliá 'i he tāpuaki 'o ha Siasi mālohi mo longomo'ui fakataha mo hano hisitölia makehe mo faka'ofo'ofa.

### Tupu 'o Hangē ha Fu'u 'Oké

Na'e fakahoko 'e 'Eletā Melevini J. Palāti (1873–1939) 'o e Kōlomu 'o e Kau 'Apostolo 'e Toko Hongofulu Mā Uá ha kikite 'i 'Āsenitina he 1926 'o ne pehē 'e tupu māmālie pē 'a e vahefonuá ka 'e 'i ai 'a e 'aho 'e mālohi ai. Na'a ne kikite'i 'o pehē: "E māmālie pē e tupu e ngäue 'a e 'Eikí 'i ha taimi 'i hení 'o hangē pē ko e tupu māmālie 'a e fu'u 'oké mei he tengä'i 'oké. He 'ikai ke vave 'ene tupú 'o hangē ko e siola á 'o tupu vave pē pea toe mate."<sup>2</sup>

Ne tokosi'i pē ha ní'ihi ne kau mai ki he Siasí 'i he ngaahi fuofua ta'u 'o e Misiona Paläsilá, 'a ia na'e fakaava 'i he 1935. Na'e meimeei ke ngäue 'aki pē 'e he Siasí e lea

faka-Siamané 'o a'u ki he 1940, mo hono toki liliu e lea fakapule'anga 'a e fonuá ki he lea faka-Potukalí. Ne tokolahi ha kau faifekau ne nau ngäue 'i he ngaahi kolo lahi 'i he fonuá na'e fie ma'u ke nau mavahe mei he fonuá 'i he Tau Lahi 'a Māmani Hono Uá. Ne toe foki mai e kau faifekaú 'i he hili 'a e taú, pea toe kamata leva e ngäue.

Ne tokolahi ha kau talavou mo ha kau finemui ne nau kau ki he siasí 'i he kolo 'o Kemipiná 'i he siteiti ko Sā Pauló, pea na'a nau tu'u ma'u mo faivelenga. Ko e taha 'o e kau fuofua kāingalotu ko iá ko 'Atonio Kālosi Kamako. Na'a ne kau kei si'i mai ki he siasí 'i he 1947, pea fai kaume'a mo mali mo ha mēmipa 'o e Siasí, pea 'i he 1954 na'a ne ako 'i he 'Univēsiti Pilikihami 'Iongí pea ako kimui 'i he 'Univēsiti 'o 'Iutā. Na'e foki leva mo hono uaifí ki Paläsila 'i he 1963 ki ha'ane ngäue mo ha kautaha

tupenu pea na'a ne 'ohovale 'i he tupulaki 'a e Siasí. 'I he'ena mavahe 'i he 1954, na'e si'si'i pē e ngaahi kolo 'o e siasí, ne tokanga'i pē 'e ha kau faifekau 'Amelika. Ka 'i he ta'u 'e hiva na'a na mavahe aí, kuo meimeei a'u 'o toko 16,000 e kakai Paläsila ne kau mai ki he Siasí, kau ai ha ngaahi fāmili kei talavou ne nau malava ke ma'u ha tu'unga fakatakimu'a mālohi mo ha tukupā ke faivelenga. Na'e pehē 'e 'Atonio, "Ko ha ngaahi laumālie ma'ongo-ongo mo anga faka'e'i'eiki ne fili 'e he 'Eikí mei hení 'i Sā Pauló."<sup>3</sup>

'I he 1966, hili ha ta'u 'e 31 mei hono fakaava 'o e Misiona Paläsilá, na'e fokotu'u leva 'i Sā Paulo e fuofua siteiki 'i 'Amelika Sauté. Na'e fokotu'u 'e 'Eletā Sipenisa W. Kimipolo (1895–1985), ko ha mēmipa 'o e Kōlomu Kau 'Apostolo 'e Toko Hongofulu Mā Uá, 'a e siteiki 'o palesi-teni 'a Uolotā Sipati pea tokoni ua ki ai 'a 'Atonio.

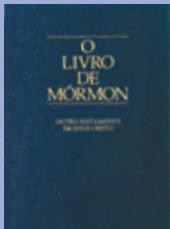
Ko ha ní'ihi tokosi'i pē 'o e kau taki fo'ó kuo nau mamaata 'i ha siteiki 'oku lolotonga ngäue. Ka na'e teuteu'i 'e he 'Eikí 'a 'Atonio, 'a ia na'e 'i ai ha'ane a'usia mahu'inga 'i he Siasí 'i he 'Iunaiteti Siteiti pea na'a ne lava ke tokoni ki

he kau palesitenisī fakasiteikí. Mei he tu'unga fakatakimu'a 'o e ngaahi uooti mo e kolo 'o e siasí 'i he 'uluaki siteiki ko iá ne ma'u ai ha kau taki ki ha ngaahi siteki kehekehe. Ne ongo 'enau tākiekiná 'i hono kotoa 'o e fonuá 'i he kamata ke vave ange hono fokotu'u 'o e ngaahi siteikí.

### Ko ha Taimi 'o e Tupulaki

Ko e taha e ngaahi fakahā fakatu'upakē ne hoko ai ha tupu lahi ange 'a e Siasí 'i Palāsilá: ko hono langa 'o ha temipale. Na'e 'ilo 'e he kāingalotú e mahu'inga 'o e ngaahi temipalé, ka ko e tokolahi taha 'o kinautolú ko e sio pē 'i ha ngaahi tā 'o e temipalé. Ko e ngaahi temipale ofi tahá 'a ē 'oku 'i he 'Iunaiteti Siteití, 'oku maile 'e lauafe hono mama'ō. Ne 'a'ahi 'a Palesiteni Kimipolo ki Palāsilá 'i Mā'asi 'o e 1975 pea na'á ne fakahā 'i ha konifelenisi fakavahelahi

► 1939:  
Pulusi e Tohi  
'a Molomoná he lea  
faka-Potukali



1954: *Fuofua taimi  
ke 'a'ahi ai ha  
Palesteni 'o e Siasí,  
Tēvita O. Makei ki  
he fonuá*

1959: *Fokotu'u e  
misiona  
hono uá*

ko iá. Ne tokolahi ha kakai Palāsilá ne hiki ki he ngaahi feitu'u 'i koló 'o nau tali lelei ange ai e ngaahi lotu fo'oú. 'I he taimi tatau, na'e kole 'e Palesiteni Kimipolo ki he kau palesiteni fakasiteikí ke fokotu'u ha'anau taumu'a ke fakatokolahi e to'u tupu Palāsilá 'e ō 'o ngāue fakafafeikaú. Ne vave 'aupito e laka hake he vaeua 'o e kau faifekau 'oku ngāue 'i Palāsilá, ko e kakai tu'ufonua pē 'o Palāsilá. Ne hoko kimui e kau faifekau ne 'osi ngāue fakafafeikaú ko ha kau taki fakalotofonua ia 'o e Siasí.

Ka na'e 'i ai ha faingata'a 'i he tupu tokolahi 'a e Siasí: ko e 'ikai ke fu'u taukei e kāingalotú. Neongo ia, na'e hoko e faingata'a ko 'ení ko ha me'a lelei: na'e fie ma'u ai ha tui 'oku lahi ange mo ha tataki fakalaumálie 'i he kāingalotú. Hangē ko 'ení, 'i Nōvema 'o e 1992 ne fokotu'u ha siteiki 'i 'Ulukaiana, 'i he tafa'aki fakahihifo 'o Palāsilá,

► 1978:  
*Fakatapui e  
fuofua temi-  
pale 'i Saute  
'Ameliká 'i  
Sā Paulo*



'a hono langa 'o ha temipale 'i Sā Paulo. Ne 'i ai ha fu'u vēkeveke mo ha feilaulau lahi fakapa'anga 'o lava ke 'osi 'i he 1978. Ne tokoni e kāingalotú 'aki 'enau ngaahi foakí ke totongi hono langa 'o e temipalé. Ne tokolahi ha kakai ne fakatau 'enau kaá, siuelí, mo e kelekelé ke ma'u ai ha pa'anga ke fai 'aki 'enau foakí.

Na'e 'uluaki ma'u e fakahā ko ia 'i Sune kau ki he lakanga fakataula'eikí pea toki fakatapui e temipalé 'i 'Okatopa mo Nōvema 'o e 1978 (vakai, Fanonganongo Fakamafai'i 2). 'Oku 'uhinga e fakahā ko 'eni 'e lava ke kau e kau mēmipa kotoa pē 'i Palāsilá 'oku tāu ki he ouau fakatapui mo hono tāpuaki'i 'o e temipalé.

Ko e fakahā ko ia ki he lakanga fakataula'eikí mo hono fakatapui 'o e temipalé 'a e me'a na'á ne fakatupu e lava-me'a lahi taha 'o e ngāue fakafafeikaú kuo hoko 'i he Siasí: ko e kau mai ki he Siasí ha kau Palāsilá 'e toko 700,000 tupu 'i he tāu 'e uofulu hono hokó.

Na'e toe 'i ai mo ha ngaahi me'a kehe na'e hoko ai e tupulaki ko 'ení. Ne fou atu e fonuá 'i ha ngaahi liliu fakapolitikale mo fakasōsiale mahu'inga 'o hoko ai e tupulaki

'o mama'o ia mei he ngaahi siteiki ne 'osi fokotu'u 'e he Siasí. 'I hono ui ha mēmipa fuoloa mo faivelenga 'o e Siasí ko Hōsea Kenitito Felila tosi Sanitosi ke hoko ko ha pēteliake 'o e siteiki fo'oú, na'á ne ki'i hoha'a. Na'á ne fakamatata'i ki he Taki Mā'olungá 'o pehē: "He 'ikai ke u lava 'o hoko ko ha pēteliake. 'Oku 'ikai ke u 'ilo'i pe ko e me'a fēfē ia. 'Oku 'ikai pē ke u manatu'i 'e au ha'aku fe'iloaki mo ha pēteliake pea 'oku te'eki ai ke ma'u hoku tāpuaki fakapēteliaké." Na'e fokotu'u ange leva 'e he Taki Mā'olungá e me'a ke faí. 'Oku 'i ai ha pēteliake fo'ou ko Lui 'Atonio Tavila 'i he kolo hoko mai ko 'Aleketí, na'e toki ui fo'ou pē pea 'oku na 'i he tu'unga tatau pē. 'E fie ma'u ke hanga 'e he ongo pēteliaké 'o fefoaki'aki hona tāpuaki fakapēteliaké.

'I hono ma'u 'e Misa Sanitosi hono tāpuaki fakapēteliaké meia Misa Tavilá, na'á ne ofo 'i he'ene fanongo ki he ngaahi tāpuaki ne tuku mai 'o kau ki hono kuohilí mo e ngaahi fie ma'u fakatāutaha na'e 'ikai ha 'ilo ki ai 'a e pēteliaké. 'I he taimi ne tuku ai 'e Misa Sanitosi e tāpuakí ki he 'ulu 'o Misa Tavilá, ne toe tafe e lo'imatá 'i he hoko



◀ 1985: "Oku uiui'i a 'Eletā Helio R. Kamako ko e fuofua Taki Mā'olunga mei Palāsila.

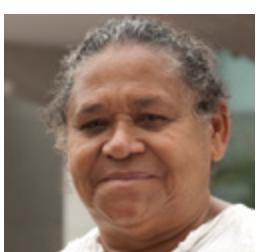
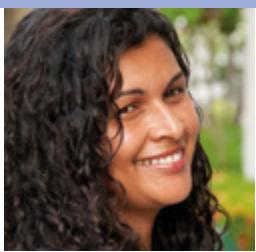
1986: Hoko 'a Palāsila ko e fonua hono fā ke a'u hono siteiki ki he 50 tupu

1987: Fokotu'u e 'Elia Palāsila

1993: Hoko 'a Palāsila ko e fonua ia hono tolu ke 'i ai ha siteiki 'e 100



◀ 1997: Langa 'a e senitā ako 'anga fakaifekau lahi taha hono ua 'o e Siasi 'i São Paulo



kae si'isi'i e ako ke ma'u ai ha ngāue 'oku fe'ungá. Na'e fakamatala'i 'e Leinolo Paeto, ko ha palesiteni fakasiteiki 'i São Paulo, "Ko ha me'a faingata'a mo'oni ke ma'u ha ngāue. Ne mole e 'amanaki lelei 'a ha kau faifekau tokolahi ki ha fakalakalaká, 'o a'u ki he mole 'a e mālohi fakalaumālie ne nau ma'u 'i he ngāue fakafafeikaú." Ko e akó pē 'a e kī ki hono ikuna'i e faingata'a ko 'ení.

Kuo hanga 'e hono fokotu'u 'e Palesiteni Kötöni B. Hingikelī (1910–2008) 'i he 2001 e Pa'anga Tokoni Fakaako Tu'umaú 'o tāpuekina ha kau faifekau Palāsila 'e lauafe ne 'osi ngāue fakafafeikaú. 'Oku nau ma'u ai ha faingamālie ako, 'o ma'u ai ha'anau ngāue lelei ange. 'Oku lava e kāingalotú 'o tokoni'i lelei ange honau fāmilí pea toe hoko atu 'enau akó ki ha tu'unga mā'olunga ange. Na'e pehē 'e Palesiteni Paeto, 'a ia na'á ne tokanga'i e polokalamā PTFT 'i Palāsila, "Ko ha

tāpuaki ke sio ki he kau mēmipa kei talavoú 'oku 'osi 'enau akó pea ma'u ha ngāue lelei, ka ko e ola lelei 'o e polokalamá ko e sio ki he tupulaki 'enau falala pē kiate kinautolú. 'Oku nau ma'u ha 'amanaki lelei lahi ange."<sup>5</sup>

### Kāingalotu Mateaki

Ko e mālohinga 'o e Siasi 'i Palāsila 'oku 'ikai ko e tokolahi 'o e kāingalotú ka ko 'enau mateaki'i e ongoongoleleí. Hangē ko 'ení, Ko Kelesoni Pisilaní, ko ha tangata pule mālōlō he kautaha vakapuna, ne 'oange kiate ia ha ngāue 'oku ngali faingata'a ka te ne ma'u ai ha pa'anga lahi: ko 'ene tokoni ke langa ha mala'evakapuna fo'ou 'i Palāsila.

Talu mei he 1999, mo e ngāue ha kāingalotu Palāsila 'e lauafe 'i honau tukui koló ko ha konga 'o e ngāue 'a e Nima Fietokoni 'a e Kau Māmonganá.



## TUPULAKI 'A E SIASÍ 'I PALĀSILÁ



\* Ko hono fakakātoá 'i Nōvema 'o e 2013

'I he taimi tatau, na'e ui ia mo hono uaifi ko Meliamé ke na tokanga'i e Misiona Palāsila Palāsiliá. Ne 'ikai ha toe fehu'ia ki he me'a ke faí. Talu mei hona papitaiso he'ena kei si'i, mo hono fakatapui 'ena mo'uí ki he Siasí. Kimu'a he'ena malí, na'e ui 'a Misa Pisilani ke hoko ko ha palesiteni fakakolo. Na'e ui ia ke hoko ko ha palesiteni faka-siteiki 'i hono ta'u 25 pea na'á ne tali mo ha ngaahi uiui'i lahi kehe, kau ai e Fitungofulu Faka-'Elia. Ne ngāue 'a Sisitā Pisilani ia 'i he Fine'ofa 'a e siteikí mo e uōtí, ngaahi uiui'i 'i he Kau Finemuí, mo e Palaimelí. Na'á ne fakahaa'i 'ene ongo kau ki he ngaahi tāpuaki 'o e ongoongoleleí: "Kuo mohu tāpuekina 'eku mo'uí koe'uhí he ne u feinga ke tauhi e ngaahi fekaú. 'Oku ou ma'u ha tāpuaki mei he fekau kotoa pē 'oku ou tauhí."<sup>6</sup>

Hili 'ena ngāue fakafaifekau 'i Palāsiliá, na'e 'ikai ke



▲ 2000: Fakatapui e Temipale Lēsifi mo Pōto 'Alekili Palāsiliá.

2002:  
Fakatapui  
e Temipale  
Kemipinasi

2002: Na'e fakatoka-nga'i fakafonua e Nima Fietokoni 'a e Kau Māmōngā ko ha taha 'o e ngaahi kautaha ngāue tokoni mahu'inga taha 'i Palāsila



◀ 2008: Fakatapui e Temipale Kūlītipā



▲ 2012: Fakatapui e Temipale Manaoi

hoko 'ena palani ke nofo hifo 'i 'apí koe'uhí ko ha ui ke na hoko ko ha palesiteni taimi nounou 'i he Misiona Kemipinasi Palāsiliá. Hili ha'ana mālōlō 'i ha ngaahi māhina si'i, na'á na tali ha ui 'i he 2013 ke hoko ko e palesiteni mo e metuloni 'o e Temipale Lesifi Palāsiliá. Na'e toki uí ni e taha 'o e kau faifekau na'á ne papitaiso 'a Misa Pisilaní mo hono uaifi ke ngāue 'i he Temipale Lesifi, 'o ngāue fakataha ai 'a e faifekaú mo e papi uluí.

'Oku faka'ofa'ofa e sīpinga 'a e fāmili Pisilaní 'i he'ena tukuange e ngaahi faingamālie fakangāué ke ngāue ma'a e 'Eikí 'a ia 'oku 'ikai ko ha me'a ia 'oku fo'ou ki he kāingalotu faivelenga 'i Palāsiliá.

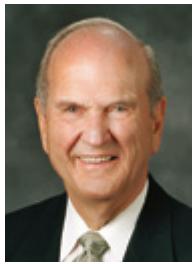
Kuo hoko ha ngaahi liliu lelei 'i he ta'u 'e 100 talu mei he tū'uta 'a e fāmili Sāfí 'i Palāsiliá ka 'oku toe 'i ai pē ha ngaahi me'a ne 'ikai ke lelei. Neongo ia, na'e 'ikai pē ke toe fakaveiveiu hono fakahā 'e he kau palōfita ne nau 'a ahí ki he fonuá 'a 'enau tui ki he kaha'u 'o e fonuá.

'Oku hoko e ngaahi kikite ko iá 'i he hoko 'a Palāsila ko e taki 'i he tu'unga fakalakalaka mo tupulaki faka'ekonōmika 'i he māmaní. 'Oku fakatou utu 'e he hako totonu

'o e fāmili Sāfí mo kinautolu ne muimui 'i he'ena sīpinga 'i he ongoongoleleí 'a e ngaahi lelei 'o e ngāue mālohi mo e fa'a kātaki 'o e ngaahi ngāue ko ia kimu'a ki hono tō e tengā 'o e ongoongoleleí. Kuo hoko mo e konga hono ua 'o e kikite na'e fai 'e 'Eletā Melevini J. Pālati 'i he 1926: "E lauiafe ha kakai 'e kau ki he Siasí 'i hení. 'E laka hake 'i he misiona 'e taha 'e vahevahe ki aí pea 'e hoko ia ko e mālohi taha 'i he Siasí." ■

### MA'U'ANGA FAKAMATALÁ

1. Initaviu 'o Sipola Heki Nunesi (mokopuna fefine 'o Mākisi mo 'Amelia Saafi), 'e Michael Landon, 'i Kūlītipā, Palāsila he 'aho 30 'o Siulai 2004, Church History Library.
2. Melvin J. Ballard, 'i he Bryant S. Hinckley, Sermons and Missionary Services of Melvin Joseph Ballard (1949), 149..
3. Initaviu 'o Anitonia Kālosi Kamako 'e Mark L. Grover, Sā Paulo, Palāsila he 'aho 27 'o Sune 2006, Harold B. Lee Library, p. (00) 22.
4. Initaviu 'o Jose Candido Ferreira dos Santos 'e Mark L. Grover, Rio Grande do Sul, Brazil 'i he May 4, 2010, Harold B. Lee Library; 'initaviu 'o Rui Antonio Dávila, 'e Mark L. Grover, Rio Grande do Sul, Brazil May, 5, 2010, Harold B. Lee Library.
5. Initaviu 'o Reinaldo de Souza Barreto 'e Mark L. Grover, São Paulo, Brazil, June 16, 2006, Harold B. Lee Library, p. 14.
6. Initaviu 'o Míriam da Silva Sulé Pizzirani, 'e Mark L. Grover, Brazil, March 21, 1982, Harold B. Lee Library, p. 7.



Fai 'e 'Eletā  
Russell M. Nelson

'O e Kōlomu 'o e  
Kau 'Apostolo 'e  
Toko Hongofulu  
Mā Uā

# KO E Tohi 'a Molomoná, KO hono Tānaki 'o 'Isilelí, MO E Hā'ele 'Angauá

*Ko hono pulusi mo tufaki ko ia 'o e Tohi 'a Molomoná 'i he māmaní ko ha faka'ilonga mahino ia ki he māmaní kuo kamata hono tānaki 'e he 'Eikí 'a 'Isilelí pea mo hono fakahoko 'o e ngaahi fuakava na'á Ne fai mo 'Epalahame, 'Aisake, mo Sēkopé.*

• *Oku tuku kakato pē e vahe 5 'o e Malanga'aki 'eku Oongoongoleleí: Ko ha Fakahino-hino ki he Ngāue Fakafafekaú ki he Tohi 'a Molomoná. 'Oku ako'i 'e he vahe ko 'ení ko e Tohi 'a Molomoná:*

- Ko e maka-tu'u-loto ia 'o 'etau tui fakalotú.
- 'Oku fakamo'oni kia Sīsū Kalaisi.
- 'Okú ne poupou'i e Tohi Tapú.
- 'Okú ne tali e ngaahi fehu'i 'o e loto?
- 'Okú ne tohoaki'i e kakaí ke nau ofi ange ki he 'Otuá.



'Oku mātu'aki mo'oni kotoa 'a e ngaahi fakamatala ko 'ení, ka na'e fakahoko ia mei he 'etau fakakaukau ko ha kakai fakamatelié. Ko e hā nai e fakakaukau 'a 'etau Tamai 'i Hēvaní pea mo Hono 'Alo 'Ofa'anga ko Sisū Kalaisí ki he Tohi 'a Molomoná?

Ko 'Ena fakakaukaú na'e fakahoko ia 'i ha ongo tala'ofa na'e fakahoko fuoloa ki he fa'ahinga kotoa 'o e tangatá. 'Oku fehokotaki lelei e ongo tala'ofa ko 'ení, pea 'i ai ha fakamo'oni mālohi kiate kinaua 'oku kei mo'oni ke toki fakahoko 'i ha 'aho. Ko hono 'uluakí ko 'Ena tala'ofa ke tānaki 'a 'Isileli ne fakamovetevete'í. Ko hono uá, ko 'Ena tala'ofa fuoloa 'oku kei tu'uloa ko ia 'o e Hā'ele 'Angaua Mai 'a e 'Eikí.

### **Ko e Fuakava faka-'Épalahamé mo e Fale 'o 'Isileli**

Ne fai 'e he 'Otuá ha fuakava mo e Tamai ko 'Épalahamé 'i he kuonga 'o 'Épalahamé, 'e monū'ia e kakai 'o e ngaahi pule'anga kotoa pē 'o fakafou 'i hono hakó. Na'e fakahoko foki mo e ngaahi konga mahu'inga kehe 'o e tala'ofa ko iá. Ko e ngaahi tala'ofa ko 'ení na'e 'uluaki foaki

ia kia 'Épalahame pea toe fakapapau'i kimui 'ia 'Aisake mo Sēkope, 'a ia 'oku kau ai:

- 'E tokolahi hono hakó.<sup>1</sup>
- Te nau ma'u ha tof'a 'i he ngaahi fonua pau.<sup>2</sup>
- 'E ma'u 'e he hako 'o 'Épalahamé 'a e lakanga fakataula'eikí ki he ngaahi pule'anga kotoa pē, koe'uhí ke lava 'o faitāpuekina e kakai kotoa pē 'o fakafou 'i he hako 'o 'Épalahamé.<sup>3</sup>
- Ko kinautolu 'oku 'ikai ke 'o e hako 'o 'Épalahamé ka 'oku nau tali e ongoongoleléti he nau hoko ko e hako ohi mai 'o 'Épalahame.<sup>4</sup>
- 'E ha'u e Fakamo'ui 'o e māmaní mei he hako 'o 'Épalahamé.<sup>5</sup>

Ko e tokolahi e hako 'o 'Épalahame—'a e ngaahi fa'ahinga 'o 'Isileli he kuonga mu'á—na'a nau li'aki 'a e ngaahi akonaki 'a e 'Eikí pea nau tāmate'i 'a e kau palōfitá. Na'e 'ave pōpula 'a e fa'ahinga 'e hongofulu ki 'Āsilia. Hili e taimi ko iá 'i he hisitoliá, ne 'ikai ke toe ma'u 'e he fa'ahinga 'o e tangatá hanau lekooti, neongo iá 'oku 'ikai



ke nau puli kinautolu mei he 'Eikí. Na'e kei toe pē ha fa'ahinga 'e ua 'i ha taimi nounou, ka koe'uhí ko 'enau angatu'ú na'e taki pōpula kinautolu 'o 'ave ki Pāpilone. 'I he'enau toe fokí, na'e 'ofeina kinautolu 'e he 'Eikí, ka na'a nau toe fakafisinga'i Ia!

### Ko Hono Fakamovetevete'i mo Hono Tānaki 'o 'Isilelí

Na'e fakamovetevete'i 'e ha Tamai 'ofa mo loto-mamahi 'a 'Isileli ki ha ngaahi feitu'u mama'o, ka na'á Ne tala'ofa 'e 'i ai ha 'aho 'e toe tānaki fakataha mai ai 'a 'Isileli kuo fakamovetevete'i ki he loto'á sipi. Na'e hangē pē 'a e tala'ofá ni ko e tala'ofa ki hono fakamovetevete'i 'o 'Isilelí.<sup>6</sup> Hangē ko 'ení, na'e mamata mai 'a 'Isaia ki hono fekau'i mai 'e he 'Eikí 'i he ngaahi 'aho faka'osí ha "kau talafekau ve'e vave" ki he kakai ko 'eni, na'e "[fakamovetevete'i mo fakahee'il]" ('Isaia 18:2, 7).

Na'e kikite'i, 'a hono toe fakafoki mai 'o e me'a *kotoa pē* 'i he kuonga fakakospelí ni. Ko ia, kuo pau ke hoko hono tānaki 'o 'Isileli ne fakamovetevete'i 'a ia na'e fuoloa e tatali ki aí ko ha konga 'o e toe fakafoki mai ko iá.<sup>7</sup> 'Oku fekau'aki lelei pē hono tānaki 'o 'Isilelí mo e tala'ofa hono uá koe'uhí he 'oku fie ma'u ke fai hono tānaki 'o 'Isilelí kimu'a 'i he Hā'ele 'Angaua mai 'a e 'Eikí.<sup>8</sup> Ko ia, 'oku mahino lelei ma'u pē 'a e fakakaukau fakalangí.

Ko e taha ia 'o e ngaahi akonaki mahu'inga 'o e Siasi 'o Sisū Kalaisi 'o e Kau Mā'oni'oni 'i he Ngaahi 'Aho Kimui Ní ko e fakakaukau ko 'eni 'o e tānakí. Na'e fakahā 'e he 'Eikí, " 'Oku ou fakahā kiate kimoutolu ha faka'ilonga . . . te u tānaki fakataha, 'a hoku kakaí mei he'enau nofo movetevete



fuoloá, 'e fale 'o 'Isilelí, pea toe fokotu'u 'i honau lolotongá 'a hoku Saioné" (3 Nīfai 21:1).

Ko hono 'omi ko ia 'o e Tohi 'a Molomoná ko ha faka'ilonga mahino ia ki he māmaní kuo kamata hono tānaki 'e he 'Eikí 'a 'Isilelí pea mo hono fakahoko 'o e ngaahi fuakava na'á Ne fai mo 'Epalahame, 'Aisake, mo Sēkopé.<sup>9</sup> 'Oku 'ikai ngata pē he'emau ako'i 'a e fo'i fakakaukau ko 'ení, ka 'oku mau toe kau atu foki ki ai! 'Oku tau fai ia 'i he'etau tokoni ki hono tānaki 'o e kakai fili 'a e 'Eikí 'i he ongo tafa'aki fakatou'osi 'o e veilí.

'Oku toe lava foki ke fai 'a e fakaafe anga'ofa ko ia ke "ha'u kia Kalaisi" (Sēkope 1:7)<sup>10</sup> ma'anautolu ne nau mate ta'e 'i ai ha 'ilo ki he ongoongolei.<sup>11</sup> 'Oku fie ma'u he konga 'o e teuteu ma'anatolu 'oku nofo 'i he tafa'aki 'e taha 'o e veilí 'a e ngaahi ngāue fakaemāmani 'a kinautolu 'oku nau mo'ui 'i he tafa'aki ko 'eni 'o e veilí. 'Oku tau tānaki fakataha 'a e saati hokohoko fakafāmilí, fa'u 'a e ngaahi la'ipeesí kulupu fakafāmili, pea fai 'a e ngāue fakaofonga he temipalé ke tānaki fakataha 'a e ni'ihi fakafo'ituitú mo honau fāmilí ki he 'Eikí.<sup>12</sup>

Na'e tomu'a 'afio mai e 'Otuá ki he kuonga ko 'eni 'o e kakato 'o e ngaahi kuongá ko ha taimi ia ki he tānakí, fakatou'osi 'i he langí pea mo e māmaní. Na'e 'ilo'i 'e he 'Apusetolo ko Pitá 'e hoko 'a e toe fakafokí hili e vaha'ataimi 'o e hē mei he mo'oní. Na'á ne pehē:

"Ko ia ke mou fakatomala, pea liliu, ke fakamolemole ai ho'omou angahalá, koe'uhí ke hoko mai 'a e ngaahi 'aho 'o e fakamo'ui mei he 'ao 'o e 'Eikí; . . .

"A ia 'e ma'u 'e he langí kae 'oua ke hoko mai 'a e kuonga 'o e liliu 'o e me'a *kotoa pē*, 'a ia kuo lea ki ai 'a e 'Otuá 'i he ngutu 'o 'ene kau palōfita mā'oni'oni *kotoa pē* talu mei he ngaohi 'a māmaní (Ngāue 3:19, 21).

Na'e fekau'i mai 'e he 'Eikí 'i hotau kuongá ni 'a Pita, Sēmisi mo Sione "mo e ngaahi kī 'o [Hono] pule'angá, pea mo ha kuonga 'o e ongoongoleleí ki he ngaahi taimi faka'osí; pea ki he kakato 'o e ngaahi kuongá," 'a ia te Ne 'tānaki fakataha ai 'a e ngaahi me'a *kotoa pē* ke taha pē, 'a e me'a 'oku 'i he langí, mo e ngaahi me'a 'oku 'i he māmaní fakatou'osi" (T & F 27:13).<sup>13</sup>

Kuo 'osi fakahoko ha konga lahi 'o e fuakava faka'Epalahamé. Na'e ha'u mo'oni 'a e Fakamo'ui 'o e māmaní 'i he hako 'o 'Epalahamé, 'i he foha 'o Sēkope ko Siutá. Na'e vahe fuoloa pē ki he hako 'o 'Epalahamé 'a e fonuá ke hoko ko honau tofi'a. 'Oku hā 'i he mape he Tohi Tapú 'a e founiga nā'e vahevahe ai e kelekelé 'e he ngaahi fa'ahinga 'i he hako 'o Lūpeni, Simione, Siuta, Isaka, Sepuloni, Teni, Nafetalai, Kata, 'Āseli, Penisimani, mo Siosefa ('o vahevahe 'i hono ongo foha ko 'Ifalemi mo Manase).<sup>14</sup>



'Oku tau 'ilo foki mei he Tohi 'a Molomoná ko e hemisifia 'Ameliká 'a e fonua na'e tuku ki he toenga 'o e fale 'o Siosefá, 'o fakalahi atu ki he tofi'a 'o Siosefa 'i he Fonua Toputapú.<sup>15</sup>

Kuo te'eki ke fakahoko 'a e tala'ofa mahu'inga ko ia 'e monū'ia e ngaahi pule'anga kotoa pē 'i he hako 'o 'Épalahame, 'Aisake, mo Sēkopé. Ka 'e fakahoko mo'oni e tala'ofa ko 'eni 'o e tānakí, 'a ia 'oku hā 'i he ngaahi folofola kotoa pē, 'o hangē pē ko e ngaahi kikite ki hono fakamovetevete'i 'o 'Isilelī.<sup>16</sup>

### **'E Fai 'a e Tānakí Kimu'a 'i he Hā'ele 'Angauá**

Ko e hā 'oku fu'u mahu'inga ai 'a e tala'ofa ko 'eni 'o e tānakí? Koe'uhí he 'oku fie ma'u e tānakí ia 'o 'Isilelī ki hono teuteu'i e māmaní ki he Hā'ele 'Angauá! Ko e Tohi 'a Molomoná 'a e me'angāue 'a e 'Otuá 'oku fie ma'u ki hono *fakatou* fakahoko 'o e ngaahi taumu'a fakalangi ko 'ení.<sup>17</sup>

Ko ha me'a'ofa mei he 'Otuá ki he māmaní kotoa 'a e Tohi 'a Molomoná. Ko e tohi pē ia 'oku fakamo'oni'i 'e he 'Eikí 'a hono mo'oni.<sup>18</sup> Ko ha me'a'ofa meia Nīfai, Sēkope, Molomona, Molonai, pea mo e tokotaha liliu

lea ne ue'i fakalaumālie mo mate fakama'atá, 'a e Palōfita ko Siosefa Sāmitá. Na'e fakataumu'a fakahangatonu pē e Tohi 'a Molomoná ki he toenga 'o e fale 'o 'Isilelī.<sup>19</sup>

Fekau'aki mo e Hā'ele 'Angauá, 'oku tau 'ilo'i 'oku "oku ofi mai ia 'i he taimí ni, pea 'i ha taimi [e] hoko maí" (T&F 63:53). 'I he taimi 'e toe hā'ele mai ai e Fakamo'uí, he 'ikai ke toe 'i ai ha me'a 'e puli.<sup>20</sup> Lolotonga íá, kuo pau ke fai ha ngāue lahi ki hono tānaki 'o 'Isilelī mo teuteu'i e māmaní ki he Hā'ele-'angaua nāunau íá.

### **Ko Hono Tānaki 'o 'Isilelī 'i he Kuonga Fakakosipelí ni**

Fakamālō ki he Tohi 'a Molomoná, he 'oku tau 'ilo 'eni e taimi 'e hoko ai e tala'ofa ko 'eni 'o e tānakí: "Ko ia, kuo 'ikai lau 'a 'etau tamaí ki hotau hakó pē, ka ki he fale kotoa foki 'o 'Isilelī, 'oku 'uhinga ki he fuakava 'a ia 'e fakahoko 'i he ngaahi 'aho faka'osí; 'a ia ko e fuakava na'e fai 'e he 'Eikí ki he'etau tamai ko 'Épalahamé, 'o ne folofola: 'E monū'ia 'i ho hakó 'a e ngaahi fa'ahinga kotoa pē 'o e māmaní" (1 Nīfai 15:18; toki tānaki atu hono fakamamafa'i).

Ne 'ilo'i 'e he kau palōfítá 'i he ta'u 'e

*'Oku ma'u 'e he Kāingalotu 'i he fonua kotoa pē 'a e faingamalie tatau ki he ngaahi tāpuaki 'a e 'Eikí. 'E makatu'unga ma'u pē 'a e malu fakalaumālié mei he anga'etau mo'uí, kae 'ikai ko e feitu'u 'oku tau nofo aí.*



*'Oku tau ma'u 'i he  
temipalé hotau ngaahi  
tāpuaki taupotu mo  
mā'olunga tahá, hangē  
ko ia na'e tala'ofa 'aki ki  
he hako 'o 'Epalahame,  
'Aisake mo Sēkopé.*

onongeau ki mu'a pea toki 'alo'i 'a Sisū 'i Pētelihemá, 'e toki fakahoko hono tānaki 'o 'Isilelí "i he ngaahi 'aho kimui ní."

'Oku mahu'inga ki he Kāingalotu 'o e Ngaahi 'Aho Kimui Ní 'a e hingoa lāngilangi-'ia 'o 'Epalahamé. 'Oku fehokotaki e mēmipa kotoa pē 'o e Siasí kia 'Epalahame.<sup>21</sup> Na'e fakapapau'i 'e he 'Eikí 'a e fuakava faka-'Epalahamé 'i hotau kuongá ni 'i he Palōfita ko Siosefa Sāmitá.<sup>22</sup> 'Oku tau ma'u 'i he temipalé hotau ngaahi tāpuaki taupotu taha mo mā'olunga tahá, hangē ko ia na'e tala'ofa 'aki ki he hako 'o 'Epalahame, 'Aisake mo Sēkopé.<sup>23</sup>

'Oku fie ma'u ke tau ma'u e fakakaukau fakalangi ko iá. 'Oku fie ma'u ke tau 'ilo'i e fuakava faka-'Epalahamé pea mahino kiate kitautolu hotau fatongia ko e tokoni ki hono fakahoko 'o e tala'ofa ke tānaki 'a 'Isilelí. 'Oku fie ma'u ke tau 'ilo e 'uhinga 'oku tau monú'ia ai ke ma'u 'a e ngaahi tāpuaki faka-pēteliké mo 'ilo'i 'etau fehokotaki mo e kau pētelikae 'o e kuonga mu'a. 'Oku fie ma'u ke tau 'ilo na'e hoko 'a e foha 'o Sēkope ko Siosefá ko e foha 'eá ia hili 'ene mole meia Lūpení.<sup>24</sup> 'E takimu'a e hako 'o Siosefá mo hono ongo foha, ko 'Ifalemi mo Manasé, 'i

hono fakahoko e tānaki 'o 'Isilelí.<sup>25</sup> 'E toki muimui mai ai e ngaahi fa'ahinga kehé.

Fakakaukau ki he kau talafekau fakalangi na'a nau 'omi e ngaahi kī mahu'inga 'o e lakanga fakataula'eikí ki he Siasi 'o e 'Eikí ne toe fakafoki maí. 'I he 'aho 3 'o 'Epeleli 1836, hili hono tali 'e he 'Eikí 'a e Temipale Ketilaní, na'e ha'u 'a Mōsesé 'o toe fakafoki mai 'a e "ngaahi kī 'o hono tānaki mai 'o 'Isilelī" (T&F 110:11). Hili 'ení, na'e hā mai 'a 'Ilaiase, 'o tuku mai 'a e kuonga 'o e ongo-ongolelei 'o 'Epalahamé, 'o pehē 'e tāpuekina 'iate kimaua mo homa hakó 'a e ngaahi to'u tangata kotoa pē ki mui 'iate kimauá" (T&F 110:12). Ko ia ai na'e toe fakafo'ou e fuakava faka-'Epalahamé ko ha konga 'o hono Toe Fakafoki Mai 'o e Ongoongolelei! Pea na'e ha'u 'a 'Ilaisiā, 'o toe fakafoki mai 'a e ngaahi kī 'o e mafai faisilá, 'o hangē ko hono kikite'i 'e Malakaí.<sup>26</sup> 'Oku fie ma'u e ngaahi kī ko iá ki hono sila'i e ngaahi fāmili 'o 'Isilelí 'oku tānaki pea malava ke nau fiefia ai 'i he tāpuaki mahu'inga taha 'i he ngaahi tāpuaki kotoa pē, 'a ia ko e mo'ui tāengatá.

Ko e hā e fakakaukau 'a e Tamaí mo e 'Aló fekau'aki mo e Tohi 'a Molomoná? Na'á Na 'afio ki ai ko ha fakamo'oni ki hono uiu'i

‘o Siosefa Sāmita ko ha palōfitá. Na’á Na ‘afio ki ai ko ha me’angāue ia ‘e lava ke ako lahi ange ai ‘a e kakáia kia Sīsū Kalaisi, tui ki He’ene ongoongoleleí, pea kau ki Hono Siasí. Na’á Na ‘afio ki he Tohi ‘a Molomoná ko ha tohi ke ne fakamahino’i ‘etau fehokotaki mo e fale ‘o ‘Isileli ‘oku hā ‘i he Tohi Tapú. Na’e fakahā ‘e he Tohi ‘a Molomoná ‘a e kamata’anga hono tānaki ‘o e Fale ‘o ‘Isileli<sup>27</sup> pea ko e me’angāue ia ‘a e ‘Otuá ki hono fakahoko ‘o e tānaki ko ia. Ka ne ta’e’oua e Tohi ‘a Molomoná, he ‘ikai ke fai ha tānaki ia ‘o ‘Isileli.<sup>28</sup>

‘Oku ‘i he Tohi ‘a Molomoná ‘a hono kakato ‘o e ongoongoleleí. Ka ne ta’e’oua e Tohi ‘a Molomoná, ‘e si’isi’i ‘aupito ‘etau ‘ilo ki he Fakalelei ‘a Sīsū Kalaisi.<sup>29</sup> Koe’uhí he ‘okú ne ako’i e Fakalelei, ‘oku tokoni ‘a e Tohi ‘a Molomoná ke tau fakatomala, fakahoko mo tauhi ‘a e ngaahi fuakava toputapú, pea mo taau ke ma’u e ngaahi ouau ‘o e fakamo’uí mo e hakeaki’i. ‘Okú ne tataki kitautolu ki he temipalé, ‘o lava ke tau fe’unga ai ki he mo’ui ta’engatá.

‘E lava ke tau ma’u ‘i he māmaní e fakakaukau faka-langí ‘i he me’ā kotoa pē ‘oku tau faí. ‘I he fakakaukau ko ia, ‘oku tau vakai, ‘oku mahu’inga e ngāue fakafaifekaú ki hono tānaki ‘o ‘Isileli. ‘Oku fekumi ‘etau kau faifekaú ‘i he ngaahi pule’anga lahi, ki he kakai ‘o ‘Isileli ne fakamovetevete’i.

‘Oku ‘i ai ha Saione ‘i ha feitu’u pē ‘oku fakatahataha ki ai ha Kāingalotu angatonu.<sup>30</sup> ‘Oku meimeい ke ma’u ‘e he kāingalotu kotoa pē ‘o e Siasí ‘a e tokāteliné, kií, ouaú, mo e ngaahi tāpuaki ‘o e ongoongoleleí, ‘i ha fa’ahinga feitu’u pē ‘oku nau nofo ai, koe’uhí ko hono fakatupulaki e ngaahi tohí, fetu’utakí, mo e ngaahi fai’anga lotú. ‘Oku faingamālie ki he Kāingalotu he funga ‘o e māmaní, ‘a e lava ke ‘i ai ha ngaahi temipale ‘e 143, pea ‘e toe lahi ange ha ngaahi temipale ‘e langa.<sup>31</sup>

‘Oku ma’u ‘e he Kāingalotú ‘i he fonua kotoa pē ‘a e faingamālie tatau ki he ngaahi tāpuaki ‘a e ‘Eikí. ‘E makatu’unga ma’u pē ‘a e malu fakalaumālié mei he *anga* ‘etau mo’uí, kae ‘ikai ko e *feitu’u* ‘oku tau nofo aí.

‘Oku ‘ikai ko e taumu’ā aofangatukú ‘a hono tānaki ‘o ‘Isileli. Ko e kamata’angá pē ia. Ko e iku’angá ‘oku tau kātaki ke a’u ki aí ‘oku kau ai ‘a hono ma’u ‘o e ‘enitau-mení mo e ngaahi ouau sila ‘i he temipalé. ‘Oku kau ai ‘etau kau atu ki ha fa’ahinga vā fetu’utakí ‘oku kau ai ha fuakava mo e ‘Otuá ‘a kinautolu ‘i he hako tonú pe ohi maí pea nofo mo Ia mo hotau ngaahi fāmilí ‘o ta’engata. Ko e nāunau ia ‘o e ‘Otuá ‘a ia ko e—mo’ui ta’engatá ma’ā ‘Ene fānaú.<sup>32</sup>

‘Oku finangalo mo’oni ‘a ‘etau Tamai ‘i Hēvaní ‘ofá ke foki ange ‘Ene fānaú kiate Ia, ‘o ‘ikai ‘i he fakamālohi ka

‘i he ngaahi fili fakafo’ituituí mo e teuteu fakatāutaha. Pea ‘okú Ne finangalo ke nau sila ko ha ngaahi fāmili ta’engata.

Ko e fakakaukau ia ‘a ‘etau Tamai Hēvaní. Ko e fakakaukau ia ‘a e ‘Alo ‘Ofa’angá. Pea ‘e lava foki ke hoko ia ko ‘etau fakakaukaú. ■

*Mei ha lea na’e,fai ‘i he seminā ma’ā e kau palesiteni,fakamisiona fo’oú ‘i he Senitā Ako’anga Fakafajekau ‘i Polovó ‘i he ‘aho 26 ‘o Sune 2013.*

#### MA’U’ANGA FAKAMATALÁ

1. Vakai, Sēnesi 13:16; 22:17; ‘Épalahame 3:14.
2. Vakai, Sēnesi 12:1, 7; ‘Épalahame 2:6.
3. Vakai, ‘Épalahame 2:9, 11.
4. Vakai, Kalētia 3:26–29; ‘Épalahame 2:10.
5. Vakai, Sēnesi 49:10, 24.
6. Vakai, ‘Isaia 11:12; 22:16–18; 3 Nifai 15:20–22; ‘Épalahame 2:10–11.
7. Vakai, 1 Nifai 15:18; vakai foki, ki he peesi talamu’aki ‘o e Tohi ‘a Molomoná.
8. Vakai, Tokāteline mo e Ngaahi Fuakava 133: 8–17.
9. Vakai, Sēnesi 12:2–3; 26:3–4; 35:11–12; vakai foki ki he ‘ulu’i vahe ‘i he 3 Nifai 21 mo e 29.
10. Vakai foki, ‘Ameniai 1:26; Molonai 10:30, 32; Tokāteline mo e Ngaahi Fuakava 20:59.
11. Vakai, Tokāteline mo e Ngaahi Fuakava 137:5–8.
12. Vakai, 1 Kolinitō 15:29; 1 Pita 4:6.
13. Na e kikite’i foki ‘e Paula ‘a hotau kuongá: “Koe’uhí ‘i he kakato ‘o e ngaahi kuonga [na’e] tu’utu’umi, [e he ‘Eikí] te ne fakakātoa fakataha ‘a e me’ā kotoa pē ‘ia Kalaisi, ‘a e me’ā ‘oku ‘i he langí, mo ia ‘oku ‘i māmaní” (*Efesō* 1:10).
14. Vakai, Sēnesi 35:23–26; 41:50–52. Na’e ‘oatu ‘e he fa’ahinga ‘o Līvāi e kau taula’eiki ‘i he lotolotonga ‘o e kakai pea ‘ikai ke lau kinautolu he ngaahi fa’ahinga pe ma’u ha tofī’i ‘i he tofī’i fakamatatakáli. Na’e foaki ha ngaahi tofī’i ki he ongo foha ‘o Siosefa, ‘a Manase mo ‘Ifalemi, pea lau kinua ‘i he ngaahi fa’ahinga ‘o fetongi ‘ena tamai. Na’e kei lava leva ke pukepuke e fa’ahinga ‘e toko hongofulu mā uá.
15. Vakai, ‘Eta 13:8; vakai foki, Sēnesi 49:22.
16. Vakai, Levitiko 26:44; Teutalōnome 4:27–31; 28; 29; 30:1–10; Nehemaiā 1:9; ‘Isaia 11:11–12; Selemaia 31:7–12; ‘Isikeli 37:21–22; ‘Āmosi 9:14–15; Mātiū 24:31; Sēkope 6:2. Vakai foki, Russell M. Nelson, “The Exodus Repeated,” *Ensign*, July 1999, 6–13. ‘Oku kikite’i fakapatonu hono tānaki ‘o ‘Isileli ‘i he ‘Isaia 49–51 mo e Sēkope 5.
17. Vakai, Mātiū 24:14; Tokāteline mo e Ngaahi Fuakava 133:17.
18. Vakai, Tokāteline mo e Ngaahi Fuakava 17:6.
19. Vakai, Molonoma 7:10; 9:37; Molonai 10:31–34.
20. Vakai, ‘Isaia 40:5.
21. ‘E lava foki ke ma’u ‘a e fuakavá ‘i he ohí (vakai, Mātiū 3:9; Luke 3:8; Kalētia 4:5–7).
22. Vakai, Tokāteline mo e Ngaahi Fuakava 124:58; 132:31–32.
23. Vakai, Tokāteline mo e Ngaahi Fuakavá 84:33–40; 132:19; ‘Épalahame 2:11.
24. Vakai, 1 Tohi Fakamatala Me’ā Hokohokó 5:1.
25. Na’e foaki kia ‘Ifalemi ‘a e totonu ‘o e lahi ‘i ‘Isileli ke ne fuesia e pōpoaki ‘o hono Toe Fakafoki Mai ‘o e Ongoongoleleí ki he ngaahi pule’anga kotoa pē pea ke ne takimu’ā ‘i hono tānaki ‘o ‘Isileli kuo fakamovetevete’i (vakai, Selemaia 31:7–9; Tokāteline mo e Ngaahi Fuakava 64:36; 133:32–34).
26. Vakai, Tokāteline mo e Ngaahi Fuakavá 110:13–16; vakai foki. Malakai 4:5–6.
27. ‘Oku kau e tokāteline ‘oku fekau’aki mo hono fakamovetevete’i mo hono tānaki ‘o e fale ‘o ‘Isileli ‘i he ngaahi fuofua lēsoni ‘oku aki’i ‘i he Tohi ‘a Molomoná (vakai, 1 Nifai 10:14).
28. Vakai, Bruce R. McConkie, *A New Witness for the Articles of Faith* (1985), 554.
29. Ko e fo’i lea ko e fakalelei ‘oku ‘asi ia ‘i ha fo’i veesi pē ‘e taha ‘i he liliu ‘a Kingi Sēmisí ‘i he Fuakava Fo’oú (vakai, Loma 5:11). ‘Oku hā ia ‘i he veesi ‘e 24 ‘i he Tohi ‘a Molomoná.
30. Vakai, Tokāteline mo e Ngaahi Fuakava 97:21.
31. ‘I Mē ‘o e 2014.
32. Vakai, Mōsese 1:39.



# ‘AI KE KE Ā HANGĒ KO, Āmoni

*E lava ke ako‘i kiate kitautolu he ‘ahō ni ‘e he mo‘unga‘i tangata ko ‘eni mei he Tohi ‘a Molomonā, ha me‘a lahi fekau‘aki mo e ngāue fakafaifekaū mo e fakamālohiā.*

**K**o ‘Āmoní ko ha mo‘unga‘i tangata ‘i he Tohi ‘a Molomonā, ‘oku ‘iloa ‘i he‘ene ngāue lototo‘á ‘a ia ne kau ai ‘ene malu‘i e ngaahi tākanga ‘a Lamonai, ko ha tu‘i Leimana (vakai, ‘Alamā 17:25–39; 18:1–10). ‘E lava ke ako‘i mai ‘e he talanoa ‘o ‘Āmoní, ha ngaahi me‘a lahi ‘o hangē pē ko e ngaahi fakamatala fakafolofola lahi ‘i he Tohi ‘a Molomonā, fekau‘aki mo e founga hono pukenimā e ngaahi faingamālié mo ikuna‘i e ngaahi faingata‘a ‘oku tau fehangahangai mo ia he ‘aho ní.

## Ko ha Ngāue Fakafaifekau ‘Uhingamālie

Na‘e ako‘e Sūsana E. Talasevisi ‘o Milivili, Niu Sēsī, USA, ha ngaahi me‘a mahu‘inga meia ‘Āmoni lolotonga ‘ene ngāue fakafaifekau taimi kakato mo hono husepāniti ko ‘Atolofi.

‘Okú ne pehē, “Ko e taimi ne a‘u mai ai ‘a e fu‘u sila lahi na‘e ‘i ai homa uiui‘í ‘i he‘emau puha meilí, na‘á ku mātu‘aki fie-fia mo hoku husepāniti. Ne ma‘aukai mo lotua homa uiui‘í. ‘O ‘ikai koe‘uhí ko ha‘ama tokanga ki he *feitu‘u* te ma ngāue aí, ka na‘á ma fie ma‘u mo‘oni ha fakamahino te ma lava ‘o fakahoko lelei homa uiui‘í.

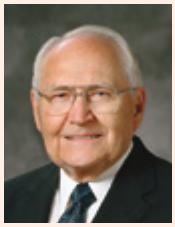
“Na‘á ma fakaava ki mui ange ‘a e silá ‘i he efiafi ko iá, kuo kātoa ai e fānaú mo e makapuná, ‘o lau homa ui ki he Misiona Pōlani Uoasoá. I he‘ema fakahoko iá, na‘á ma ongo‘i ha nonga ‘i homa lotó, ko e ngāue mo‘oni ‘eni kiate kimauá. Na‘á ma fu‘u fakatou fiefia.”

Neongo ia, ‘i he‘ena a‘u atu ki he misioná, na‘e feinga ‘a Sisitā Talasevisi ke mahino mo‘oni ki ai ‘a e me‘a te ne lava ‘o tokoni aí. ‘Okú ne pehē, “Na‘e ‘oange ki hoku husepāniti he taimi pē ko iá ha ngaahi fatongia fakatakimu‘a faingata‘a, ‘e tokoni ke tupulaki ai. Neongo na‘e ‘ikai ke lava ha taha ‘iate kimaua ‘o lea faka-Pōlani, na‘e hangē na‘e lelei pē ‘ene ngāue neongo e palopalema he leá.” ‘Okú ne pehē, ‘i he tafa‘aki ‘e tahá, “Na‘á ku fa‘a fefa‘uhi mo ha ngaahi ongo‘i ta‘e‘aonga mo li‘ekina. Na‘á ku veiveiua ‘i hono mahu‘inga mālie ‘o ‘eku ngāue fakafaifekaú.”

## Kau Faifekau Ma‘ongo‘onga

Na‘e a‘u ‘o fakakaukau ‘a Sisitā Talasevisi ki he kau faifekau ma‘ongo‘onga ‘i he Tohi ‘a Molomonā. “I he lolotonga ‘o e ngaahi ta‘u lahi ‘o ‘eku hoko ko e faiako Palaimelí, na‘á ku fa‘a ma‘u tokoni mei he mālohi fakalangi mo fakalotolahi ‘o e ngaahi talanoa kia ‘Alamā mo e ngaahi foha ‘o Mōsaiá ki hono ako‘i e fānaú fekau‘aki mo e ngāue fakafaifekaú. Ko e taimi pē na‘á ku fakakaukau ai ki he kau faifekau, na‘e ha‘u ki hoku ‘atamaí ‘a e ‘ata ‘o e tokotaha to‘a mo mālohi ko ‘Āmoní, pea ne u lava lelei ai ke sioloto ki he kau faifekau longomo‘ui kei talavou ‘i homau misioná ko ha ngaahi foha fakaeonopooni ‘o Mōsiaia. Ka na‘á ku fifili pe ‘oku hāsino ai ha ta‘e-loto-fakatōkilalo





## KUMI 'A IA OKU HEÉ

"'Oku mahu'inga ke tau takitaha fakalau-lauloto ki he ongo 'oku ma'u 'i ha'ate hē, mo e mahu'inga 'o e hoko ko ha tauhisipi 'fakalaumālie' ke tuku 'a e toko 99 kae kumi 'a e taha 'oku heé. 'E fie ma'u 'e he kau tauhi-sipi peheeé 'a e taukei mo e tokoni 'a e timi kumi mo fakahaofi, ka 'oku nau 'i ai, mateuteu ke tokoni, pea kaka pē 'i honau tafa'akí ke fakahaofi 'a kinautolu 'oku ta'efakangatangata honau mahu'ingá 'i he 'ao 'o e 'Otuá, he ko 'Ene fānau 'a kinautolu."

*'Eletā L. Tom Perry 'o e Kōlomu 'o e Kau 'Apostolo 'e Toko Hongofulu Mā Uá, "Omi 'a e Ngaahi Lau-mālie Kiate Au," *Liahona*, Mē 2009, 112.*

'a ha kui-fefine 'ulu-hinā ke ne faka'amua ha fa'ahinga fatongia pehē."

'Okú ne pehē, ne lolotonga 'ene fakakau-kaú, ne kamata ke fakafehu'i lelei ia 'e ha le'o 'i loto.

"Ko e hā 'a e 'uluaki ngāue 'a 'Āmoni?"

Na'á ne tali 'o pehē, "Ke hoko ko ha tamai-o'eiki, ke tokanga'i 'a e ngaahi tākangá, mo tānaki 'a e fanga sipi ne fakamovetevete'i."

"Ko ia ai, 'ai ke ke hoko ko ha 'Āmoni."

### Mateuteu ke Ngāue

Na'e 'omi 'e he ngaahi fakakaukaú ni kia Sisitā Talasevisi ha 'ilo. 'Okú ne pehē, "Fakafokifā pē kuo mahino lelei kiate au e natula totonu 'oku tonu ke 'i ai 'eku ngāue. Na'á ku fakatokanga'i neongo ne te'eki ke u ma'u e ngaahi pōto'i lea na'e fie ma'u ki he malangá, ne 'osi teuteu'i au 'e he ngaahi ta'u 'o e tau-kei he Fine'ofá ke u tokoni'i e kakai kehé—ke kumi, 'ilo, mo 'ofa 'iate kinautolu 'oku ongo'i kuo nau si'i ngalo mo 'ikai fakakaú."

Na'e kamata leva ke vakai ki he'ene ngāue fakafafaifekaú 'aki ha fakakaukau fo'ou. 'Okú

ne pehē, "Na'e kamata ke u fakatokanga'i e ngaahi founa lahi 'e lava ai 'e he ngaahi tefito'i mo'oni faka-Kalaisí 'o ikuna'i 'a e ngaahi tōnounou fakaleá. Na'e kamata ke u faka-tokanga'i e me'a te u lava 'o fai ke tokanga'i e tākangá mo fakatahataha'i 'a e fanga sipi kuo fakamovete'i."

Hili iá, 'okú ne pehē, "na'e hoko e mo'ui ko ha faifekau 'osi malí ko ha vaha'a taimi 'o e ako mo e ngāue 'i he'ema monu'ia ke mamata ki hono liliu mo fakalahi 'e he ongo-ongoleleí 'a e mo'ui 'a kinautolu 'oku nau pukenimā iá." Na'á ne fa'a ongo'i ke hiva'i ma'u pē 'a e fo'i hiva 'okú ne ui ko e himi 'a 'Āmoni: "Vakai, 'oku kakato 'a 'eku fiefiá, 'io, 'oku fonu mahuohua 'a hoku lotó 'i he fiefia, pea te u fiefia 'i hoku 'Otuá" ('Alamā 26:11).

### Ko Hono Fakahaofi 'o e Sipí

Na'e ma'u 'e Peki Uālisi Poli 'o Uepa Tonga 'i 'Ituaá, USA, 'a 'ene ngaahi 'iló meia 'Āmoni 'i he taimi na'e vahe ai ke faiako kau ki he fakahaofí mo e fakamālohia maí 'i ha fakataha aka fakatakimu'a 'a e lakanga

*Ko hono fafanga'i ko ia e taha kotoa 'aki e 'ofá, ko ha founa lelei ia ke muimui ai he fa'ifa'itaki'anga 'a 'Āmoni.*



fakataula‘eikí mo e kau taki fakahoualotu he siteikí.

‘Okú ne pehē, “Ne u fakatokanga‘i ha me‘a fo‘ou ‘i hono lau e talanoa angamaheni ‘o ‘Āmoní. Manatu‘i ‘oku ngāue fakafaifekau ‘a ‘Āmoni ‘i he kau Leimaná. Na‘e foaki ki ai ha ngāue ke ne tokanga‘i e fanga sipi ‘a e tu‘i. ‘Okú ‘i ai mo ha kau tamaio‘eiki kehe mo ia, pea ‘i he‘enau ‘omi e fanga sipi ke inu ‘i he vai ko Sēpusí, ne fakamovetevete‘i ‘e he kau kaiha‘á ‘a e fanga sipi. Na‘e fu‘u fakailifia ‘eni ki he kau tamaio‘eiki kehé. Ko hono mo‘oní, ko e ni‘ihi kehe ne nau faka‘atā ‘a e fanga sipi ke fakamovetevete‘i ne tamate‘i kinautolu, pea ‘oku nau ‘ilo pau te nau foua e me‘a tatau. (Vakai, ‘Alamā 17:25–30)

‘Oku pehē ‘e Sisitā Poli, “Ka na‘e fakatokanga‘i ‘e ‘Āmoni ha faingamālie. Na‘á ne fakahā ki he toenga ‘o e kau tamai-o‘eikí ke nau fiefia koe‘uhí he ‘oku ‘i ai ‘ene palani. Lau ‘a e ‘Alamā 17:31–33, pea te mou fakatokanga‘i lelei hono fokotu‘utu‘ú:

1. Fakatokanga‘i kei taimi ‘oku pulia ‘a e fanga sipi.
2. [‘Oho] vave atu.’
3. Tānaki fakataha ‘a e fanga sipi.
4. Fakafoki malu mai kinautolu ki he tākangá.
5. ‘Ātakai kinautolu, malu‘i kinautolu, pea fafanga ‘aki e ‘ofá.’

‘Oku pehē ‘e Sisitā Poli na‘á ne mālie‘ia ‘i he anga hono faka‘aonga‘i e talanoa ko ‘ení ki he fakamālohiá: “‘Oku lava ke sio ki he talanoa ‘o ‘Āmoní ko ha fakataipe ia ki he kau taki ‘o e Siasí he ‘aho ní, ke fakahaoi e kau mēmipa kuo mavahe mei he Siasí. ‘Oku ‘i ai ha ngaahi ivi tākiekina lahi ‘i he māmaní, ‘o hangē ko e kau kaiha‘á, te nau lava ke teke‘i atu e kau mēmipá ke nau mavahe mei he folofola lelei ‘a e ongoongoleléi. Kuo pau ke tau tokanga mo nga‘unu vave ‘i he taimi ‘oku puli ai ha taha mahu‘inga mei he tākangá.”

Na‘á ne faka‘aonga‘i e lea ‘a Palesiteni Kōtoni B. Hingikeli (1910–2008), ‘a ia na‘á ne pehē, “E kāinga, ‘oku ou faka‘amu, pea ‘oku ou lotua, ke tau lava ‘e kitautolu kotoa pē . . . ‘o fakapapau‘i ke tau kumi kiate kinautolu ‘oku fie ma‘u tokoní, mo faingata‘a‘iá, pea ‘oku ‘i ha ngaahi tu‘unga fakamamahí, pea hiki hake ‘a kinautolu ‘i he laumālie ‘o e ‘ofa ke ‘o‘ofaki kinautolu ‘i he Siasí, pea ‘e hanga ai ‘e he ngaahi nima mālohi mo e loto ‘ofá, ‘o fakamāfana‘i, pou-pou‘i hake, mo fokotu‘u ‘a kinautolu ‘i he hala ki he mo‘ui fiefia mo mahutafeá.<sup>1</sup> ■

#### MA‘U ANGA FAKAMATALÁ

1. Gordon B. Hinckley, “Reach with a Rescuing Hand,” *Ensign*, Nōvema 1996, 86.



#### ‘E LAVA FOKI KE AKO‘I KITAUTOLU ‘E ‘AMULEKI

**K**o ha toe mo‘unga‘i tangata ‘e taha ‘a ‘Amuleki mei he Tohi ‘a Molomoná. ‘Okú ne fakahaa‘i ‘a e me‘a ‘e maa‘usia ‘e he kakaí ‘i he taimi ‘oku nau foki ai ki he hala ‘o e mā‘oni‘oní.

‘Oku fakahaa‘i ‘e ‘Amuleki ko ha tokotaha tu‘umālie mo ‘iloa, kuó ne fakamo‘oni‘i ‘a e ngaahi me‘a lilo mo e mālohi ‘o e ‘Otuá ka kuó ne fakafefeka hono lotó. ‘Okú ne pehē, “Na‘e tu‘o lahi hono ui aú kae ‘ikai te u fie fanongo; ko ia ne u ‘ilo ki he ngaahi me‘á ni, ka na‘e ‘ikai te u fie ‘ilo” (‘Alamā 10:6; vakai foki, veesi 4–5).

Ka na‘e fekau mai ‘e he ‘Eikí ha ‘āngelo ke fakahā kia ‘Amuleki ke ne tali ‘a e palōfita ko ‘Alamaá, ki hono falé. Na‘e fafanga‘i ‘e ‘Amuleki ‘a ‘Alamā, pea tāpuaki‘i mo ako‘i ‘e ‘Alamā ‘a ‘Amuleki mo hono falé. Pea kau leva ‘a ‘Amuleki mo ‘Alamā ‘o ngāue, ‘o hoko ko e fakamo‘oni mālohi hono ua ki he mo‘oni ‘o e ongoongoleléi. (Vakai, ‘Alamā 10:7–12).

Na‘e hoko ‘a ‘Amuleki ko e hoa ‘o ‘Alamā ‘i hono ui ‘o e kakaí ki he fakatomalá, pea na‘á ne malanga‘i ‘a e ongoongoleléi ‘i ha mālohi mo e mafai pehē ‘o ofo ai ‘a e kakaí (vakai, ‘Alamā 11:46). Neongo hono ha‘i mo lī ki he falefakapōpulá, ka ne fakafo e hola ‘a ‘Alamā mo Amulekí, ‘o na fokotu‘u ‘a e Siasi‘i Saitome, pea ako‘i ‘a e ongoongoleléi ‘i he fonuá kotoa (vakai, ‘Alamā 14; 15; 31).

‘Oku ‘i ai ha tokolahi he Siasi‘i he ‘aho ni, ‘oku hangē ko ‘Amulekí, ko e taimi ‘oku nau foki mai ai ‘o mālohi, te nau ‘ilo ‘e tāpuekina kinautolu ‘e he ‘Eikí pea te nau lava ‘o hoko ko ha kau fakamo‘oni mālohi ki he mo‘oni.

# NGAAHI TOKONI ‘E HONGOFULU ki he Mātu‘ā ‘a e Kakai Lalahi Kei Talavoú

Fai ‘e Wendy Ulrich

Tokotaha Laiseni Mataotao Ki he ‘Atamaí

**T**he taimi ne u tokoni ai mo hoku husepānití ke ‘ave ‘ema fānaú ki he fale mohe ‘o e kolisí pe hū ki he senitā ako‘anga fakafaifekaú, na‘á ma ongo‘i loto mamahi fakataha mo ha ongo‘i tau‘atāina ‘i he fakakaukau ko kinautolu—mo mauá—“kuo lava” homau fatongiá. Neongo ia, ne vave pē ha‘ama fakatokanga‘i, ‘oku ha‘u fakataha pē ‘a e falala mo e tau‘atāina fo‘ou ‘oku ma‘u he‘ema fānaú mo ha ngaahi faingata‘a kehe. Neongo kuo ‘osi ‘ema pule totonu ki he‘enau mo‘u í ka ‘oku toe fakautuutu ange—‘enau fie ma‘u tokoní—‘i ha fa‘ahinga founa tokoni kehe.



## NGAAHI FAINGATA‘A, ‘O E ‘AHO NÍ

Ko ha ni‘ihi ‘eni ‘o e ngaahi faingata‘a ‘oku fehangahangai mo e kakai lalahi kei talavoú ‘i he māmaní he ‘aho ní, fakataha mo e ngaahi fehu‘i ‘oku fakatupu ‘e he ngaahi faingata‘a ko íá ma‘á e mātu‘á.



**KO HA VAHA ‘ATAIMI  
LÖLOA ANGE ‘O E  
NOFO TA‘E MALÍ.** ‘E lava ‘e he ngaahi sīpinga ‘a e sosaietí ki he nofomali mo hono ‘ohake ha fānaú ‘o ‘ai ke ongo‘i ‘e he kakai lalahí ‘oku nau hangē pē ha kau leká. ‘Oku mafasia e ni‘ihi, mo fifili pe te nau toe mali koā pe ma‘u ha fānau. ‘I hotau fatongia ko e mātu‘á, ko e hā e tokoni lelei taha te tau fai ke nau ma‘u ai ha fakakaukau ‘oku ta‘engatá?

**TA‘EPAU E TU‘UNGA  
FAKAPA‘ANGÁ.** ‘Oku tokolahi e kakai lalahi kei talavou he ‘ahó ni he ‘ikai ke tatau ‘enau ongo‘i malu faka‘ekonōmiká mo ‘enau mātu‘á. Mahalo te nau ‘ilo‘i ‘oku faingata‘a ke ma‘u ha ngāue—neongo kuo ma‘u ha mata‘itohi mei he ‘univēsití—pe tokonaki ma‘á e fāmilí. ‘Oku totonu nai ‘i he‘etau hoko ko e mātu‘á ke tau tokoni‘i fakapa‘anga kinautolu, pe ‘oku totonu ke tau fakakaukau ‘e ako pē he‘etau fānaú ke tokanga‘i lelei ‘enau ngaahi me‘a fakapa‘angá?





**NGAAHI FILI ‘E LOME-KINÁ.** Mahalo ‘oku lava ke ma‘u ‘e he kakai lalahi kei talavou ‘o e ‘aho ní ha ngaahi ngāue ma‘u‘anga mo‘ui lahi ke nau fili mei ai. Ka ‘i he taimi ‘e ni‘ihī ‘e ngali fu‘u taulōfu‘u ‘a e ngaahi fili ko iá. ‘E tokoni fēfē ‘a e mātu‘á ki he‘enau fānau lalahí ke nau fekumi ki ha me‘a ke fili mei ai mo toe fakakaukau‘i ha ngāue ‘e fakafiemālié?

**NOFO FAKATAHA MO E MĀTU‘Á.** ‘Oku tatau ai pē ‘oku mali pe te‘eki ke mali, ‘oku tokolahī ha kakai lalahi kei talavou‘i he vaha‘a ‘o e ta‘u 18 mo e 34 ‘oku nau nofo fakataha pē mo e mātu‘á. ‘I he taimi ‘oku nofo fakataha ai e fānau lalahí mo ‘enau mātu‘á, ko e hā e founiga ‘oku totonus ke fealea‘aki lelei ai e mātu‘á ‘i he ngaahi me‘a hangē ko hai te ne totongi e me‘akai mo e founiga ki hono fakatonutonu ‘o e makapuná?



*Neongo e ngaahi faingata‘a ‘oku ‘i he māmaní he ‘aho ní, ‘e lava ke kei hoko atu hono faitāpuekina ‘e he mātu‘á ‘enau fānau lalahi kei talavoú‘aki hono fakahoko ha tokoni mo ha tataki ‘oku angatonú.*



**KAU KI HA TUI FAKALOTU.** ‘I he‘aho ní, ko e kakai lalahi kei talavou mei he ngaahi tui fakalotu kotoa pē ‘oku hangehangē he‘ikai ke nau kei nofoma‘u ai pē ‘i ha siasi ne nau ‘i ai ‘i ha to‘utangata ‘e taha kuo hilí. ‘I he‘etau hoko ko e mātu‘á, te tau poupou‘i fēfē ‘etau fānau lalahí ke nau kei mālohi pē ‘i he Siasí? Te tau poupou‘i fakalaumālie fēfē kinautolu neongo kapau te nau fili ke mavahe mei he Siasí?

# NGAAHI FAKAHINOHINO MA‘Á E MĀTU‘Á

Neongo pē ka laka ange ‘etau fānaú ‘iate kitautou ‘i ha ngaahi me‘a te nau malavá pe lavame‘a, ka te nau kei fie ma‘u pē ‘etau tokoni ko e mātu‘á ki ha mo‘ui ‘oku lavame‘á. ‘Oku ‘oatu hení ha ngaahi fakahinohino ‘e 10 ke fai hano fakakaukau‘i.

## 1. ‘ILO‘I E FIE MA‘U MO E ME‘A ‘OKU SAI‘IA AI HO‘O FĀNAÚ.

**Oua na‘a tala pē ki ho‘o fānau lalahí ‘a e founiga ke ma‘u ai e me‘a ‘okú *ke* fakakaukau ‘oku nau fie ma‘ú, ‘eke e ngaahi me‘a ‘oku *nau* mahu‘inga‘ia aí, taumu‘á, mo e faka‘amú. Mahalo te nau kole atu ke ke tokoni ange ke fika‘i ha founiga ke ma‘u ai ia. Kapau te nau fai iá, tuku ke tataki ‘e *he‘enau* ngaahi faka‘amú ho‘omou talanoá. Vakai‘i ‘a e ngaahi leleí mo e koví, lotu ke ma‘u ha fakahinohino, mo hokohoko atu pē ‘a e talanoá. Kapau ‘oku ‘ikai ke nau ‘ilo‘i e me‘a ‘oku nau fie ma‘ú, poupou‘i kinautolu ke nau fakataha mo ha tokotaha fale‘i ki he fai fakahinohinó, fai ha ngaahi sivi fakaengäue ‘oku manako aí, pe ma‘u ha taukei lahi ange ‘i he ngäue mo e ngäue ‘ofá.**

## 2. AKO ‘I HE FA ‘A LOTU TOKĀTELINA MO E

**NGAAHI FUAKAVA 121: 34-46.** ‘Oku ‘uhinga lelei ‘a e ngaahi veesi ko ‘ení ki he ngaahi fa‘eé mo e ngaahi tamaí. ‘Oku nau ako‘i ‘a e ngaahi tefito‘i mo‘oni totonú ki he anga hono fakahoko ha fakahinohino ‘oku angatonú ki he‘etau fānau lalahí.

## 3. FAKAMAHENI KI HA KAKAI LALAHİ KEI

**TALAVOU TOKOLAHİ.** Te ke lava ke ‘ilo ‘oku toe tokanga mai e fānau ‘a e kakai kehé ki he anga ho‘o mo‘ui he taimi na‘á ke hoko ai ko ha taha lahi kei talavoú.

‘Oku fie ‘ilo e kakai lalahi kei talavoú ki he anga hono ‘ai ke potupotutatau ‘e he kakai lalahi matu‘otu‘a angé e ngaahi me‘a mahu‘inga he‘enau mo‘ui, fili ‘a e ngaahi ngäue ma‘u‘anga mo‘ui, pe ‘ilo‘i e taimi kuo ma‘u ai honau malí. ‘I he taimi te ke feohi ai mo e kakai lalahi kei talavoú ni, ‘e lahi ange e mahino te ke ma‘u fekau‘aki mo e ngaahi faingata‘a ‘oku fehangahangai mo e kakai ‘i honau to‘u tangatá.

## 4. TOKONI‘I KE NAU ‘ILO ‘ENAU NGAAHI

**ME‘AFOAKÍ.** ‘E tokoni hono tokoni‘i ‘o e kakai lalahi kei talavoú ke nau ‘ilo‘i honau taléniti mo e me‘a ‘oku nau manako aí ke nau fakakaukau ai ki ha kaha‘u ‘oku leleí. Fakamahino‘i kiate kinautolu ‘oku tātātaha ke fiefia e kakaí ‘i ha me‘a kae ‘oua kuo nau tuku ha taimi



lahi ke ngäue‘i ia ke nau poto ‘aupito ai. Pea na‘a mo e kakai ‘oku fanau‘i mai mo ha ngaahi taléniti fakanatula lahí kuo pau ke nau fakamoleki ha taimi lahi ke fakatupulaki ia kae lava ke nau lavame‘a.

## 5. FALALA KI HE‘ENAU NGAAHI FILÍ.

**‘Oku ‘ikai ‘uhinga ‘ení ia ke ke tui ‘e haohaoa ma‘u pē ‘enau filí. Ka ‘oku ‘uhinga ia ko e falala ‘e lava ke nau toe foki ‘o fai ha me‘a ‘oku leleí hili ‘enau fehalákí, ‘oku fa‘a fakamolemole ‘a e ‘Otuá, pea ko e mo‘ui ‘e lava ke ‘uhingamálie lahi neongo ai pē ‘oku kau ai hano ikuna‘i ‘o e ‘ikai lava ha me‘á pe kātaki‘i e ngaahi faingata‘á. ‘E lava ke maumau‘i ‘aupito e fānau kei īkí ‘e he faingata‘á, ka ‘oku tupulaki e *kakai lalahi kei talavoú* mei hono ikuna‘i ‘o e ngaahi faingata‘á ‘o ‘ikai hola mei ai. Fai ha tokoni fakaeloto mo fakamātoato, poupou‘i kinautolu ke tuku e loto-hoha‘á, lotu fakataha mo kinautolu mo lotua ‘a kinautolu, pea fai ha fanga kī‘i hua.**



**6. FAKAHIKIHIKI 'I KINAUTOLU 'I HE 'ENAU NGĀUÉ.** 'E lava ke tokoni ki he kakai lalahi kei talavoú hono fakahikihiki'i 'enau ngāue mālohí mo e loto vilitakí ke nau nofo fuoloa ai 'i ha fo'i ngāue, hoko-hoko atu 'i ha ngaahi faingata'a lahi ange, mo nau fiefia lahi ange 'i he'enau ngāué. Ne vahevahe 'e Palesiteni Tōmasi Tōmasi S. Monisoni ha moto 'oku pehē "E hoko e lavame'á 'i hono ngāue'i ha me'á, ka ko e fo'i faka'amu 'ata'ataá he 'ikai ke hoko ha me'a ia ai."<sup>1</sup>

**7. FEKUMI KI HA TATAKI FAKALAU MĀLIE.** 'Oku tokoni 'etau ngaahi lotú mo e tuí ke tau tali lelei ange hono faka'atā e 'Otuá ke ne liliu kitautolu. 'Oku 'i ai ha fefine ne u 'ilo'i na'e hoha'a ki he ngaahi polokalama TV 'oku faka'atā he'ene fānau lalahi ke sio ai 'enau fānau. Na'á ne ongo'i 'oku hā mei he ngaahi polokalamá e sīpinga 'o e ta'e-faka'apa'apá mo e keé, neongo hono tala 'oku lelei pē ia ki he fānau. Koe'uhí he na'e 'ikai ke ne loto ke kaunoa 'i he sīpinga tauhi fānau 'ene fānau lalahi, na'á ne toutou lotu mo 'aukai ki he me'a te ne fai pe lea 'akí. Na'e telefoni mai hono 'ofefine 'i he fonó 'i ha pongipongi 'e taha 'o kole fale'i ki he anga hono pule'i e ta'e faka'apa'apá mo e kē 'ene fānau. Na'e vahevahe 'e hoku kaungāmē'á 'ene fakakaukau ki he ngaahi polokalama TV, ko ha fa'ahinga ivi tākiekina ne te'eki ke fakatokanga'i ia 'e hono 'ofefine 'i he fonó. Na'e fakalele'i leva 'e he mātu'a kei talavoú e palopalemá mo 'enau fānau. Na'e fai ha felotoi ke fai ha ngaahi liliu, pea fakalakalaka kimu'a e tūkunga 'o e 'apí.



ke nau tokanga'i 'enau pa'angá pea ako mei he ngaahi fehalākí, 'o kau ai ha ngaahi fehalaaki ko e 'ikai ke ma'u ha pa'anga ke ngāue 'aki he kaha'ú koe'uhí he kuo 'osi kotoa ia hono fakamoleki.

**9. LOTO FAKATOKILALO.** 'I he taimi 'okú ke ongo'i tautea ai koe'uhí ko ha ngaahi fehalaaki 'i ho'o tauhi fānau, feinga ke toe fakalahi ange ho'o loto-fakatokilaló kae 'ikai ko ho'o ongo'i halaiá. Kole fakamolemole 'i he anga'ofa, fakahā e me'a te ke fai ke fakalelei'i 'akí, pea tokilaka atu ki mu'a 'i he loto falala mo'oni. Tuku ke mahino ki ho'o fānau 'i he'enau siofi koé 'oku lava pē ke fakalelei'i e fehalākí, 'oku 'ikai ko ha faka'ilonga 'o ha loto-fo'i 'a e kole fakamolemolé, pea 'oku ma'u e nongá 'i hono fakamolemole'i e ni'ihi kehé pea mo kitautolu foki.

#### **10. FAKAFUOFUA 'I 'O E LAVAME'A MO'ONÍ.**

'I he taimi 'oku fu'u hoha'a ai ki he anga hono fakamaau'i kitautolu 'e he ni'ihi kehé ki he anga e fili 'etau fānau (tatau ai pē pe 'oku lelei pe kovi), 'oku mole leva meiate kitautolu 'a e taumu'á, pea fa'a mole leva mo e Laumālié. Manatu'i 'oku 'ikai ke makatu'unga 'etau lavame'a ko e mātu'a mei he anga hono mo'ui 'aki he'etau fānau 'a e ngaahi tefito'i mo'oni 'oku tau tui ki aí ka 'i he anga 'etau mo'ui 'aki ma'u pē mo ta'esiokita e ngaahi tefito'i mo'oni ko iá.



#### **8. TALANOA FEKAU'AKI MO E PA'ANGÁ.**

Lolotonga hono fakakaukau'i ho'o tu'unga faka-pa'angá mo e matu'otu'a fe'unga 'a e fānau kotoa pē, fakakaukau'i 'i he fa'a lotu pe ko e hā e fa'ahinga tokoni fakapa'anga, 'e 'oange ki ho'o fānau, kapau 'oku 'i ai. Mahalo te nau fie ma'u pē ho'o tokoní ke fa'u ha patiseti. Kapau 'okú ke foaki kiate kinautolu ha tokoni fakapa'anga, fakamahino pē 'i he kamata'angá pe 'okú ke fie ma'u ke totongi fakafoki mai 'a e pa'angá pe faka'aonga'i ia 'i ha founiga pau. Hili iá pea loto-fiefia ke 'oange kiate kinautolu e fatongia

'I he'etau fakakaukau'i 'i he fa'a lotu e ngaahi fie ma'u mo e 'ulungaanga 'etau fānau lalahi kei talavou kotoa pē, 'e lava ke tokoni e Laumālié ke tau tataki lelei 'etau fānau 'o 'ikai fakaanga'i kinautolu, tokoni'i 'etau fānau kae 'ouana'a fu'u lahi ange he me'a 'oku nau fie ma'ú, pea tuku ke nau tau'atāina kae 'ikai li'aki kinautolu. 'I he'etau fai iá, 'e falala leva 'etau fānau lalahi kei talavou 'oku tau tu'u mo e 'Eikí 'i honau tafa'akí. ■

*'Oku nofo 'a e tokotaha na'á ne fa'ú 'i Iutā, USA.*

#### **MA'U'ANGA FAKAMATALÁ**

- Thomas S. Monson, "Great Expectations" (faeasaiti 'a e Potungāue Ako 'a e Siasí ma'á e kakai lalahi kei talavoú, 11 Sānuali, 2009), 6; speeches.byu.edu.

# NA'E TALI 'E NĪFAI 'EKU NGAAHI FEHU'Í

**N**a'e fā'ele'i au 'i he Siasí, ka na'e tātātaha pē ha 'alu hoku fāmilí ki he lotú 'i he'eku tupu haké. Ka neongo 'eni, na'á ku ma'u ma'u pē ha founga ke u 'alu ai ki he lotú. 'I he konga kimu'a 'o e 1970 ne u hoko ai ko ha faiako semineli 'i Pitisipeeki 'i Kenisesi, USA. 'I he taimi ne mau ako ai e Tohi 'a Molomoná, ne u fakatukupaa'i e kalasí—kau ai mo au—ke mau lau kotoa e tohí. Ne u ma'u ha fakamo'oni mālohi lolotonga ha'aku laukonga 'i ha 'aho 'e taha, 'oku mo'oni ia.

Hili ha ngaahi ta'u si'i mei ai ne 'a'ahi ange 'eku ongomātu'á. Lolo-tonga 'ena 'a'ahí, ne 'ohake he'eku tamaí ha ngaahi me'a ne ma tō kehe-kehe ai pea 'ikai ke u loto ke alea'i mo ia. Neongo ia, na'á ne vili ta'e-'unua pē, pea ne u meimeい 'ita ai. Ne

**N**a'a ku toe sio ki he talanoa 'o Nīfai mo e kaufana na'e motú, pea ne u ongo'i mālohi ke 'alu ki he'eku tamaí 'o kole ha fakahinohino mo ha tāpuaki 'o e lakanga fakataula'eikí.

u mavahe 'i ha ki'i taimi si'i 'ou 'alu ki hoku loki mohé, peá u tū'ulutui ai 'o lotu ki he Tamai Hēvaní mo kole kiate Ia ke tokoni 'i he'eku fehangahangai mo 'eku tamaí. Na'e hoko mai 'a e talí 'i ha fo'i fakakaukau: ko e fakamatala kia Nīfai mo e kaufana na'e motú.

Na'á ku sio ki he talanoá 'i he 1 Nīfai vahe 16. Na'á ku fakakaukau ki he loto-fakatōkilalo fe'unga 'a Nīfai ke 'alu ki he'ene tamaí, 'a ia ne lāunga ki he 'Eikí, 'o kole ke 'ilo e feitu'u 'oku totonu ke 'alu ki ai ke ma'u ai ha me'akaí (vakai, veesi 23). Ne u ongo'i mālohi ke fai e fo'i fakakaukau ko iá, ke 'alu 'o kole ha tataki mei he'eku tamaí pea pehē ki ha tāpuaki 'o e lakanga fakataula'eikí.

'I he taimi na'á ku foki ai ki he loki talanoá 'o kole ki he Tangata'eikí ke

ne fakahoko ha tāpuakí, na'e ongo ia ki hono lotó pea kamata ke ne tangi. Na'á ne pehē mai, "Tuku ke u fakakaukau ki ai."

Na'á ne 'aukai mo lotu 'i he ngaahi 'aho ne hokó. Kimu'a pea mavahe e Tangata'eikí mo e Fine'eikí, na'á ne foaki mai ha tāpuaki faka'ofo'ofa.

Hili e me'a ko iá, na'e kamata ke liliu e Tangata'eikí. 'I he'ena foki mei Kenisesí, ne 'a'ahi 'eku ongomātu'á ki 'Ātama-'onitai-'Āmani 'i Mīsuli, USA, 'a ia ne ma'u ai 'e he'eku tamaí ha a'usia fakalaumālie mālohi.

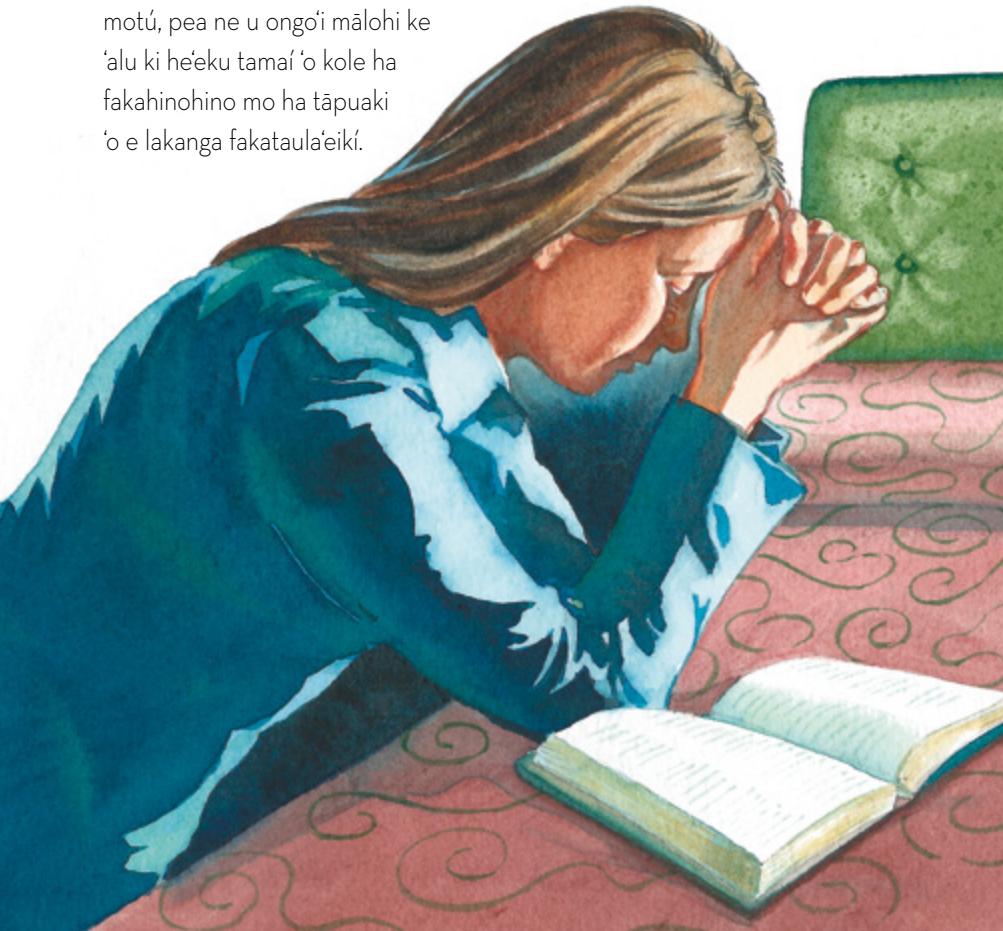
Ne 'ikai fuoloa mei ai, kuo mālohi mo hoko 'eku ongomātu'á ko ha Kāingalotu mo'ui tukupā. 'I he ngaahi ta'u lahi hoko maí, na'á na ngāue fakafafelekau fakataha tu'o ua—ko e taha 'i Siamane mo e taha 'i he Temipale Sikuea 'i Sōleki Siti. Na'e hoko e tangata'eikí ko ha pēteliake fakasiteiki 'i he taimi na'á ne pekia ai 'i he 1987.

Na'e 'afio'i 'e he 'Eikí ko ha tangata lelei 'a e Tangata'eikí. Na'e ma'u 'eku talí mei he Tohi 'a Molomoná, pea 'i he'eku ngāue'i e ue'i ko iá ne 'ilo ai 'e he Tangata'eikí 'oku fie ma'u ke ne hoko ko ha taki ki homau fāmilí. Na'e liliu 'e he a'usia ko 'ení e me'a kotoa pē ma'amautolu.

Kuó u 'ilo ko e Tohi 'a Molomoná ko ha fakamo'oni mo'oni ia 'e taha 'o Sīsū Kalaisi pea na'e hiki ia ma'a hotau kuongá ni. 'Oku ou 'ilo 'e lava ke u tafoki ki ai 'i he taimi 'oku ou lotofo'i aí pe 'i ha fa'ahinga tūkunga pē. 'Oku ma'u 'a e ngaahi talí 'i he Tohi s'a Molomoná.

Ko e mo'oni, "e fakahā kiate [kitautolu] 'e he ngaahi folofola 'a Kalaisí 'a e ngaahi me'a kotoa pē 'oku totonu ke [tau] faí" (2 Nīfai 32: 3). ■

Siuti M. Sāmita, Kenisesi, USA



# ONGO TOHI MEI HE FINE'EIKÍ

He 1996 ne u ma'u mo hoku uaifi ha Oongo tama tangata, ko e ta'u fā mo e ta'u fitu. Ko ha fāmili kei talavou fe-mō'uekina angamaheni pē kimaotolu. Ne faitohi hoku uaifi 'i ha pō 'e taha ki hoku 'ilamutu ko Kelení, 'a ia ne lolotonga ngāue fakafaifekau 'i Finilani.

Na'á ne ongo'i pē 'oku fie ma'u ke ne fai ha tohi loloa—'oku fakaikiiki atu ai e me'a 'oku fai 'e he mēmipa taki-taha 'o e fāmilí, honau tu'unga faka-laumālié, ko e me'a 'oku hoko ki hoku uiui'i mo hono uiui'i faka-Siasí, ko e talanoa 'o hono fakauluí, 'ene ongo kau ki he ngāue fakafaifekaú, mo 'ene fakamo'oni ki he ongoongolelei.

Ko ha tohi faka'ofo'ia, ka na'á ku fifili pe 'e fu'u fie ma'u 'e hoku 'ilamutu ha fakamatala lahi pehē. Na'á ne toe fai ha tohi kimui ki ai.

Hili ha ta'u 'e ono mei ai, lolotonga 'eku hoko ko ha pīsope pea kuo ta'u 10 mo 13 'ema ongo tamaiki tangatá, ne liliu fakafokifá 'eku mo'uí. 'I he 'aho 2 'o Sānuali 2002, na'e mālōlō 'a hoku uaifi mei ha mahaki mafu, na'á ne kei ta'u 42 pē.

Ne u feinga 'i 'api ke hokohoko atu he muimui ki he ngaahi tefito'i mo'oni 'i he "Ko e Fāmilí: Ko Ha Fanonganongo ki Māmani."<sup>1</sup> Na'á ku 'ilo 'oku lava ke u tokanga'i e 'apí mo tokonaki ma'a 'eku fānaú, ka na'e 'ikai ke fe-'unga hono lehilehi'i hoku ongo fohá. Neongo ia, ne hokohoko atu 'emau mo'uí 'i he lelei taha ne mau lavá.

I Sune 2012 ne 'omi ai 'e hoku foha sī'isi'i taha ko Samú, 'oku lolotonga ngāue fakafaifekau taimi kakató 'i he Misiona Kololato Tenivā Sauté kiate au ha 'i-meili. Na'á ne tohi mai 'o pehē, "Na'e hoko ha me'a fakaofo 'i he uike ní. Na'á ku ma'u ha ongo tohi mei he Fine'eikí."

Na'á ne fakamatala'i mai na'á ne ma'u ha fakamoimoi mei hono kāinga

ko Kelení. 'a ia na'e kau ai e 'ū tohi na'e fai ki ai 'e he fa'eé lolotonga 'ene 'i Finilani.

Na'e tohi mai 'a Samu 'o pehē, "Na'e pehē 'e Kelení ko e ongo tohi ko ia na'e fai ange 'e he Fine'eikí 'i he'ene ngāue fakafaifekaú na'e fakataumu'a pē ia ma'aku he lolotonga 'eku ngāue fakafaifekaú. Ko ia ai, na'á ne 'omi ia kiate au pea na'e faka'ofo'ia mo'oni ia!"

Na'e pehē 'e Samu 'i he'ene 'ilo ki he ului 'ene fa'eé, fakamo'oni, mo 'ene ongo ki he ngāue fakafaifekaú ne hoko ia "ko ha fakalotahi mo'oni he taimí ni." Na'á ne pehē 'okú ne palani ke hiki tatau 'a e ongo tohí pea 'omai e tatau totonu ki 'api.

Na'e pehē 'e Samu, "Ne 'ikai ke u teitei 'ilo na'á ke hoko ko ha palesi-teni he kōlomu 'a e kaumātu'a pe ko ha taki ngāue fakafaifekau 'i he uōtí." Na'á ne 'ilo ko e taimi na'á ne ta'u fā aí, na'á ne "puna ki he funga mo-hengá he 'osi 'a e lotú 'o kaila "Oku

Nae ongo mālohi, fakatāutaha, pea Oongo mo'oni e ngaahi tohí neongo na'e fai ia 'i he 1996, koe'uhí ko e ngaahi me'a ne hoko he ngaahi ta'u kimui, ne toe ongo mo'oni ia.

ou fie hoko ko ha faifekau."

Na'á ne tānaki mai leva mo ha me'a na'á ne ako kau ki he'ene fa'eé: "Oku pau pē ne 'ilo'i 'e he Fine'eikí te u hoko ko ha tokotaha fangatua fesi koe'uhí he na'á ne pehē te u lava 'o kaungāme'a mo e tokotaha fangatua fesi fakapalōfesinalé koe'uhí ko hoku 'ulungaanga leleí. :)"

Ne kamata ke u tangi 'i he'eku lau e anga e fakafeangai 'a Samu ki he ongo tohí. Hili ha ngaahi uike si'i mei ai na'á ne meili'i mai e tohí ki 'api. Na'e ongo mālohi, fakatāutaha, pea ongo mo'oni neongo na'e fai e tohí 'i he 1996, ka koe'uhí ko e ngaahi me'a ne hoko he ngaahi ta'u kimui, ne toe ongo mo'oni ia.

Na'e fakamālohia hoku 'ilamutu 'e he ngaahi tohi 'a hoku uaifi, 'o hangē ko hono "lī atu e mā 'i he fukahi vaí" (vakai, Tangata Malanga 11:1), na'a nau toe foki mai he ngaahi ta'u kimui ke faitāpuekina ai hono foha ngāue fakafaifekaú mo e husepāniti uitoú. ■

Keni Pinikā, Kalefōnia, USA

## MA'U'ANGA FAKAMATALÁ

1. Vakai, "Ko e Fāmilí: Ko ha Fanonganongo ki Māmani," *Liahona*, Nōvema 2010, 129.



# NA'Á KU MAMATA KI HE FOFONGA HO'O FA'EÉ

' Ha Sāpate 'e taha 'i he fa'ahita'u māfana 'o e 2002, na'á ku 'á hake 'o fakakaukau ki he'eku fa'eé, 'a ia ne toki mālōloó. Ne u 'a'ahi ki he uooti ne u tupu hake ai 'i Pasifiki Palasaite 'i Kalefōnia, USA, 'a ia ne lotu ai 'eku fa'eé 'i ha meimeī ta'u 'e 50.

Na'á ku tū'ulutui 'o lotu mo fakahā ki he 'Eikí 'a 'eku ongo'i lahi 'ene puli mo kole ha a'usia fakalaumālie ki he 'aho ko iá.

Na'á ku palani ke 'alu ki hono fakamafola 'o hono toe fakatapui 'o e Temipale Nāvū 'Ilinoisí 'i he siteiki 'i Sanitā Mōnika 'i Kalefōnia he ho'atā ko iá. Ka ko e me'apangó, na'á ku a'u tōmui atu pea 'ikai tali ke u hū ki he fakatahá. Na'á ku foki ki he'eku kaá 'o lele atu he hala lahí.

' I he'eku faka'uli atú, ne u fānongo ki ha le'o 'oku pehē mai, Lenitī 'alu 'o vakai'i 'a Mele! Ko Melé ko ha kaungāme'a mamae 'o homau fāmilí pea ko ha mēmipa mālohi ia 'o ha tui fakalotu kehe. Na'á ne kaungāapi mo 'ene tama fefine ko Natasá mo hoku Mehikitanga ko Lupí 'i ha ta'u 'e 25 tupu. Koe'uhí he na'e 'ikai hanau fāmili ne nau nofo vāofi, na'á ne hoko leva ko ha konga 'o homau fāmilí. Hili e mālōlō hoku mehikitangá 'i he 1984, ne fa'a 'a'ahi 'eku fa'eé kia Mele, 'o 'ave ma'u pē ha ki'i me'a'ofa pe ko ha me'a na'á ne ta'o.

Ne u tukunoa'i pē 'a e ue'i ko iá 'i he kamata'angá. He 'ikai ke u 'a'ahi ki ai ta'e tomu'a telefonī ke ne 'ilo'i,

pea na'e 'ikai foki ke 'i ai 'eku telefonī to'oto'ó ke telefonī ki ai. Ne fakafokifā ha toe ongo le'o lahi mai 'a e le'ó he taimi ko 'ení: "Lenitī, 'alu 'o vakai'i 'a Mele!" Ne u tokanga leva ki he fale'i he taimi ko 'ení, neongo na'e 'ikai ha taimi fe'unga ke u hū ai kitu'a mei he hala lahí.

' I he taimi na'á ku a'u atu ai kia Melé, na'á ne fakafe'iloaki mai ka na'á ne mata'i puke. 'Oku lava ke u tala na'á ne tangi. Ne u 'eke ange pe ko e hā e me'a na'e hokó. Na'á ne talamai na'e puke lahi mo felāngāaki mei ha lavea 'i hono kiá. 'Ikai ke ngata aí, na'e mei 'osi 'ene me'akaí. Na'á ne pehē na'e fu'u puke lahi ke lue ki he fale talavaí pe māketí.

' I he'eku 'eke ange pe ko e hā na'e 'ikai ai ke ne telefonī ange ki ha taha 'i homau fāmilí, na'á ne pehē mai leva, "Na'á ku lotu mo kole ki he Tamai Hēvaní ke ne 'omi ha taha ke ha'u 'o tokoni'i au."

Na'á ku talaange ne fanongo e Tamai Hēvaní ki he'ene lotú 'o fekau'i ke u ha'u. Ne ma fa'ofua pea na'á ne fakamatala'i mai leva ha me'a he 'ikai ke toe ngalo 'iate au. Na'á ne pehē mai, "I he taimi na'á ke a'u mai ai ki hoku matapaá, ne u sio au ki he fofonga ho'o fa'eé 'o 'ikai ko hoho fofongá."

Na'á ku ongo'i he taimi pē ko iá 'a e ofi mai kiate au e laumālie faka'ofo'ofa 'o 'eku fa'eé, peá u ongo'i na'e ue'i au ke u tokoni 'o hangē pē ko e tokoni 'eku fa'eé. Na'e fakatapui kotoa 'ene mo'uí, ki hono tokoni'i 'o e ni'ihi kehé.

' Oku ou 'amanaki he 'ikai ke toe ngalo 'iate au 'a hono mahu'inga 'o e talangofua ki he le'o 'o e Laumālié mo e sīpinga ne tā ma'aku he'eku fa'eé ki hono tokoni'i 'o e ni'ihi kehé. ■

Lanitī Leinolo 'Ālani, Kalefōnia, USA

' He taimi na'á ku a'u atu ai kia Melé, na'á ne fakafe'iloaki mai ka na'á ne mata'i puke. Ne u lava 'o tala na'á ne tangi.

# NA'Á KE FAKAHAOFI 'EKU NOFO MALÍ

'I he taimi na'á ku ngāue langa ai 'i 'Oamani mei he 1979 ki he 1986, na'á ku ngāue he potungāue malu'i. Na'e 'omi 'e he potungāue kiate au, e ngaahi ngāue 'i ha feitu'u 'oku fai-nagata'a taha e a'u ki ai he fonuá, pea ko e konga lahi 'o e ngāue ko au tokotaha pē ne u tokanga'i e ngaahi ngāue. Ko au toko taha pē 'a e mēmipa 'o e Siasí ne ngāue ki he potungāue.

'I ha 'aho 'e taha ne u fetaulaki ai 'i he hetikuota 'o 'emau kautahá, mo ha tokotaha 'enisinia na'á ne fa'a lau'i kovi'i e Siasí he kuohilí. Na'á ku fa'a kātaki'i pē 'ene laú koe'uhí he na'á ku 'i he hetikuotá pē 'i ha taimi nounou kimu'a peá u mavahe atu ki ha ngāue 'e taha.

Neongo ia, kimui mai ne vahe e tangatá ni ke ne sivi'i e ngāue faka-'uhila 'i he ngaahi ngāue langa ne fai 'i he kau'afonua 'o 'Oamani mo 'Iemení. Ne fakataimi-tēpile'i ke ma ngāue fakataha 'i ha houa nai 'e taha kimu'a peá ne foki atu ki he hetikuotá.

'I he'ene tū'uta angé, na'á ne sivi'i e ngāue pea fakafiemālie e me'a kotoa ki ai. Lolotonga 'ema ngāue fakatahá, na'e tukutaha pē 'ema talanoá 'i he ngāue peá u toki lele leva 'o 'ave ia ki he mala'evakapuná.

Ko ha fa'ahita'u 'uha ia, pea na'e 'ao'aofta e tō'anga vakapuná 'a ia na'e 'i ha tafatafa mo'unga 'oku fute 'e 6,000 (1,830 m) 'i 'olunga 'i he Tahi 'Initiá. 'E toe tolo i taimi puna hoku kaungā ngāue.

Na'e vave e tā hoku mafú 'i he'eku 'ilo'i te u nofo 'o tatali mo e tangatá ni 'i he kaá. Hili ha'aku lotu fakalongolongo pē, ne hā'u ha faka-kaukau ke u 'eke ki he tangatá 'o kau ki hono fāmilí, kae tautaufito ki hono uaifí.

'I he'eku fai iá, ne fakafokifā e tangi 'a e tangata 'enisinia, 'o ne talamai na'á ne toki ma'u ha fakamatala 'oku feinga hono uaifí ke na vete. Ne ha'u ki hoku 'atamai he taimi pē ko iá 'a e fo'i lea ko e 'ofá, pea 'i he houa 'e ua hono hokó na'á ma talanoa ki he 'ofa 'oku totolu ke tau ma'u ki he ni'ihi kehé pea mo e 'ofa 'oku ma'u 'e he 'Eiki ko Sīsū Kalaisí ma'atautolu kotoá. Ne vave pē ha'aku fakatokanga'i hake kuó ma hoko ko ha kaungāme'a. 'I he faka'osi'osi 'ema pōtalanoá, ne ma'a e langí pea heka leva e 'enisinia ki he vakapuná. Ne taimi si'i pē mei ai ne u fanongo kuó ne fakafisi mei hono lakangá 'o foki ki 'api.

Hili ha ngaahi ta'u si'i mei ai lolotonga ha'amau lue mo e kau talavou 'o e Lakanga Taula'eiki Faka-'Eloné 'i Pilimifi, ko ha kolo he matāfanga 'i he tafa'aki fakatonga 'o 'Ingilaní, na'á

ku fakatokanga'i ha tangata 'oku lue mai kiate au. 'I he'ene a'u maí, na'á ne pehē mai, "Ne u sio mai pē ko koe 'eni, Niila."

Ko e tangata 'enisinia 'eni mei 'Oamaní. He 'ikai ke toe ngalo 'iate au 'ene lea na'e fai maí: "Fakamálō atu 'i ho'o talanoa mai kiate au fekau'aki mo e 'ofá he 'aho ko ē 'i he mo'ungá. Na'á ke fakahaofi 'eku nofo malí, pea te u hounga'ia ai 'o ta'engata."

Ne ma talanoa taimi si'i pē peá ne mavahe. Kuo te'eki ai ke ma toe fe'iloaki.

Te u fakamálō ma'u pē koe'uhí ko e ue'i fakalaumālie ko ia ne u ma'u 'i 'Oamaní. Na'á ne tāpuaki'i 'a e tokotaha 'enisinia pea 'omi kiate au ha mālohi ke ne fakatu'uma'u 'eku tui ki he Siasí 'i he taimi ne u nofo toko taha ai mo mama'o mei 'apí. ■

Niila S. Ulo, 'Iokesaea, 'Ingilani

**N**a'e vave e tā hoku mafú 'i he'eku 'ilo'i te u nofo 'o tatali 'i he kaá mo ha tangata na'á ne fai ha lau kovi ki he Siasí.





Fai 'e 'Eletā  
Gerrit W. Gong  
'O e Kau  
Fitungofulú

# HOKO 'O Haohaoa ia Kalaisí

**O**ku tau hiva'i fakataha mo 'etau fānaú, [“'Oku ou ongo'i e 'ofa 'a hoku Fakamo'uí, 'a e 'ofa 'okú ne foaki tau'atāina ma'akú.”]<sup>1</sup>

'Oku hangē 'ene 'ofa fakalelei 'a ia ne foaki tau'atāiná ko ha “hu'a huhu mo e hu'a hone ta'e ha pa'anga pea ta'e ha totongi” (2 Nīfai 26:25). 'Oku 'ikai hano ngata'anga pea 'oku ta'engata (vakai, 'Alamā 34:10), 'oku fakaafe'i kitautolu 'e he Fakalelei ke “ha'u kia Kalaisí, pea hoko 'o haohaoa iate ia” (Molonai 10:32).

'E hanga 'e he mahino lelei e 'ofa fakalelei ne foaki tau'atāina 'e he 'Eikí ki he kakai kotoa pē, 'o to'o atu meiate kitautolu 'a e fakapuhopuha'á, ma'u halá, mo e 'amanaki 'oku fu'u tōtu'a ki he 'uhinga mo'oni 'o e haohaoá. 'Oku hanga 'e he mahino ko ia 'o to'o atu 'etau manavasi'i 'oku 'ikai ke tau haohaoá—'a e manavasi'i 'oku tau fai ha ngaahi fehalákí, manavasi'i 'oku 'ikai ke tau fe'ungá, manavasi'i 'oku 'ikai ke tau lava ha me'a 'i hono fakafehoanaki ki he ní'ihí kehé, mo e manavasi'i 'oku 'ikai ke fe'unga e me'a 'oku tau faí ke taau mo 'Ene 'ofá.

'Oku tokoni'i kitautolu 'e he 'ofa fakalelei na'e foaki tau'atāina 'e he Fakamo'uí ke tau fa'a fakamolemole

**'E hanga 'e he mahino lelei e 'ofa fakalelei ne foaki tau'atāina 'e he 'Eikí ki he kakai kotoa pē, 'o to'o atu meiate kitautolu 'a e fakapuhopuha'á, ma'u halá, mo e 'amanaki 'oku fu'u tōtu'a ki he 'uhinga mo'oni 'o e haohaoá.**

ange pea si'isi'i ange 'etau fakamaau'i e ní'ihí kehé mo kitautolú. 'Oku fakamo'uí 'e he 'ofa ko 'ení hotau vā fetu'utakí mo 'omi kiate kitautolu ha ngaahi faingamálie ke 'ofa, ma'u ha mahino, mo ngāue 'o hangē ko ia ne fai 'e hotau Fakamo'uí.

'Oku liliu he'ene 'ofa fakalelei 'etau fakakaukau ki he haohaoá. 'E lava ke tau falala kiate Ia, tauhi faivelenga 'Ene ngaahi fekaú, mo fai atu 'i he tuí (vakai, Mōsaia 4:6)—'o a'u ai pē ki he'etau ongo'i ha loto fakatōkilalo, houngá ia, mo e fakafalala lahi ange ki Hono 'ulungaanga leleí, 'alo'ofá, mo e anga'ofá (vakai, 2 Nīfai 2:8).

Ko hono fakalukufuá, 'oku hanga 'e he ha'u ko ia kia Kalaisí pea hoko 'o haohaoa 'iate Iá, 'o fokotu'u e haohaoá ke hoko ko ha konga 'o e fakalakalaka ta'engata 'a hotau laumālié mo e sinó—'a ia ko hono 'ai mahinó, ko e fakalakalaka ta'engata 'a hotau laumālié (vakai, T&F 88:15). 'Oku hoko e haohaoá mei he ngaahi ola 'o 'etau fononga fakamatelie 'i he mo'uí, maté, mo e toetuú, 'i he taimi 'e fakafoki ai 'a e me'a kotoa pē "ki honau tu'unga angatotonu mo haohaoá" ('Alamā 40:23). 'Oku kau ai e anga 'o e fanau'i fakalaumālié, 'a ia 'oku hoko ai "ha fu'u liliu lahi" ki hotau lotó mo e 'ulungāngá (Mōsaia 5:2). 'Oku hásino ai 'etau mo'uí ma'a 'i ha taimi lōloa 'o fakafou 'i he ngāue tokoni faka-Kalaisí mo e talangofua ki he ngaahi fekau 'a e Fakamo'uí mo 'etau ngaahi fuakavá. Pea 'oku fekau'aki ia mo e vā fetu'utaki 'a e kakai mo'uí mo e kau pekiá 'o hoko ai 'enau feohi haohaoá (vakai, T&F 128:18).

Neongo ia, 'oku fa'a 'i ai e ma'uhala ki he fo'i lea ko e haohaoá, 'o pehē ko e 'ikai ke toe 'i ai ha fehalaaki. Mahalo pē ko koe pe ko ha taha 'okú ke 'ilo'i 'okú ne feinga mālohi ke ne ma'u e haohaoá 'i he founagá ni. Koe'uhí 'oku hangē 'oku faingata'a



KAKAI LALAHİ KEİ TALAVOU

ke a'usia e fa'ahinga haohaoa ko iá neongo hono fai hotau lelei tahá, 'oku tau loto hoha'a leva, loto-fo'i, pe fu'u ongosia. 'Oku tau feinga leva ke pule'i hotau ngaahi tükungá mo e kakai 'oku tau feohí ka 'oku 'ikai pe ke malava. 'Oku tau hoha'a 'i he ngaahi vaivaí mo e fehalákí. Ko hono mo'oní, ko e lahi ange 'etau feingá, ko e mama'o ange ia 'etau ongo'i e haohaoa 'oku tau fekumi ki aí.

Ko e me'a leva 'oku hokó, ko 'eku feinga ke fakalahi 'etau hounga'ia he tokāteline 'o e Fakalelei 'a Sisú Kalaisí pea mo e 'ofa mo e 'alo'ofa ne foaki tau'atāina 'e he Fakamo'uí ma'atautolú. 'Oku ou fakaafe'i koe ke ke faka'aonga'i ho'o mahino ki he tokāteline 'o e Fakalelei ke ne tokoni'i koe mo e ni'ihi kehé, kau ai e kau faifekaú, fānauakó, kau tātuhaha kei talavoú, ngaahi tamaí, ngaahi fa'ē, kakai te'eki mali ka ko e 'ulu ia 'o ha fāmilí, mo e ni'ihi kehé 'oku nau ongo'i lomekina ke ma'u e haohaoá pe feinga ke haohaoá.

### **Ko e Fakalelei 'a Sisú Kalaisí**

Na'e teuteu'i e Fakalelei 'a hotau Fakamo'uí talu mei hono tanupou 'o e māmaní (vakai, Mōsaia 4:6–7), ke ne faka'atā kitautolu ke ako, fakatomala, mo tupulaki mei he'etau ngaahi a'usiá mo e filí.

I he mo'ui fakamatelie fakataimi ko 'ení, 'oku fakatou tokoni e "otu lea ki he 'otu lea" (T&F 98:12) tupulaki fakalaumālié mo e "fu'u liliu lahi" 'o e lotó (Alma 5:12, 13; Mōsaia 5:2) ngaahi a'usia fakalaumālié ke tau ha'u kia Kalaisi pea hoko 'o haohaoa 'iate Ia. 'Oku fakamanatu mai kiate kitautolu 'e he fo'i lea angamaheni ko ia ko e "kātaki ki he ngata'angá" 'oku fakatou kau e taimí mo e founiga ngāuē 'i he tupulaki ta'engatá.

I he vahe faka'osi 'o e Tohi 'a Molomoná, 'oku ako'i kitautolu 'e he



palōfita ma'ongo'onga ko Molonaí ki he founiga ke ha'u pea hoko 'o haohaoa 'ia Kalaisí. 'Oku "[tau] fakafisi mei he anga ta'emā'oni'oni kotoa pē." 'Oku tau "ofa ki he 'Otuá 'aki [hotau] ivi, 'atamai, mo e mālohi kotoa." Pea 'oku toki fe'unga 'Ene 'alo'ofá kiate kitautolu, he "oku tupu 'i he'ene 'alo'ofá ['etau] haohaoa 'ia Kalaisí." Kapau "he 'ikai [ke tau] lava ke faka'ikai'i" e mālohi 'o e 'Otuá, 'e lava ke "fakamā'oni'oni'i [kitautolu] 'ia Kalaisí 'i he ['alo'ofa] 'a e 'Otuá," 'a ia " 'oku 'i he fuakava 'a e Tamaí ke fakamolemole'i ['etau] ngaahi angahalá," ka tau lava 'o "hoko 'o mā'oni'oni, ta'e ha 'ila" (Molonai 10:32, 33).

Ko hono aofangatukú, 'oku 'omi 'e he "fu'u feilaulau lahi mo faka'osi" 'a e Fakamo'uí 'a e "alo'ofá, 'a ia 'okú ne ta'ofi 'a e fakamaau totonú, pea 'omi ai ha ngaahi founiga ki he tangatá ke nau ma'u ai ha tui ke fakatomala" (Alma 34:14, 15). Ko hono mo'oní, 'oku mahu'inga 'etau "tui ke fakatomala" ki he'etau ha'u kia Kalaisí, pea hoko 'o haohaoa 'iate Iá, mo fiefia 'i he ngaahi tāpuaki 'o e "palani lahi mo ta'engata 'o e huhu'i" (Alamā 34: 16).

'E lava ke fakatupulaki 'etau tuí pea

**Ko hotau Fakamo'uí pē na'e haohaoa 'ene mo'uí, pea na'a mo la na'a Ne ako mo tupulaki mei ha a'usia fakamatelié.**

tau ma'u ha loto-to'a ke tukuange 'a e ngaahi 'amanaki 'okú ne ta'ofi kitau-tolú 'a ia 'oku fie ma'u ai ke tau fai e ngaahi me'a ke haohaoá 'aki hano tali kakato e Fakalelei 'a hotau Fakamo'uí. 'Oku pehē 'e he founa faka-kaukau ta'e-fieauná ko e me'a kotoa pē ke matu'aki haohaoa pea ka 'ikai pē ke pehē ta 'oku 'ikai ke 'i ai ha toe 'amanaki lelei ia. Ka 'oku lava ke tau tali loto hounga'ia, 'i he'etau hoko ko e ngaahi foha mo e ngaahi 'ofefine 'o e 'Otuá, ko 'Ene fakatupu ma'ongo-'onga tahá 'a kitautolu (vakai, Saame 8:3–6; Hepelū 2:7), 'a ia ko ha fakatupu 'oku kei fai hono fakatupulaki.

'I he mahino lelei kiate kitautolu 'a e 'ofa ne foaki tau'atāina 'i he fakalelei 'a e Fakamo'uí, 'oku 'osi leva 'etau manavahé ko ha fakamaau fakapuhopuha'a Ia mo 'ikai ha toe faka'atu'i. Ka te tau 'ilo'i fakapapau, "na'e 'ikai fekau 'e he 'Otuá hono 'Aló ki māmani ke fakamala'ia 'a māmani; ka koe'uhí ke mo'ui 'a māmani 'iate ia" (Sione 3:16–17). Pea 'e mahino leva kiate kitautolu 'oku fie ma'u ha taimi mo ha ngāue ki he'etau tupulakí (vakai, Mōsese 7:21).

## Ko Hotau Fa'ifa'itaki'anga Haohaoá

Ko hotau Fakamo'uí pē na'e haohaoa 'ene mo'uí, pea na'a mo Ia na'á Ne ako mo tupulaki mei ha a'usia fakamatelié. Ko e mo'oni, "na'e 'ikai te ne ma'u mei he fonú 'i he kamata'angá, ka na'á ne fai atu mei he 'alo'ofa ki he 'alo'ofa, 'o a'u ki he'ene ma'u hono fonú" (T&F 93:13).

Na'á ne ako mei he a'usia fakamatelié ke "to'o kiate ia ['etau] ngaahi vaivaí. . . koe'uhí ke ne 'afio'i 'o fakatatau ki he kakanó 'a e founa ke tokoni'i ai 'a hono kakaí" (Alamā 7:12). Na'e 'ikai te ne mo'ulaloa ki he ngaahi 'ahi'ahí, ngaahi angahalá, pe ngaahi mafasia faka'ahó, ka na'á Ne

'alu hifo 'o ma'ulalo ange 'i he ngaahi 'ahi'ahí mo e ngaahi faingata'a fakamatelie kotoa pē (vakai, T&F 122:8).

Na'e fekau'i kitautolu 'e he Fakamo'uí 'i he Malanga he Mo'ungá: "Ke mou haohaoa" (Mātiu 5:48). 'E lava ke liliu e fo'i lea faka-Kalisi ki he haohaoá ko e "kakato, 'osi, tupulaki kakato" ('i he Mātiu 5:48, futinouti e). Na'e kole mai 'e hotau Fakamo'uí ke tau hoko 'o kakato, 'osi, tupulaki kakato—ke hoko 'o haohaoa 'i he 'ulungaanga mo e ngaahi tō'onga faka'ofa 'ofa 'okú Ne ma'u mo 'etau Tamaí 'i Hēvaní.<sup>3</sup>

Tuku mu'a ke tau vakai ki he founa 'e lava ke tokoni ai hono faka'aonga'i e tokāteline 'o e Fakalelei ke tokoni'i kinautolu 'oku nau ongo'i fie ma'u ke nau kumi pe hoko 'o haohaoá.

## Haohaoá

'E lava ke hoko e ta'e mahino ki he 'uhinga 'o e hoko 'o haohaoá 'i ha vilitaki ke haohaoá—ko ha tō'onga fakakaukau pe 'ulungaanga 'okú ne 'ave e holi faka'ofa ke fai lelei pea hoko liliu ia ko ha faka'amu 'oku 'ikai ke fa'a malava ke hoko 'o haohaoa pē *he taimí ni*. 'Oku fa'a hoko e vilitaki ke haohaoá mei he ongo'i ko kinautolu pē 'oku haohaoá 'oku totonu ke 'ofa í pe 'oku 'ikai totonu ke tau fiefia kae 'oleva pē ke tau toki haohaoa.

'E lava ke hoko ha ta'emamohe, hoha'a, fakatolotoloi, loto-fo'i, fakatonuhia'i pē kita, mo e loto mafasiá 'i he vilitaki ke haohaoá. 'E lava ke hanga 'e he fa'ahinga ongo ko 'ení 'o ta'ofi 'a e nongá, fiefiá, mo e loto fakapapa ne finangalo hotau Fakamo'uí ke tau ma'u.

Ko e kau faifekau 'oku nau fie ma'u ke hoko 'o haohaoa he taimi ní te nau hoha'a pe loto-fo'i kapau 'oku nau sio 'oku 'ikai ke vave 'enau ako e lea

fakafonua honau misioná, sio 'oku papitaiso e kakaí, pe ma'u ha ngaahi fatongia fakatakimu'a 'i he misioná. Ki he kakai kei talavou 'oku nau anga he lavame'á, 'e hoko e ngāue fakafafeikaú ia ko e 'uluaki faingata'a lahi ia 'o e mo'uí. Ka 'e lava pē e kau faifekaú 'o talangofua kakato 'o 'ikai ke haohaoa. 'E lava ke fua e ola lelei 'enau ngāue mei he 'enau tukupā ke tokoni'i e ni'ihi fakafo'ituituí mo e ngaahi fāmilí ke nau "hoko ko ha kau mēmipa faivelenga 'o e Siasi 'oku [nau fiefia 'i hono] ma'u 'a e Laumālie Mā'oni'oni."<sup>3</sup>

'Oku fakatou fehangahangai e fānauako 'oku nau kamata'i ha ta'u fakaako fo'oú, tautaufito kiate kinautolu 'oku nau mavahe mei honau 'apí ki he 'univēsití, 'a e fiefiá mo e loto hoha'á. 'Oku 'ikai ke kei hoko e kau ako tu'ukimu'á, kau sipoti, kau 'aati, mo e fa'ahinga peheni ko ha kakai lavame'a mo manakoa 'o hangē ko e ni'ihi kehe 'i honau koló, ka 'oku nau hoko pē ko ha kakai angamaheni 'i ha fu'u feitu'u lahi, fo'ou, mo ta'epau e me'a 'e hokó. 'Oku faingofua hono ma'u e ongo ko 'ení 'e he kau ako 'oku nau fie ma'u ke haohaoa e me'a kotoa, pea 'e tatau ai pē pe ko e hā e lahi 'enau feingá, 'oku 'ikai pē ke nau lavame'a 'o kapau he 'ikai ke nau mu'omu'a 'i he me'a kotoa pē.

'Oku lava ke ako e fānau akó mei he ngaahi fie ma'u 'o e mo'uí 'oku fa'a lelei pē ke fai e me'a kotoa te nau lavá ka he 'ikai malava ke hoko ma'u pē ko e lelei tahá.

'Oku tau toe fakamālohi'i foki mo ha ngaahi faka'amu ki he haohaoá 'i hotau ngaahi 'apí. 'E lava ke ongo'i 'e ha tamai pē fa'e kuo pau ke ne hoko ko ha hoa mali, mātu'a, tokotaha tauhi 'api, tokotaha ngāue pa'anga 'oku haohaoa, pe hoko ko ha konga 'o ha fāmili Siasi haohaoa—he taimí ni.

Ko e hā 'okú ne tokoni'i 'a

kinautolu 'oku faingata'a'ia 'i he fie haohaoá? Fai ha ngaahi fehu'i 'e ala tokoní, mo ha tali 'e tokoni ke nau 'ilo'i 'etau 'ofa mo hono tali lelei kinautolú. 'Oku nau 'ai e ni'ihi kehé ke nau tokanga taha ki he me'a 'oku leleí. 'Oku tau lava 'o faka'uhinga'i ai e me'a 'oku tau ongo'i 'oku leleí. 'E tuku leva e fakafehoanaki 'a e fāmilí mo e kaungāmeá ka nau fai ha pou-pou kakato.

Ko e konga fakaloloma 'e taha 'o e fie haohaoá ko e loto ke fai 'e he ni'ihi kehé ki he'etau tu'unga mo'ui 'oku 'ikai totonú, fakamāú pe 'ikai fa'a fakamolemolé. Ko hono mo'oní, 'oku hanga 'e he fa'ahinga 'ulungaanga peheeé 'o ta'ofi pe fakangatangata e ngaahi tāpuaki 'o e Fakalelei 'a e Fakamo'uí 'i he'etau mo'ui pea mo e mo'ui 'a e ni'ihi kehé. Hangē ko 'ení, mahalo 'e hanga 'e he kau tātaha kei talavoú 'o hiki ha lisi 'o e ngaahi 'ulungaanga lelei 'oku fie ma'u 'i hano mali pea 'ikai lava ke mali koe'uhí ko e ngaahi 'amanaki 'oku 'ikai totonu ki ha hoa 'oku haohaoá.

Ko ia ai, mahalo he 'ikai loto ha fefine ke teiti mo ha tangata lelei, mo mo'ui taau ka 'oku tō nounou 'i he'ene me'afua 'o e haohaoá—'oku 'ikai ke ne poto he hulohulá, 'ikai palani ke tu'umālie, na'e 'ikai ke ngāue fakafaifekau, pe na'a ne fakahā ne 'i ai ha'ane palopalema he kuohilí 'i he ponokalafí ka kuo 'osi fakalelei'i ia 'i he fakatomalá mo e fale'i.

'E tatau pē mo ha tangata he 'ikai ke teiti mo ha fefine lelei 'oku 'ikai ke taau mo 'ene fokotu'utu'u ta'etonu—fefine 'oku 'ikai manako he sipotí, ko ha palesiteni 'o e Fine'ofá, ma'u e fe'auhi fili misí, poto he patisetí, pe na'a ne fakahā ha'ane vaivai kimu'a 'i hono tauhi e Lea 'o e Potó ka kuo 'osi fakalelei'i.

'Oku totonu ke tau fakakaukau'i e ngaahi 'ulungaanga lelei 'oku tau

faka'amua 'iate kitautolú pea 'i ha taha mali mo ia 'i he kaha'ú. 'Oku totonu ke tau tauhi 'etau tu'unga mo'ui mo e 'amanaki lelei mā'olunga tahá. Ka 'o kapau 'oku tau loto-fakatōkilalo, te tau ofo 'i he ngaahi lelei 'e ma'u mei he ngaahi potu ta'e-'amanekina, pea 'e lava ke tau fokotu'u ha ngaahi faingamālie ke vāofi ange mo ha taha 'okú ne hangē pē ko kitautolú, 'oku 'ikai ke haohaoa.

'Oku fakahā 'e he tuí, 'e lava ke ngaohi e ngaahi vaivaí ke hoko ko ha mālohinga, 'i he fakatomalá pea mo e mālohi 'o e Fakalelei pea 'e lava mo'oni ke fakamolemole'i e ngaahi angahala kuo fakatomala'i.

Ko e nofo mali fiefiá 'oku 'ikai tupu ia mei ha ongo me'a haohaoa 'okú na fai e fukava 'o e malí. Ka 'oku tupulaki e mateakí mo e fe'ofa-'aki 'i he felangakihake'aki, tāpuaki, fetokoni'aki, fepoupouaki, mo e fefakamolemole'aki 'a ha ongo me'a 'oku 'ikai ke na haohaoa. Na'e 'eke ki ha uaifi 'o ha palōfita 'o onopōní pe 'oku fēfē 'a e hoko ko ha mali 'o ha palōfítá. Na'e fakapotopoto 'ene talí 'i he'ene pehē ange na'e 'ikai ke ne mali ia mo ha palōfita; ka na'a ne mali pē mo ha tangata na'a ne mate-aki'i kakato e Siasí 'o tatau ai pē pe ko e hā e fatongia na'a ne ma'u.<sup>4</sup> 'I hono fakalea 'e tahá, 'oku 'alu pē e taimí mo e tupulaki fakataha fakafo'i-tuitui ko ha hoa mali—ko e husepā-niti mo e uaifi.

'E lōloa mo fakata'elata e tatali ki ha mali 'oku haohaoá, ako 'oku haohaoá, ngāue 'oku haohaoá, pe 'api 'oku haohaoá. 'Oku fakapotopoto 'etau muimui ki he Laumālié 'i he ngaahi fili mahu'inga 'o e mo'ui pea 'ikai tuku e veiveiu 'oku tau fokotu'u 'i he fie haohaoá ke ne ta'ofi 'etau fakalakalaká.

Kiate kinautolu 'oku nau ongo'i mafasia ma'u pē pe loto hoha'á, fehu'i

fakamātoato pē kiate koe, "Oku ou faka'uhinga'i nai e haohaoá mo e-lavame'á 'aki e ngaahi tokāteline 'o e 'ofa fakalelei 'a e Fakamo'uí pe ko e ngaahi tu'unga mo'ui 'o e māmaní? 'Oku ou fakafuofua'i nai e lavame'á pe to-nounou'i 'aki e fakamo'oni 'a e Laumālie Mā'oni'oní ki he'eku ngaahi holi mā'oni'oní, pe 'i he tu'unga mo'ui 'a e māmaní?"

Ko kinautolu 'oku nau ongosia fakaesino pe fakaelotó, kamata leva ke mohe ma'u pē mo fai ha mālōlō, pea tuku ha taimi ke ke kai ai mo mālōlō. Fakatokanga'i 'oku 'ikai ke tatau e femo'uekiná mo e mo'ui tāu, pea 'oku 'ikai fie ma'u 'e he mo'ui tāu ia 'a e haohaoá.<sup>5</sup>

Ko kinautolu 'oku manako pē ke sio ki honau ngaahi vaivaí pe tō-nounou'i, fakafiefa'i 'i he loto hounga'ia 'a e ngaahi me'a 'okú ke fai leleí, 'o tatau ai pē pe 'oku lahi pe si'isi'i.

Kiate kinautolu 'oku manavasi'i 'i he 'ikai ke lavame'á mo fakatoloi he taimi 'e ni'ihi ko e fu'u tōtu'a 'a e teuteú, falala mo'oni mo lotolahi he 'ikai fie ma'u ke hola mei he ngaahi 'ekitivití faingata'a 'e lava ke hoko ai ha tupulaki 'oku ma'ongo'ongá!

Fekumi ki ha fale'i fakalaumālie pe tokoni fakafaito'o falala'anga 'o ka fie ma'u mo 'aonga ke tokoni'i koe ke ke fiemālie, fakatupulaki ha ngaahi founa lelei 'o e fakakaukaú mo hono fokotu'utu'u ho'o mo'ui, fakasi'isi'i e ngaahi 'ulungaanga fakatupu loto-fo'i, pea a'usia mo fakahaa'i ha hounga'ia lahi ange.<sup>6</sup>

'Oku ta'ofi 'e he si'i e kātakí 'a e tuí. 'E tokoni e tuí mo e fa'a kātakí ke mahino ki he kau faifekaú ha lea fakafonua pe anga fakafonua fo'ou, pea feinga e kau akó ke tu'ukimu'a 'i ha ngaahi lēsoni fo'ou, pea kamata hono langa hake 'e he kau tātaha kei talavoú 'a e ngaahi vā fetu'utakí kae 'oua 'e tatali pē ke toki haohaoa



**Kiate kinautolu 'oku vave  
ke fakatokanga'i honau  
ngaahi vaivai pe tōnounouú,  
fakafiefia'i i he loto  
hounga'ia 'a e ngaahi me'a  
'okū ke fai lelei, o tatau ai  
pē pe 'oku lahi pe sīsi'i.**

e me'a kotoa. 'E tokoni foki e tuí mo e fa'a kātakí kiate kinautolu 'oku tatali ke faka'atā 'enau sila he temipalé pe ko hono toe fakafoki mai e ngaahi tāpuaki 'o e lakanga fakataula'eikí.

Te tau lava 'i he'etau ngāue 'o 'ikai tali ke toki fai mai ha ngāue kiate kitautolú (vakai, 2 Nīfai 2:14), 'o mo'ui potupotutatau 'i he ngaahi 'ulunga-anga lelei mo lava'i ha tupulaki lahi 'i he mo'uí. 'E lava ke 'asi mai "a e fehangahangaí," 'a ia "ko ha me'a 'e taha" (2 Nīfai 2:11).

Hangē ko 'ení, 'e lava ke tuku 'etau nofo noá (vakai, T&F 88:124) pea 'ikai lele 'o vave ange 'i hotau mālohi (vakai, Mōsaia 4:27).

'Oku tau lava ke "femo'uekina 'i ha ngāue lelei" (T&F 58:27) lolotonga foki ha ki'i mālōlō fakataimi ke "mou longo pē, pea 'ilo ko au ko e 'Otuá" (Saame 46:10; vakai foki, T&F 101:16).

'E lava ke ma'u 'etau mo'uí 'i he mole 'etau mo'uí ma'á e Fakamo'uí (vakai, Mātiu 10:39; 16:25).

Te tau lava ke "oua na'a mou fiu 'i he ngāue lelefí" (T&F 64:33; vakai foki, Kalētia 6:9) lolotonga hano 'ai ha taimi totonu ke toe fakafo'ou fakalaumālie mo fakatu'asino ai.

'E lava ke tau fiefia mo fakakata kae 'ikai ke anga ta'e faka'apa'apa.

'E lava ke tau kakata fakataha mo ha taha, kae 'ikai kata manuki'i ha taha.

'Oku fakaafe'i kitautolu 'e hotau Fakamo'uí mo 'Ene Fakaleleí ke tau "ha'u kia Kalaisi, pea hoko 'o haohaoa 'iate ia." I he'etau fai iá, 'okú Ne tala'ofa mai 'e "fe'unga 'a 'ene 'alo'ofá kiate kimoutolu, koe'uhí ke tupu 'i he'ene 'alo'ofá 'a ho'omou haohaoa 'ia Kalaisi" (Molonai 10:32).

Ko kinautolu 'oku mafasia he tokanga ke ma'u e haohaoá pe haohaoa he taimi ní, 'oku fakapapau'i mai 'e he 'ofa fakalelei ne foaki tau'atāina 'e hotau Fakamo'uí:

Ha'u kiate au 'a kimoutolu kotoa pē 'oku feinga mo mafasiá, pea te u foaki 'a e fiemālié kiate kimoutolu.

"... He 'oku faingofua pē 'eku ha'amongá, pea 'oku ma'ama'a 'eku kavengá" (Mātiu 11:28–30). ■

#### MA'U'ANGA FAKAMATALÁ

1. "Oku Oongo 'a e 'Ofá, *Tohi Hiva 'a e Fānāi*, 42.
2. Vakai foki, Russell M. Nelson, "Perfection Pending," *Ensign*, Nov. 1995, 86–88.
3. *Malanga'aki Eku Oongoongolei: Ko ha Fakahinohino ki he Ngāue Fakafaisefakau* (2004), 12.
4. Vakai, Lavina Fielding, "Camilla Kimball: Lady of Constant Learning," *Ensign*, Oct. 1975, 62.
5. Vakai, hangē ko 'ení, Dieter F. Uchtdorf, "Hingoa 'e Fā," *Liahona*, Mē 2013, 58–61. 'Oku toe fakatokanga mai 'a Palesiteni 'Ukitofa, "'Oku 'i ai foki mo ha ni'ihi 'oku nau pehē 'oku fakafalala honau mahu'ingá 'i he lahi 'o e ngaahi me'a ke nau fai" ("O e Me'a Mahu'inga Tahá, *Liahona*, Nōvema 2010, 20).
6. 'Oku ma'u 'a e fakakaukau ko 'ení meia Kālosi F. mo 'Alane Kae Uatekini, ko ha ongo fai fale'i ki he mo'u lelei faka'atamai 'i he 'Elia 'Ēsiá, ne vahé ki Hong Kongó. Ko e ngaahi fakakaukau kehe ki he fakamatata ko 'ení ne ma'u ia meia Sūsana Kongo, Leuli Y. mo Liniā Uilisoni, Leniti D. mo 'Anitela Fuka, Sēneti S. Sāmani, mo e kau faifekaú 'i he Misiona 'Iritonésia Sakatá.
7. Vakai foki, Cecil O. Samuelson, "What Does It Mean to Be Perfect?" *New Era*, Jan. 2006, 10–13; Janet S. Scharman, "Seeking Perfection without Being a Perfectionist," 'i he *Virtue and the Abundant Life: Talks from the BYU Religious Education mo e Wheatley Institution Symposium*, ed. Lloyd D. Newell mo e ni'ihi kehe (2012), 280–302.

# ‘OKU FAKATUPU ‘E HE **NGAAHI FUAKAVA** **FAKALANGÍ** HA KAU KALISITIANE MĀLOHI

Ko e hā ‘oku tau ma‘u ai ha mālohi ‘i hono fakahoko mo  
tauhi e ngaaahi fuakava mo e ‘Otuá?



Fai ‘e ‘Eletā D. Todd Christofferson

‘O e Kōlomu ‘o e Kau ‘Apostolo ‘e Toko Hongofulu Mā Uá

he ‘aho 15 ‘o ‘Aokosi 2007, na‘e hoko ha mofuike lahi ‘i Pelū ‘o meimeī faka‘auha kotoa e ongo kolo ‘i he matāfangá ko Pisikou mo Sinisaá. Pea hangē pē ko e kau taki mo e kāingalotu tokolahī kehe ‘o e Siasí, ne kamata fokotu‘utu‘u leva he taimi pē ko iá ‘e Uenisesilao Koniti ko e palesiteni ‘o e Kolo ko Palekonisito ‘o e Siasí ‘i Sinisaá ke tokoni‘i e ní‘ihi kehe ne maumau honau ngaaahi ‘apí.

Hili ha ‘aho ‘e fā mei he mofuiké, na‘e ‘i Sinisā ‘a ‘Eletā Mākisi B. Nesi ‘o e Kau Fitungofulú ke tokoni ki hono fakafekau‘aki e ngāue tokoni ‘a e Siasí ‘i aí ‘o ne fe‘iloaki ai mo Palesiteni Koniti. ‘I he‘ena talanoa kau ki he faka‘auha ne hokó mo e me‘a ne ke fai ke tokoni‘i ai e ní‘ihi ne uesiá, ne lue mai ‘a Pāmela ko e uaifi ‘o Palesiteni Koniti ‘okú ne fua mai ha taha ‘o ‘ene ki‘i fānau ikí. Na‘e ‘eke ange ‘e ‘Eletā Nesi kia Sisitā Koniti pe ‘oku fefé ‘ene fānau. Na‘á ne malimali mo pehē ange, ‘oku nau mo‘ui lelei kotoa pē mo hao tu‘unga ‘i he angalelei ‘a e ‘Otuá. Na‘á ne ‘eke ange pe ‘oku fefé e ‘api ‘o e fāmili Koniti.

Na‘á ne tali mai, “Kuo ‘auha kotoa.”

Na‘á ne toe ‘eke atu, “Fefé ho‘omou nga‘oto‘otá?”

Na‘e tali mai ‘e Sisitā Koniti, “‘Oku tonumia

e me‘a kotoa ‘i he maumau homau ‘apí.

Na‘e pehē ange ‘e ‘Eletā Nesi, “Neongo ia ‘okú ke kei malimali pē he‘eta talanoá.”

Na‘a ne pehē mai, “Io, ne u fai ha lotu pea ‘oku ou ongo‘i nonga pē. ‘Oku mau kei ma‘u pē ‘a e me‘a kotoa pē ‘oku mau fie ma‘ú. ‘Oku mau mo‘ui kotoa, ‘oku kei ma‘u ‘ema fānaú, ne sila‘i kimautolu ‘i he temipalé, ‘oku mau ma‘u ‘a e Siasi fakafo ko ‘ení, pea ‘oku mau ma‘u e ‘Eikí. Te mau lava pē ‘o toe fai ha langa ‘i he tokoni ‘a e ‘Eikí.”

## Ko e Mālohi ‘o e Ngaahi Fuakavá

Ko e hā ‘a e tupu‘anga ‘o ha fa‘ahinga mālohi faka‘ulungaanga ma‘a mo fakalaumālie pehē, pea ‘oku tau ma‘u fefé ia? Ko e ‘Otuá ‘a hono tupu‘angá. ‘Oku lava ke tau ma‘u e mālohi ko iá ‘i he‘etau ngaaahi fuakava mo Iá. Ko e fuakavá ko ha aleapau ‘i he vaha‘a ‘o e ‘Otuá mo e tangatá, ko ha felotoi ko hono ngaaahi fie ma‘ú ‘oku fokotu‘utu‘u ‘e he ‘Otuá.<sup>1</sup> ‘I he ngaaahi aleapau fakalangi ko ‘ení, ‘oku ha‘isia mai e ‘Otuá ke ne poupou‘i, fakamā‘oni‘oni‘i, mo hakeaki‘i kitautolu ‘i hā‘atau tukupā ke tauhi kiate Ia mo tauhi ‘Ene ngaaahi fekaú.

Ko e hā ‘oku tau ma‘u ai ha mālohi ‘i hono fakahoko mo tauhi e ngaaahi fuakava mo e

'Otuá ke kei fiefia pē he taimi faingata'á, ke liliu e mamahí ko ha ikuna, ke "femo'uekina 'a e tangatá 'i ha holi lahi 'i ha ngāue lelei, . . . pea fakahoko 'a e mā'oni'oni lahi" (T&F 58:27)?

### Fakamālohaia 'aki e Ngaahi Me'afoaki mo e Ngaahi Tāpuaki

'Uluakí, 'i he'etau 'a'eva talangofua ki he ngaahi tefito'i mo'oni mo e ngaahi fekau 'o e ongoongolelei 'o Sisū Kalaisí, 'oku tau fiefia hokohoko ai he ngaahi tāpuaki ne tala-'ofa mai 'e he 'Otuá 'i He'ene fuakava mo kitautolú. 'Oku 'omi 'e he ngaahi tāpuaki ko íá e ngaahi ma'u'anga tokoni 'oku fie ma'u ke ngāue'i kae 'ikai ke toki fakakouna'i pē kitautolu 'i he'etau fononga 'i he mo'uí. Hangē ko 'ení, ko e ngaahi fekau ko ia 'a e 'Eikí 'i he Lea 'o e Potó 'o fekau-'aki mo hono tauhi hotau sino fakamatelié ko e mahu'inga tahá ko 'ene tomu'a tāpuaki'i kitautolu 'aki e "poto mo e ngaahi fu'u koloa mahu'inga 'o e 'iló, 'io fūfuu'i e ngaahi koloa mahu'inga" (T&F 89:19). 'Ikai ngata aí, 'e hoko ai ha mo'ui lelei lahi ange pea tau'atāina mei he ngaahi me'a 'oku fakatupu ma'unimaá. 'Oku foaki mai 'e he talangofuá ha mapule'i lahi ange ki he'etau mo'uí, ha ivi lahi ange ke

ha'u mo 'alu, ke ngāue mo fakatupu ha me'a. Neongo 'e uesia mo'oni kitautolu 'e he ta'u motu'á, fakatu'utāmakí, mo e mahamahakí, ka 'e hanga 'e he'etau talangofua ki he fono 'o e ongoongolelei 'o fakatupulaki 'etau malava ke fehangahangai mo e ngaahi faingata'a ko 'ení.

'I he hokohoko atu 'etau fai ha fuakava mo e 'Otuá, 'oku tau ma'u ma'u pē ha ngaahi me'afoaki mo ha tokoni. "Oku 'ikai faka'a'au 'o ngata 'a e 'ofá" (1 Kolinitō 13:8; Molonai 7:46), 'oku fakatupu 'e he 'ofá 'a e 'ofa, 'oku fakatupu 'e he manava'ofá 'a e manava'ofá, 'oku fakatupu 'e he angama'á 'a e angama'á, 'oku fakatupu 'e he mo'ui tukupaá 'a e mateaki, pea fakatupu 'e he ngāue tokoni 'a e fiefiá. 'Oku tau hoko ko e konga 'o ha kakai fuakava, ko ha tukui kolo 'o e Kāingalotu 'oku nau poupou'i, tokoni, mo fetauhi'aki. Pea hangē ko hono fakamatala'i 'e Nifai, "Pea kapau 'e hanga 'e he fānau 'a e tangatá 'o tauhi 'a e ngaahi fekau 'a e 'Otuá 'okú ne fafanga 'a kinautolú, pea fakamālohi 'a kinautolu" (1 Nifai 17:3).

### Fakamālohaia 'aki e Tupulaki 'a e Tuí

'Oku 'omi kitautolu 'e he me'a ni ki he founiga hono uá 'a ia 'oku hanga 'e he ma'u'anga mālohi 'o 'etau ngaahi



fuakavá—‘o ‘omi e tui ‘oku fie ma‘u ke matu‘uaki pea fai e me‘a kotoa pē ‘oku ‘aonga ki he ‘Eikí. ‘Oku fie ma‘u ha tui lahi ‘i he ‘etau loto fiemālie ke to‘o kiate kitautolu e huafa ‘o Kalaisí mo tauhi ‘Ene ngaahi fekaú, ka ‘i he‘etau tauhi ‘etau ngaahi fuakavá, ‘e tupulaki e tui ko iá. ‘I he kamatá, ‘e mahino lelei e ngaahi tāpuaki ‘o e talangofuá kuo tala‘ofa mai, ‘a ia ‘okú ne fakapapau‘i ai ‘a ‘etau tuí. Uá, ‘oku fakahoko mai ‘e he Laumālié ‘a e hōifua ‘a e ‘Otuá, pea tau ongo‘i malu ‘i he hokohoko atu ‘a ‘Ene tāpuakí mo e tokoní. Tolú, ‘oku tatau ai pē pe ko e hā e me‘a ‘e hokó, ‘e lava ke tau fehangahangai mo ha fa‘ahinga me‘a pē ‘e hoko ‘i he‘etau mo‘uí ‘aki e ‘amanaki lelei mo e loto nonga, pea ‘ilo‘i te tau ikuna ‘i he ngata‘angá koe‘uhí he ‘oku tala‘ofa fakatāutaha mai e ‘Otuá kiate kitautolu, ‘i hotau hingoá, pea ‘oku tau ‘ilo he‘ikai ke Ne lava ‘o loi (vakai, Īnosi 1:6; ‘Eta 3:12).

Na‘e fakapapau‘i ‘e he kau taki kimu‘a ‘o e Siasí ‘i he kuonga fakakosipeli ko ‘ení ko e hokohoko atu ko ia hono fai e fuakava mo e ‘Otuá ‘e ma‘u ai e fakapapau‘i ‘oku tau fie ma‘u ‘i he taimi ‘o e faingata‘á: “Ko e [‘ilo ko ia ke fai pau ‘enau fononga ‘i he mo‘uí ki he finangalo ‘o e ‘Otuá] na‘e lava ai e kāingalotú he kuonga mu‘á ke nau kātaki‘i ‘enau ngaahi faingata‘a‘iá mo e ngaahi fakatanga kotoa pē, pea ke . . . kātaki‘i fiefia hono ma‘umau‘i ‘e he kakai kehé ‘enau koloá mo va‘inga ‘aki ‘enau koloá, kae toe mamahi‘ia foki ‘i ha mate fakamanavahé; mo ‘ilo‘i lelei (‘ikai ko e tui ‘ata‘atā pē) ko e taimi ko ia ‘e veteki ai ‘a honau fale fakamāmani ko ‘ení ‘a honau tāpanekalé, ‘oku ‘i ai hanau fale mei he ‘Otuá, ko e fale na‘e ‘ikai ngaohi ‘e he nimá, ‘oku ta‘engatá ‘i he langí. (2 Kolinitō 5:1).<sup>2</sup>

Na‘a nau toe fakamahino mai ‘i hono fai ha fa‘ahinga feilaulau pē ‘e ala fie ma‘u ‘e he ‘Otuá meiate kitautolú, ‘oku tau ma‘u e fakamo‘oni ‘a e Laumālié ‘oku tonu mo fakahōifua ki he ‘Otuá hotau halá.<sup>3</sup> Pea ‘i he ‘ilo ko iá, ‘oku ta‘e fakangatangata leva ‘etau tuí, ‘o ma‘u ‘a e ‘ilo fakapapau ‘e liliu ‘e he ‘Otuá ‘i he taimi pē ‘a‘ana e me‘a fakamamahi kotoa pē ke kau lelei kiate kitautolu. (Vakai, T&F 97:8–9.)

### Fakamāloha ‘i he “Mālohi ‘o e Anga Faka-‘Otuá”

Kuo mau ‘uluaki fakakaukau ki he mālohi ‘o e ngaahi tāpuakí pea ko hono uá, ko e me‘afoaki ‘o e tuí ‘oku foaki ‘e he ‘Otuá ma‘anautolu ‘oku tauhi ‘enau ngaahi fuakava mo Iá.

Ko e konga faka‘osi ‘o e mālohi ‘i he ngaahi fuakava te u talaatú, ko hono foaki ‘o e mālohi fakalangí. ‘Oku fakanngofua ‘e he‘etau tukupá ke fuakava mo Iá ke tuku mai ‘e he‘etau Tamai Hēvaní ‘a Hono ivi tākiekina faka-‘Otuá, “ko e mālohi ‘o e anga faka-‘Otuá” (T&F 84:20), ke tafe mai ki he‘etau mo‘uí. ‘Okú Ne lava ke fai ia koe‘uhí ko ‘etau kau atu ki he ngaahi ouau ‘o e lakanga fakataula‘eikí, ‘oku tau faka‘aonga‘i ‘etau tau‘atāina ke filí pea fili ke ma‘u ia. ‘Oku fakahaa‘i he‘etau kau atu ki he ngaahi ouau ko iá ‘a ‘etau mateuteu ke tali ‘a e ngaahi fatongia kehe ‘oku ma‘u ‘i he maama mo e mālohi fakalaumālie makehé.

‘I he ngaahi ouau kotoa, tautaufito ki he ngaahi ouau ‘o e temipalé, ‘oku fakakoloa‘i ‘aki kitautolu e mālohi mei he langí (vakai, T&F 109:22). ‘Oku ha‘u e “mālohi [ko ‘ení] ‘o e anga faka-‘Otuá” ‘i he tokotaha ko iá pea mo e ivi tākiekina ‘o e Laumālié Mā‘oni‘oní. Ko e me‘afoaki ‘o e Laumālié Mā‘oni‘oní ko e konga ia ‘o e fuakava fo‘ou mo ta‘engatá. Ko ha konga mahu‘inga ia ‘o hotau papitaisó, ‘a ia ko e papitaiso ‘i he Laumālié. Ko e talafekau ia ‘o e ‘alo‘ofá ‘a ia ‘oku faka‘aonga‘i ai e ta‘ata‘a ‘o Kalaisí ke to‘o atu ‘etau ngaahi angahalá mo fakamā‘oni‘oní‘i kitautolu (vakai, 2 Nīfai 31:17). Ko e me‘afoaki ia na‘e ma‘u ‘e ‘Ātama ke “fakaakeake‘i ia ‘i he tangata ‘i lotó” (Mōsese 6:65). Ko e Laumālié Mā‘oni‘oní na‘e kātekina ai ‘e he kau ‘Apostoló ‘i he kuonga mu‘á ‘a e me‘a kotoa pē na‘a nau kātaki‘i pea na‘a nau ‘ave ‘a e ongoongo-lelei ki he māmani ‘oku tau ‘ilo‘i he ‘aho ní ‘aki e ngaahi kī ‘o honau lakanga fakataula‘eikí.

‘I he taimi ‘oku tau fakahoko ai e ngaahi fuakava faka-langí, ko hotau fakafiemālié, fai fakahinohinó, mo hotau takauá ‘a e Laumālié Mā‘oni‘oní. Ko e ngaahi fua ‘o e

Laumālié Mā‘oni‘oní ‘a e “ngaahi me‘a fakamelino ‘o e nāunau ta‘e-fa‘a-maté; ‘a e mo‘oni ‘o e ngaahi me‘a kotoa pē; ‘a e me‘a ‘a ia ‘oku fakaake‘i ‘a e ngaahi me‘a kotoa pē, ‘a ia ‘oku ngaohi ke mo‘ui ‘a e ngaahi me‘a kotoa pē; ko ia ia ‘okú ne ‘ilo‘i ‘a e ngaahi me‘a kotoa pē, pea ‘oku ma‘u ‘e ia ‘a e mālohi kotoa pē ‘o fakatatau ki he potó, ‘alo‘ofá, mo‘oni, fakamaau totonú, mo e fakamāú” (Mōsese 6:61). Ko e ngaahi me‘afoaki ‘o e Laumālié Mā‘oni‘oní ko e fakamo‘oni, tuí, ‘iló, potó, ngaahi fakahaa‘á, ngaahi me‘a maná, fakamo‘uí, mo e ‘ofa faka-Kalaisí, ko ha ngaahi me‘afoaki si‘i pē ‘oku lava ke fakahaa‘i atú (vakai, T&F 46:13–26).

Ko e Laumālié Mā‘oni‘oní ‘okú ne faka-mo‘oni ki ho‘o ngaahi leá ‘i ho‘o faiakó





mo e fakamo'oní. I ha'o lea ki ha kakai 'oku nau fakafepaki'i e Siasí, 'e tuku 'e he Laumālie Mā'oni'oní ki ho lotó 'a e me'a 'oku totonu ke ke lea 'akí mo fakahoko e tala'ofa 'a e 'Eikí "e 'ikai veuveuki 'a kimoua 'i he 'ao 'o e kakaí" (T&F 100:5). Ko e Laumālie Mā'oni'oní te ne fakahā kiate koe 'a e founga ke ikuna'i ai 'a e faingata'a 'oku ngali fu'u lahi ke ikuna'i. 'E lava ke ongo'i 'e he ní'ihi kehé 'a e 'ofa haohaoa 'a Kalaisí mo ma'u e mālohi ke vilitaki atu kimú'a 'i ho'o ma'u e Laumālie Mā'oni'oní. Ko e Laumālie Mā'oni'oní foki 'i Hono tu'unga ko e Laumālie Mā'oni'oni 'o e Tala'ofá, 'okú ne fakamahino e 'aonga mo e mahu'inga ho'o ngaahi fuakavá mo sila'i 'a e ngaahi tala'ofa 'a e 'Otuá 'iate koe. (vakai, T&F 88:4–5; 109:14–15).

### 'E 'late Koe 'a e Tamai Hēvaní

'Oku Fakatupu 'e he ngaahi fuakava fakalangí ha kau Kalisitiane mālohi. 'Oku ou tapou atu ki he tokotaha

kotoa pē ke ne fakafe'unga'i ia ke ma'u 'a e ngaahi ouau kotoa pē 'o e lakanga fakataula'eikí 'o ka lava, pea faitōnunga 'i hono tauhi e ngaahi palōmesi kuo mou fuakava 'akí. 'I he ngaahi taimi 'o e loto-hoha'a, tuku ke mu'omu'a ho'o ngaahi fuakavá pea fakapatonu ki ai ho'o talangofuá. Peá ke kole leva 'i he tui 'o 'ikai fakata'eta'etui, 'o fakatatau mo ho'o fie ma'ú, pea 'e tali atu 'e he 'Otuá. Te ne poupou'i koe 'i ho'o ngāué mo e sió. Te Ne mafao atu Hono nimá kiate koe, 'I He'ene taimi mo e founga, 'o ne pehē, Ko au 'eni." ■

*Mei ha lea 'i he konifelenisi lahi 'o 'Epeleli 2009, "Ko e Mālohi 'o e Ngaahi Fuakavá."*

### MA'U'ANGA FAKAMATALÁ

1. Vakai, Ko e Fakahinohino ki he Ngaahi Folofolá, "Fuakavá"; [scriptures.lds.org](http://scriptures.lds.org).
2. *Lectures on Faith* (1985), 67.
3. Vakai, *Lectures on Faith* (1985), 69–71.



NGAAHI LÉSONI  
‘O E SAPATE  
Ko e Tefito ‘o e Māhina Ní:  
Ngaahi Ouaú mo e  
Ngaahi Fuakavá

# KO E HĀ ‘OKÚ KE SIO KI AÍ?

‘I he taimi ‘oku tau ako mo fakalaulauloto ki he ngaahi fakataipe ‘i he ngaahi ouau ‘o e ongoongoleleí, ‘oku tukutaha ‘etau ngaahi fakakaukaú ‘ia Sisú Kalaisi.

Fai ‘e David A. Edwards

Ngaahi Makasini ‘a e Siasi

**K**oe‘uhí ko hono ‘ákilotoa kitautolu ‘e he ngaahi fakataipé, ‘oku ‘ikai leva ke tau fa‘a fakakaukau lahi kiate kinautolu. Ka ‘e lava ke hoko ko ha me‘a mahu‘inga ki hono ma‘u ha mahino ‘oku lahi angé, hano tuku ha tokanga lahi ange ki he ngaahi fakataipe ‘o e ongoongoleleí.

Na‘e faka‘aonga‘i ‘e he folofolá ‘a e kupu‘i lea ko e fakataipe, *‘ata, faka‘ilonga, fakatātā, faka‘ilonga, tala-noa fakatātā, manatu, sio tonu*, pe *fakamo‘oni* ke fakamatala‘i ha me‘a ‘oku fakataumu‘a ke ne ‘ave ‘etau fakakaukaú ki ha me‘a ‘e taha (vakai, Mōsese 6:63). Hangē ko ‘ení, ‘i he taimi na‘e fakafe‘iloaki ai ‘e Sisú ‘a e

sākalamēnítí ‘i he ‘Ohomohe Faka‘osí, na‘á Ne foaki ki He‘ene kau ākongá ‘a e mā kuo pakipaki ke nau kaí mo Ne pehē, “Ko hoku sinó ‘a ia kuo foaki kiate kimoutolú: fai ‘eni ‘i he fakamanatu kiate au” (Luke 22:19). Ko ‘eni, ‘oku mahino ‘oku ‘ikai ko Hono sino mo‘oní ‘a e maá; ‘o hangē ko “Ene folofolá, ka na‘e ‘uhinga ke fakamanatu mai kiate kitautolu ‘a Hono sinó—*mo ha me‘a lahi ange*. Ko e me‘a ia ‘oku fu‘u mālohi ai ‘a e fakataipé—ko ‘enau fakafehokotaki mai ta‘e ‘i ai ha lea ‘o ne ue‘i ha ngaahi fakakaukau kehekehe ‘i he taimi tatau pē, ‘o ne ‘omi ha ‘uhinga ‘oku loloto mo lahi ange.

Ko hono mo‘oní, ko e ngaahi ouau ‘oku ‘ikai ko ha fakataipe pē ‘o ha ngaahi ngāue; ka ‘oku ‘i ai mo‘oní ha mālohi ke ne tāpuaki‘i kitautolu ‘i he mafai ‘o e lakanga fakataula‘eikí. Ka ‘oku toe ‘i ai foki ha ngaahi faka‘ilonga ‘okú ne ako‘i kiate kitautolu ‘a e Fakamo‘uí mo ‘etau ngaahi fuakavá. Ko ha faka‘ilonga ia ki tu‘a ‘o e tui mo e loto-fakatōkilalo ‘a ha taha ‘i he‘ene mo‘ulaloa mo tali ha ouau ‘o e lakanga fakataula‘eikí. Ko ha ngaahi faka‘ilonga lahi ‘eni ‘oku fehokotaki mo e ngaahi ouau ‘o e papitaisó, hili-fakinimá, mo e sākalamēnítí, pea pehē ki ha ni‘ihí ‘o e ngaahi fakakaukau ‘oku fekau‘aki mo iá. ■



## PAPITAIOSÓ

**Hiki ki 'olunga e nima to'o-mata'u:** 'o a'u hake ki he langí, fakamo'oni ki he langí; ko ha toe faka'ilonga ia 'o ha fakapapau (vakai, Sēnesi 14:22; Taniela 12:7)

**Fakauku:** ko e pekia, telio, mo e Toetu'u 'a Kalaisí (vakai, Loma 6:3-4); ko hono fanau'i fo'ou fakalaumālie 'o kitautolu 'ia Kalaisí ("ko e fanau'i i he vai" [Sione 3:5])

**Vai:** fō, fakama'a, fakama'a mei he angahalá

**Vala hiná:** haohaoa ("'oku 'ikai lava 'o fakamo'ui ha tangata 'e tokotaha tukukehe kapau kuo fō hono ngaahi kofú ke hinehina ... [mo] fakama'a ... 'i he ta'ata'a 'o [Kalaisí]" ['Alamā 5:21]); tu'unga tatau ('oku tui 'e he taha kotoa pē 'a e vala tatau 'i he papitaisó, 'o tatau ai pē pe 'oku tu'umālie pe masiva, he 'oku "tatau 'a e kakai fulipē 'i he 'ao 'o e 'Otuá" [2 Nifai 26:33])

## HILIFAKINIMÁ

**Hilifaki 'o e nimá:** ko e hilifaki e nima 'o kinautolu 'oku nau fakafofonga'i e 'Otuá, 'o 'omi ai e ngaahi tāpuaki mei he 'Otuá ki he ni'ihi kehé

**Ma'u e me'afoaki 'o e Laumālie**  
**Mā'oni'oní:** na'e ui ko e "papitaiso 'i he afi" (vakai, 2 Nifai 31:13); fakama'a mo e fanau'i fo'ou fakalaumālie 'ia Kalaisí



## SĀKALAMĒNITÍ

**Kai 'o e maá:** manatua e sino 'o Sisū Kalaisí (vakai, Mātiu 26:26-29), ko e mā 'o e mo'ui ("ko ia 'oku ha'u kiate aú 'e 'ikai 'aupito fiekaia" [Sione 6:35], "ko ia 'okú ne kai 'a e maá ni 'e mo'ui 'o ta'engata" [Sione 6:58])

**Tū'ulutui ke lotú:**  
angavaivai, tukulolo ki  
he finangalo 'o e 'Otuá;  
ko ha faka'ilonga 'o  
e fuakava ta'engatá  
(vakai, T&F 88:13)



### NOFO TAHA 'I HE FAKALELEÍ

"'Oku nofotaha 'a e ngaahi ouau kotoa pē 'o e ongo-ongolelei 'i ha founiga 'e taha pe founiga kehe 'i he fakalelei 'a e 'Eiki ko Sisū Kalaisí, pea ko e mo'oni ko e 'uhinga nā'e má'u e ouau makehe ko 'ení ['o e sākalamēniti] 'i hono fakataipe mo e fakatātaá ke tau lelei ange mo toe toutou fakahoko ia 'o lahi ange 'i ha toe me'a kehe 'i he'etau mo'ui."

'Eletā Sefili R. Hōlani 'o e Kōlomu 'o e Kau 'Aposetolo 'e Toko Hongofulu Mā Uá, "This Do in Remembrance of Me," *Ensign*, Nov. 1995, 67.



**Pakipaki 'o e maá:** Ko e mamahi'ia fakaesino 'a Kalaisí ma'atautolú, ko 'Ene mate fakaesinó, ko 'Ene Toetuú kae lava ke tau toe mo'ui

**Ko hono tuku e maá mo e vai 'i mu'a he ha'ofangá:** ngaahi faka'ilonga ia 'o e feilaulau 'a Kalaisí, 'a ia ko e feilaulau faka'osi ne fai 'aki hono lilingi 'o e ta'ata'a (vakai, 'Alamā 34:13-14); 'oku tau fai he taimí ni ha "feilaulau ki he 'Eikí ... ko e loto mafesifesi mo e laumālie fakatomala" (T&F 59:8)

**Ko hono inu 'o e vai ('i he kamata'angá ko e uaine):** ko e ta'ata'a 'o Kalaisí (na'e lilingi 'i Ketisemani, lolotonga hono fakamamahi'i la 'e he kau sōtiá, pea 'i he kolosi), 'a ia 'okú ne "fakama'a 'a kitautolu mei he angahala kotoa pē" (1 Sione 1:7) pea "'oku 'i he fuakava 'a e Tamaií ke fakamolemole'i [etau] ngaahi angahalá" (Molonai 10:33); ko e ta'ata'a ko ha "ko e tupu'anga 'o e mo'ui pe ko e ivi fakamo'ui ia 'o e kakano kotoa pē" (Fakahinohino ki he Ngaahi Fofolá, "Ta'ata'a"; [scriptures.lds.org](http://scriptures.lds.org)) 'a ia 'okú ne fakalelei 'etau angahalá 'o fakafou 'i he feilaulau (vakai, Levitiko 17:11); vai 'o e mo'ui (vakai, Sione 4:14)

## KAU 'I HE TALANOÁ

### NGAAHI ME'A KE FAKALAU-LAULOTO KI AI KI HE SĀPATÉ

- 'Oku tokoni'i fefē koe 'e he ngaahi fakataipe 'i he ngaahi ouau 'o e papitaisó, hilifikinimá, mo e sākalamēniti ke ke manatu'i 'a e Fakamo'ui mo ho'o ngaahi fuakavá?
- Ko e hā 'okú ke fakakaukau ki ai lolotonga e sākalamēniti 'i he uike takitaha?

### NGAAHI ME'A TE KE LAVA KE FAI

- Hiki 'i ho'o tohinoá ha me'a na'a ke fakakaukau pe ongo'i he lolotonga 'o e sākalamēniti.
- Fai ha lea 'i he lotú 'o kau ki ha faka'ilonga 'i he sākalamēniti mo e anga 'ene tokoni'i koe ke ke manatu'i e Fakamo'ui.

# KO 'ETAU TAFA'AKÍ

## PAPITAISO MA'A 'EKU KUI TANGATÁ

**O**ku ou fakamālō ki hono fokotu'utu'u 'e homau kau taki 'o e to'u tupú ke fai ha 'a'ahi ki he temipalé. 'I he'emaup teuteu atu ki he folau ko 'ení ki Apia, Ha'amoá, na'a mau fiefia 'i he faingamalié hāhāmolofia ko 'ení. Ne mau ō fiefia ki he temipalé ke fakahoko e papitaiso ma'a e kau pekiá—ma'anautolu 'oku 'i he maama tatali'anga 'o e ngaahī laumālié 'o tatali mai kiate kimautolu ke kumi homau hisitōlia fakafāmilí pea fai ha ngāue ma'anautolu.

Lolotonga 'a e papitaisó, na'a ku fakatokanga'i ha talavou 'i he'emaup kulupú na'a ne papitaiso ma'a e Fa'atanga Akavale, ko 'eku kui tangatá. Ne u ongo'i e lo'imata 'o e fiefiá, pea na'a ku 'ilo'i na'e 'i ai hono laumālié. Na'a ku fiefia lahi ne ma lava ke fai ha ngāue kiate ia 'i he temipalé.

Seini Akavale, Ha'amoá



## KO E FAKAMATALA MAHU'INGA MEI HA KAUNGĀME'A

**I**he'eku kei si'i ne 'ikai ke u sai'ia he 'alu ki he lotú, pea 'ikai ke u 'ilo lahi ki he Tohi Tapú pe 'Otuá, pea na'e 'ikai pē foki ki he fie ma'u ia 'e au. 'I hoku ta'u 17, na'e talamai 'e haku kaungāme'a ko ha Māmonga ia. Na'e 'ikai ha'aku 'ilo pe ko e hā 'a e Māmonga. Na'a ku talaange ki hoku kaungāme'a, "Kapau te u fie ma'u ke 'ilo ha me'a kau ki he siasi ko ía, te u fekumi pē au ki ai."

Na'a ne sio 'oku 'ikai ke u fu'u tokanga ki ha tui fakalotu, pea na'a ne 'omi ha Tohi 'a Molomona kiate au mo kole mai ke u lau mo lotua ia. Na'e 'ikai ke ne fakamālohi'i au. Kimui ange he pō ko iá 'i he'eku fakaava hake e tohí, na'a ku fakatokanga'i 'oku tohi 'ene fakamo'oní 'i he tafa'aki ki mu'á. 'I he'eku lau iá, ne u ongo'i 'oku totonu ke u ako lahi ange ki he Tohi 'a Molomoná. Ko ia ne u kamata lau 'a e 1 Nifaí. Ne 'ikai ke lava ke toe tuku 'eku lau e tohí. Na'a ku fie ma'u ke u 'ilo lahi ange.

Na'e ako'i au 'e hono fāmilí 'i ha efiafi fakafāmili

kau ki he ongoongolelei 'o Sīsū Kalaisí. Na'e hangē ne 'uhinga lelei e me'a kotoa pē. Ne vave pē hono ako'i au 'e he kau faifekaú pea papitaiso mo hilifikinima ko ha mēmipa 'o e Siasi mo'oni 'o e 'Eikí. Na'e tokoni'i au 'e he ongoongolelei ke u 'ilo'i ko hai au, ne u ha'u mei fē, pea mo e feitu'u te u 'alu ki aí kapau te u faivelenga.

'I he'eku toe manatu ki he me'a ne hokó, ne lava ke u sio ki he anga hono tokoni'i au 'e he Laumālié Mā'oni'oní ke u fie ako lahi angé. 'I he lahi ange 'eku akó, na'e liliu 'eku fakakaukau ki he siasí mo e 'Otuá. Ko e fuofua taimi ia 'i he'eku mo'uí ne u loto ai ke fai e me'a na'a Ne finangalo ke u fai.

Na'e liliu 'e he Tohi 'a Molomoná 'eku mo'uí, pea 'oku ou fakamālō ki hoku kaungāme'a na'a ne vahevahe mai ia kiate aú. 'Oku vahevahe 'e he kaungāme'a mo'oni ha fa'ahinga fakamatala mahu'inga hangē ko 'ení.

Maikolo P., 'Ohaiō, USA



Fai 'e Randall L. Ridd

Tokoni Ua, Kau  
Palesitenisī Lahi 'o  
e Kau Talavoú

# NGĀUÉ

## KO HAI 'OKÚ NE FIE MA'U IÁ?

'Oku 'ikai ke fakafiefia ma'u pē 'a e ngāué,  
ka te ke 'ohovale 'i he anga 'ene 'ai koe ke ke ongo'i fiefiá.

He'eku kei talavoú, ne u fiefia  
ke va'inga mo ma'u ha taimi  
fakafiefia lahi 'o tatau mo e taha  
kotoa pē. I he hoko hoku ta'u 16,  
ne u sai'ia he teití mo takai holo mo  
hoku kaungāme'a. Na'á ku fiefia lahi  
ange 'i he ngaahi 'ekitivití ko iá 'i he  
ngāué.

Kae hangē pē ko e tokolahí 'o  
kimoutolú, ne 'i ai ha'aku ngāue. Na'e  
ngāue 'eku tamaí 'i he pisinisi langá,  
'o langa ha ngaahi 'api, pea na'a  
ne toutou 'ave au mo hoku ngaahi  
tokoua 'e toko tolú ke tokoni kiate  
ia. Na'e vela mo lahi 'a e ngāué, na'e  
'i ai 'a e ngaahi taimi na'e 'ikai ke u  
fie ngāue au. Ka na'e 'i ai ha taimi-  
tēpile ke mau tauhi ki ai mo ha ngaahi  
ngāue ke fakakakato, pea na'a mau  
ngāue mālohi he 'aho kotoa pē kae  
'oua kuo kakato e ngāué. Neongo ne  
'ikai ke u fakatokanga'i ia he taimi ko  
iá, ne u ako ha ngaahi lēsoni lahi 'i he  
ngāue mo hoku fāmilí.

### 'Oku Ma'u e Fiemālie mei ha Ngāue 'Oku Fakahoko Lelei

'Oku fie ma'u ha taimi, ngāue  
lahi, mo e tonu 'aupito ki hono  
langa 'o e ngaahi 'apí. Ko e tafa'aki  
'e taha ne u fakakaukau na'e 'ikai  
fie ma'u ke fu'u tonu hono 'aí ko  
hono keli ko ia 'o e fakava'e ki he  
falé. Ka na'e kehe e fakakaukau ia  
'a 'eku tamaí.

Ko hono fakatoka ha fakava'e ki  
ha 'apí, te ke 'uluaki keli mo lilingi  
e sima ki he tu'u'anga 'o e fakava'é.  
'Oku falahi ange e ngaahi tu'u'anga  
'o e fakava'e 'oku ngaohi 'aki ha pepa  
simá 'i he fakava'é. Ko e hili pē hono  
lilingi e sima ki he tu'u'anga 'o e faka-  
va'é pea fefeká, te ke toki lilingi leva  
e fakava'é 'i 'olunga he tu'u'anga 'o e  
fakava'é. Hili iá peá ke toki fakafonu  
kelekele leva.

Na'á ku fa'a fifili pe 'oku fu'u  
mahu'inga ke tonu e sikuea ki he  
tu'unga 'o e fakava'é. Koe'uhí he 'oku

'ikai sio ha taha ia ki ai hili hono tanu  
'aki e kelekelé, pea he 'ikai ke ne  
fakavaivai'i 'e ia e fa'unga 'o e falé. Ka  
na'e kei loto pē 'eku tangata'eikí ke  
sikuea mo tokalelei e tu'u'anga 'o e  
fakava'é, 'oku tonu mo lelei hono fuá,  
pea na'a ne fai 'eni 'i he 'api kotoa pē  
na'a ne langá.

'I he'eku manatu ki aí, 'oku ou 'ilo'i  
na'e fai 'e he 'eku tamaí 'a e tokanga  
tatau ki he'ene ngāue kotoa pē, 'o a'u  
ki ha ngaahi me'a he 'ikai ke faka-  
tokanga'i ia 'e he tokotaha 'oku 'a'aná.  
Na'e hanga he'ene tokanga makehe ki  
hono fai e ngāué 'o 'ai ke falala ange  
ai e kakaíte ne fai ha ngāue lelei, pea  
na'a ne ma'u 'a e fiefia 'i hono 'ilo ko  
'ene ngāué na'e 'i he tu'unga lelei tahá  
pea na'e hounga'ia ai e kakai 'oku  
'onautolu e 'apí.

'E 'i ai ha taimi he 'ikai ha taha te  
ne 'ilo'i ho'o fakahoko lelei e ngāué  
na'e fie ma'u ke ke faí, ka ko koe pē  
mo e 'Eikí. 'Ilo'i lelei 'oku 'afio'i 'e he



'Eikí ho'o ngāué. 'I ho'o fai ho lelei tahá, te ke ongo'i fiefia ai, 'o 'ilo'i kuó ke fakatupulaki 'a e angatonú, falala-'angá, mo e ngaahi pōto'i ngāue 'oku 'aongá.

Te ke ako mei he me'a te ke a'usiá 'a e mahu'inga 'o e fono 'a e 'Eikí ki he ututa'ú: "Ko ia 'oku tūtū'i 'e he tangatá, ko ia te ne utú foki" (Kalētia 6:7; vakai foki, T&F 130:20–21).

### 'Oku Uesia 'e he 'Ulungāngá e Me'a Kotoa pē

'E fakamoleki ha ngaahi houa mo ha velahia lahi ki hono keli e tu'u-'anga 'o e fakava'é, pea te u pehē, ne 'ikai ke u fa'a fiefia ai. 'I he taimi kotoa pē 'oku 'ilo ai he'eku fa'eé 'eku läunga ki he ngāué, te ne pehē mai, "Tokanga. 'E lava ke mole ho tāpuaki, pea kuo pau ke ke ngāue koe! (Vakai, T&F 58: 28–29.) Na'á ne mo'oni. He 'ikai ke ta'ofi e ngāué ia 'i he läungá; 'okú ne to'o atu pē 'e ia 'a e fiemālié

mo e ngaahi tāpuaki lahi 'i hono fakahoko iá.

Ne u 'ilo ko e taimi ne u loto ai ke fanongo ki he'eku fa'eé pea fakahoko fiefia e ngāué, 'oku vave ange leva e 'alu 'a e taimí, pea toe lelei ange e ngāué, pea lahi ange leva 'eku fiefiá 'i he taimi ne u läunga aí. 'Oku hanga 'e he 'ulungāngá 'o uesia e me'a kotoa pē.

### Ko e Ngāue Mahu'inga Tahá e Ngāue 'a e 'Otuá

Ko ha me'a mahu'inga kiate au 'a e ngāue fakafaifekaú. Ne u fakatokanga'i 'oku 'ikai ha toe ngāue 'e mahu'inga ange 'i he ngāue 'a 'etau Tamai Hēvaní, ke tāpuekina ai 'etau mo'úi, ko 'Ene fānaú: "He vakai, ko 'eku ngāué 'eni mo hoku nāunaú—ke fakahoko 'a e mo'ui ta'e-fa'a-mate mo e mo'ui ta'engata 'a e tangatá" (Mōsese 1:39).

'I ho'o kau ki he ngāue 'a e Tamai Hēvaní ke tokoni ki He'ene fānaú, te

mou 'ilo'i 'o hangē ko 'Alamaá, 'a e fiefia 'a lahi 'i he hoko ko "ha me'a-angāue 'i he to'ukupu 'o e 'Otuá ke 'omi ha taha ki he fakatomalá; pea ko [ho'o] fiefiá 'eni" ('Alamā 29:9).

### Ko ha Fakaafe

Ko ia ko hai 'oku fie ma'u ke ngāué? Ko kitautolu kotoa! Ko e tupu'anga ia 'o e mo'ui fakafalala pē kiate kitá, lavame'a, mo e fiefia 'i he mo'úi ni. 'I ho'o loto-fiefia ke kau 'i he ngāué, 'e fiefia e taha kotoa pē 'oku mou feohí 'i he ola lelei ho'o ngāue faivelengá.

'I ho'o fai ho'o ngāué, 'oku ou fakaafe'i koe ke ke fakakaukau ki he ngaahi lēsoni ne u akó peá ke 'ahi-'ahi'i leva ia: ko e ngāue hoko pē 'e tuku atu ke ke faí, fai 'aki ia ho lelei tahá, ma'u ha loto fiefia, pea vakai ki he me'a 'e hokó. Mahalo pē te ke 'ohovale 'i he ongo'i fiefia mo lelei te ke ma'ú. ■

# HIKI E PAIPA FU'IFU'I

## 'I HA SŪ PELEPELA

Na'e 'ikai ke u loto ke toe  
hiki ha paipa fu'ifui 'e taha.

Fai 'e Raymond M. Alton

"Mālo, Pīsopē Lōlie. Te mau fiefia ke tokoni." Ne to'o 'e Misa Hāloti, ko 'emau 'etivaisa he kōlomu 'a e kau tīkoní, 'a e pepa fefeká mei he nima 'o e pīsopē mo ne pehē mai, "Oku 'i ai ha'aku lisi ke fakamo'oni ai 'a kinautolu 'oku fie ngāue 'ofa 'i he faama 'a e Siasi. 'Oku ou 'ilo'i fakapapau 'e hōifua e 'Eikí kapau te tau tokoni kotoa he uiké ni."

Ne u 'eke fakalelei atu, "Ko e hā e fa'ahinga tokoni 'e fie ma'u?" Na'e 'ikai ke ngali fakafiefia e fo'i fakakaukau ko 'eni ke ngāue he faama 'a e Siasi.



"Ko 'etau ngāue pē ke fai he uike ní ko hono hiki holo e paipa fu'ifū'i."

Hiki holo e 'ū paipa! Ne 'ikai ke ongo lelei ia kiate au. Ne u toe manatu ki ha ngaahi māhina kimu'a ne vili ai 'eku fa'eé ke u ngāue 'i he fa'ahita'u māfaná. 'I homau ki'i koló, ko e ngāue pē 'e ma'ú—ko hono hiki holo e 'ū paipá. Ko ia ai 'i he fa'ahita'u māfana kotoa pē, ko 'eku ngāue ia mo hoku kāinga ko Sikotí ko hono hiki holo e 'ū paipá.

'I he 'uluaki 'aho 'o 'ema ngāue 'i he fa'ahita'u māfaná, na'a ma sio fakamama'u ai ki ha fu'u konga fonua lahi 'o ha musie lanu mata. Na'e fakafehokotaki fakataha e paipa fute 'e 40 hono lōloá (mita 'e 12) 'i ha laine hangatonu ne hangē 'oku laulau maile hono lōloá. Hili ha ako nounou, ne u to'o mo Sikoti e hoko 'o 'ema 'uluaki paipá. Ne langa'i hake 'e Sikoti e tafa'aki paipa e tahá pea pipihi mai e vai momokó ki hoku sū tenisí. Na'a ma hiki hake e paipá he pelepela pikipikí pea fakahoko ia ki he paipa hoko mai 'oku tu'u hangatonú. 'I he'ema lue atu ki he paipa hono hokó, ne kamata ke mamafa ange hoku sū kuo píponú 'i he matolu 'a e pelepela ne pipiki ki ai. Ne faifai pea hanga 'e he pelepelá, vaí, mo 'ema tauta'a 'o 'ai ke ma loto-mamahi lahi ange.

Ne foki mai 'eku ngaahi fakakaukaú ki he ngāue 'ofa 'i he faama 'a e Siasí. Ne u ngongohe atu, "Mahalo, ko au—'oku 'ikai ke u tui te u lava mai. 'Oku 'i ai 'eku ngāue te u 'alu ki ai he pongipongi kotoa pē."

Ne fakapapau'i mai 'e Misa Hālotí, "'Oku 'ikai ko ha palopalema ia. 'Oku tau 'alu ma'u pē ki he faama 'a e Siasí 'i he taimi ho'ataá." Na'e paasi takai holo 'e Misa Hālotí e lisi ke fakamo'oni aí. "'I he taimi na'e fakanofo takitaha ai kimoutolu ki he lakanga fakataula'eikí, na'e foaki kiate koe e mālohi ke ke ngāue 'i he huafa 'o e 'Otuá. 'I he taimi 'oku tau tauhi ai kiate Ia 'aki hono tokoni'i e ni'ihi kehé, 'oku tau ngāue ai 'i Hono huafá. 'Ikai ngata aí, 'i he'etau ala nima kotoa 'o tokoní 'e faingofua pē e ngāue."

Ne paasi mai e lisí kiate au. Na'a ku 'ohovale, he na'e fakamo'oni e taha kotoa pē ke 'alu he 'aho kotoa pē 'o e uike ní. 'Oku 'ikai nai ke nau 'ilo e faingata'a 'o e ngāue? Na'a ku ongo'i ha mafasia lahi 'o e mālohi fakato'u angatonú 'oku tuku mai kiate aú. Ne u fakatoupíkoi pē 'o fakamo'oni he lisí pea fakafoki atu.

'I he ho'ataá Mōnité, ne u tangutu 'i hoku lokí 'o feinga fakaakeake mei he ngāue he pongipongi mo 'eku fanongo atu ki he fakapiipi mai mei tu'a e me'alele 'a Misa Hālotí. Ne u ki'i momou 'i ha ki'i taimi si'i kimu'a peá u fetongi ki hoku vala ngāue kuo nanamu mo nga'unga'ú.

Ne vave pē 'emau a'u ki he faama 'a e Siasí. Ne lele 'a e tokotaha kotoa ki he ngoué kau luelue pē au. Ne u

fakatōtōmuí pē, sio pē ki lalo, mo 'aka holo e ngaahi fo'i maká, mo 'ohovale 'i ha nima ne ala mai ki hoku umá. Ne fakalotolahi mai 'a Misa Hālotí, "Fakamálō atu 'i ho'o ha'u mo kimautolú. 'Oku ou 'ilo na'a ke ngāue mālohi he pongipongi ni." Ne ma lue fakalongolongo fakataha 'i ha ngaahi momeniti si'i. Na'a ne lele leva ki mu'a ke fokotu'u-tu'u kulupú.

Na'a ku sio atu ki ai mo fakakaukaú ki he me'a na'a ne lea 'akí kiate aú. Ne u ngāue mālohi he pongipongi ko iá. Na'a ku ongosia mo 'ikai ke namu lelei, pea na'a ku fie foki ki 'api. Ka 'e fefé 'a Misa Hālotí? Na'a ne ngāue mālohi foki mo ia he pongipongi. Pea pehē ki he tokotaha kotoa. Ka ko e hā 'oku nau fiefia ai ke 'i hen?

Ne u a'u atu ki he ni'ihi kehé, pea kamata 'emau ngāue. Ne u feinga ke 'uluaki 'ai ke u fiefia 'i he fakakaukaú ki he feilaulau mahu'inga 'oku ou faí. Ka na'e 'osi vave pē 'eku fakakaukaú kiate aú, pea ne u fakatokanga'i e vave 'a e ngāue 'i he tokoni 'a e taha kotoa pē. Ne mau kakata mo talanoa, pea fakafokifá pē ha'aku fakatokanga'i 'oku ou fiefia! Ne lava pē 'emau ngāue 'i ha ngaahi houa si'i.

'I he'ema foki ki 'apí, ne u fakatokanga'i ko e me'a na'a ku fakakaukaú 'e hoko ko ha feilaulau 'oku faingata'a ne si'isi'i pē ia. Ko hono mo'oní, ne 'ikai hoko ia ko ha feilaulau 'i he tokoni 'a e taha kotoa.

Ne tu'u e kā 'a Misa Hālotí 'i homau 'apí peá ne sio mai kiate au 'o pehē mai. "Fakamálō atu ki ho'o tokoni ki he 'ahó ni. Ne hanga 'e ho'o ngāue mālohi 'o 'ai ke faingofua ia ma'amautolu kotoa." Na'a ne malimali mo fakakuitaha.

Ne u mamali foki mo au. "Málō, ka na'e faingofua e ngāue 'i he tokoni 'a e taha kotoa pē." Na'a ku hū ki tu'a mei he kaá mo tāpuni'i e matapaá.

Ne kamata ke mavahe atu 'a Misa Hālotí he kaá. Na'a ne ui mai he sio'atá, "Tau toe fetaulaki pē 'a pongipongi ē?"

Ne u tali atu, "Pau 'aupito ia. Ta toki fetaulaki 'apongipongi." ■

'Oku nofo 'a e tokotaha na'a ne fa'ú 'i Tutā, USA.



# 'AI HANGATONU



**'I he'eku talanoa mo hoku kaungāme'á  
'o kau ki he Siasí, 'oku nau talamai 'oku  
'ikai ke nau sai'ia ai koe'uhí  
he 'oku fu'u lahi e 'ū laó.**

**Ko e hā te u talaange kiate kinautolú?**

**E  
K** kaunga lahi 'etau tō'onga faka-kaukau ki ha fa'ahinga "laó" ki he me'a 'oku tau anga ki aí. Kapau 'oku anga ho kaungāme'á ki he ta'e fulunifó pea ke talaange kiate kinautolu 'okú ke fulunifo he 'aho kotoa pē koe'uhí he na'e ako'i pehē koe, te nau fakakaukau kinautolu ko ha lao ia 'oku pule fakamālohi. Ka 'oku 'ikai ke ke fakakaukau koe ko ha lao ia koe'uhí he kuo hoko ia ko ha me'a ke anga 'aki, ko ha tō'onga mo'ui. Neongo 'enau fakakaukau ko ha fa'ahinga tau'atāina e ta'e fulunifó, 'okú ke 'ilo 'e koe 'a e ngaahi palopalema 'e fakaiku ki aí mo e ongo'i lelei lahi ange ke ma'u ha nifo 'oku ma'a mo mo'ui lelei. 'Oku pehē pē mo e ngaahi "lao"

'a e Siasí. 'E lava ke fakakaukau ho kaungāme'á 'oku fakapōpula 'a e ngaahi tu'unga mo'ui 'oku tau muimui ki aí, ka 'okú ke 'ilo'i kuo foaki mai kinautolu 'e he 'Eikí mo 'Ene kau tamai-o'eikí ke tokoni ke tau mo'ui 'aki ha mo'ui 'oku lelei angé mo toe foki ki he Tamai Hēvaní. 'Oku toe 'omi ma'u pē foki 'e he talangofua ki he ngaahi fekau 'a e 'Otuá e ngaahi tāpuakí, ta'e lau ki ai e takaua 'o e Laumālie Mā'oni'oní. Te ke lava 'o fakamatata'i e ngaahi lelei mo e ngaahi tāpuaki ko 'ení ki ho kaungāme'á, pea 'e lava ke ke fakahā kiate kinautolu ko e founiga pē ke nau 'ilo'i ai pe ko e "ngaahi laó" 'eni mei he 'Otuá ko ha'anau 'ahi'ahi kinautolu (vakai, Sione 7:17). ■

## **Ko e hā ne fakatupu ai kitautolu 'e he 'Otuá?**

**O**ku mahu'inga ke mahino kiate kitautolu na'e 'ikai ke "fakatupu" kitautolu 'e he 'Otuá mei ha me'a noa pē. Na'e 'osi fakatupu hatau ngaahi konga tefto 'e ni'ihī kimu'a pea toki fanau'i fakalaumālie mai kitautolú: Na'e 'i he kamata'angá foki a e tangatá mo e 'Otuá. Ko e 'atamai potó [initiliseni], pe ko e maama 'o e mo'oní, na'e 'ikai ke fakatupu pe ngaohi ia, pea 'oku 'ikai foki ke lava ia" (T&F 93:29). Koe'uhí 'oku tau 'ilo 'eni, 'oku tau 'ilo'i foki na'e 'ikai ke fakatu'upakē pe ta'e 'uhinga hono fakatupu kitautolu 'e he Tamai Hēvaní 'i hono fa'u kitautolú ka na'e 'i ai hano taumu'a pau. Na'e akonaki e Palōfita ko Siosefa Sāmitá 'o pehē, Na'a mo e 'Otuá, 'i He'ene 'afio'i 'a 'Ene 'i he lotolotonga 'o e ngaahi laumalié mo e nāunaú, pea koe'uhí ko 'ene 'atamai'ia angé, na'a Ne 'afio'i 'oku taau ke fokotu'u ha ngaahi fono 'e faingamālie ai hono toé ke nau fakalakalaka 'o hangē ko Iá" (*Ngaahi Akonaki 'a e Kau Palesiteni 'o e Siasí: Siosefa Sāmita* [2007], 240; vakai foki, Mōsese 1:39). Koe'uhí ko e finangalo 'a e Tamai Hēvani ke tau ma'u ha fai-ngamālie ke fakalakalaka pea hoko 'o hangē ko Iá, na'a Ne fakatupu hotau laumalié, pea na'a Ne 'omai ha palani 'o e fakamo'uí mo e fiefiá 'oku kau ai e a'usia mahu'inga 'i he māmaní. Mahalo ko e tali faingofua mo lelei taha ki he fehu i ko 'ení ko e toe tali pē foki ia ki he 'uhinga 'oku fai ai 'e he 'Otuá ha fa'ahinga me'a pē: koe'uhí he 'okú Ne 'ofa 'iate kitautolu. ■

# ‘OKU ‘IKAI KE HĀ MAI E NGAAHI ME‘Á ‘I HONAU FŌTUNGA TOTONÚ

Fakapapau‘i he ‘ikai ke ‘ave koe ‘e he me‘a ‘okú ke fiefia  
mo ‘āeva ai ki ha hala ‘oku fakatu‘utāmaki.

(Vakai, Hilamani 3:29.)





# KO E NGĀUE 'I HE

Fai 'e Rasem Maluff

In he 2011, ne u fai ai e taha 'o e fili mahu'inga taha 'i he'eku mo'uí.

Kuó ne 'omi ai e koloa mahu'inga taha kuó u ma'ú. Ne u loto ke ngāue fakafaifekau, ka na'e 'ikai ko ha fili ne faingofua.

Na'e foaki mai 'e he 'Eikí ha faingamālie ke u fiefia 'i he soká 'i he'eku kei si'i mo 'eku kei talavoú. Ne u fakafofonga'i 'a Palakuai 'i ha fe'auhi fakavaha'a-pule'angá, 'o folau fakataha mo e timi soka fakafonua 'a e to'u tupú ko e Lipetati, ki he ngaahi fonua 'o 'Iulope, 'Ēsia, mo Saute 'Amelika.

Ko e me'a mālié, he na'e loto 'eku ongomātu'a ke 'alu fakataha ma'u pē 'eku ngaahi 'ekitivití sipotí mo e ako leleí mo e me'a fakalaumālié. Ko e tui mo e fakamo'oni 'a 'eku fa'eé na'e makatu'unga mo'oni ai e tupulaki 'eku tuí mo e fakamo'oni. Koe'uhí ko 'ene faivelengá, na'a ku kau 'i he seminelí neongo e

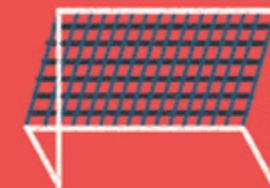
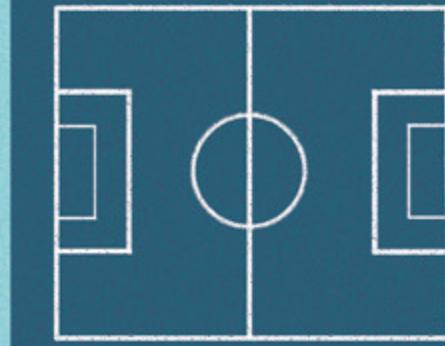
femo'uekina 'eku taimi-tēpile sipotí.

Neongo ne talu 'eku kei si'i mo 'eku fanongo ki he ngāue fakafaifekau taimi kakató, ne te'eki ke u fakapapau'i pe te u ngāue fakafaifekau. Na'e liliu 'eni he taimi ne tali ai he'eku tamaí ha uiui'i ke ngāue 'i he kau pīsopelikí 'o homau uōtí. Ko ha fili faingata'a 'eni ki he'eku tamaí, koe'uhí he na'a ne femo'uekina mo'oni 'i he'eku sipotí. Na'a ne 'alu ma'u pē ki he'eku ako va'ingá mo e ngaahi taú, peá ma nofo fakataha 'i ha taimi lahi. 'I he 'uhinga ko 'ení, 'oku mahino 'e si'i hano taimi ki he'eku me'a fakasipotí 'i hono tali e ui ke ngāue 'i he kau pīsopelikí.

Lolotonga hono hikinima'i 'eku tamaí 'i he houalotu sākalamēnití, ne 'i ai ha fakakaukau mālohi ne 'i hoku 'atamaí, 'o ne fakahā mai kiate au 'e ta'e aonga e ngaahi feilaulau 'a e ni'ihi kehé kapau 'oku 'ikai ke u loto fiemālie ke feilaulau'i ha ngaahi me'a

mahu'inga ki ha 'uhinga totonu. Ne lea ha taha lolotonga e ngaahi fakamo'oni, ki he fo'i fakakaukau kapau te tau talangofua, 'e lava ke ta'engata hotau fāmilí. Ne ongo e fo'i fakakaukau ko iá ki hoku lotó, pea na'a ku fakakaukau te u fai ha me'a pē na'e 'i hoku mālohí ke nofo mo hoku fāmilí 'o ta'engata. Lolotonga e ngaahi kalasi he 'aho Sāpate ko iá, ne tu'o lahi hono 'ohake e mahu'inga 'o e talangofua ki he ngaahi fekaú. Ne u ongo'i mālohi e ue'i 'a e Laumālié ke u ngāue ma'a e 'Eikí pea 'i he lolotonga e efiafī fakafāmili 'i 'apí, na'a ku fakahā ange

**Kuo te'eki 'i ai ha me'a te ne 'omi kiate au ha fiefia mo ha nonga pe ma'u ngaahi mana lahi ka ko 'eku ngāue fakafaifekau.**



**KO HO 'AHO  
KI HE NGĀUE  
FAKAFAFEKAÚ**  
*Ke mamata 'i ha  
vitiō (kuo subtitle  
faka-Tonga) kau  
ki he tangata  
'akapulu Nu'u Sila  
ko Sitenei Kouingí,  
'alu ki he lds.org/  
go/going900.*

# 'UHINGA TOTONÚ

ki hoku fāmilí 'a 'eku fili ke u 'alu 'o ngāue fakafafekaú.

'Oku mahino mei he'eku filí 'e tuku e akó pea fakangata mo 'eku aleapau ta'u 'e nima mo 'eku kalapu soká. 'I he kamata'angá, na'e fakaava 'e he 'Eikí e ngaahi matapaá pea fakamolū ha ngaahi loto 'o lava ke fakalelei'i ai e aleapaú.

Hili hono fakahū 'eku pepa ngāue fakafafekaú, na'á ku fanongo ki he konifelenisi lahi 'o 'Epeleli 2011, 'a ia na'e lea ai 'a 'Eletā Niila L. 'Enitaseni 'o e Kōlomu 'o e Kau 'Apostolo 'e Toko Hongofulu Mā Uá ki he ngāue fakafafekau 'a Sitinī Kouingi, ko ha tokotaha va'inga 'akapulu fakapalofesinalé mo ha mēmipa 'o e timi fakafonua 'a Nu'u Silá. Ne u ako ha lēsoni mei he 'alu 'a Misa Kouingi 'o ngāue fakafafekau pea foki kimui ange 'o hoko atu 'ene va'inga fakapalofesinalé. 'I he'eku ngāue fakafafekaú pea a'u pē ki he

'ahó ni, kuo faitāpuekina au mo ma'u ha nonga 'i he toutou fanongo ki he lea ko iá. Na'e 'ikai ke ngata pē 'i hono fakamālohaia 'eku fili ke 'alu 'o ngāue fakafafekaú ka na'á ne toe tokoni'i foki au he ngaahi momeniti faingata'a 'o 'eku ngāue fakafafekaú, mei he ngaahi fakamo'oni lahi 'a e kau mēmpa 'o e fāmilí, uōtí mo e siteikí.

Ko ha me'a fakafiefia makehe ki he'eku fili ke ngāue fakafafekaú ko 'ene tokoni'i hoku kaungāme'a māmae 'e toko tolu ke nau fili ke 'alu 'o ngāue fakafafekau. Na'a nau hoko kimui ko ha kau taki fakasouni, tokoni ki he palesiteni fakamisioná, pea mo ha palesiteni fakakolo. 'Oku tukutaha 'emau tokangá he taimí ni 'i he hala 'e lava ke tau foki atu ai ki he 'ao 'o e Tamai Hēvaní.

'Oku 'ikai ko e tokotaha tatau au mo ia 'i he ta'u 'e tolu kuo hilí. Ko 'eku faka'amu taupotu tahá ke fai e

finangalo 'o e 'Eikí. Na'e tāpuaki'i au 'e he 'Eikí "o taki teau" (Mātiu 19:29). 'Oku 'i ai ha'aku fakamo'oni 'oku mo'oni mo mo'ui ki he faka-'Otua 'o e Tamai Hēvaní, Hono 'Alo 'Ofa'angá mo 'Ene Fakaleleí, ko e mālohi fai-fakama'a 'o e Laumālie Mā'oni'oni 'o e 'Otuá, mo e ngāue lahi mo fakaofo 'o e ngaahi 'aho kimui ní, he taimi ne toe fakafoki mai ai e ongoongolelé ki he māmaní 'i he Palōfita ko Siosefa Sāmitá (vakai, 'Isaia 29:14).

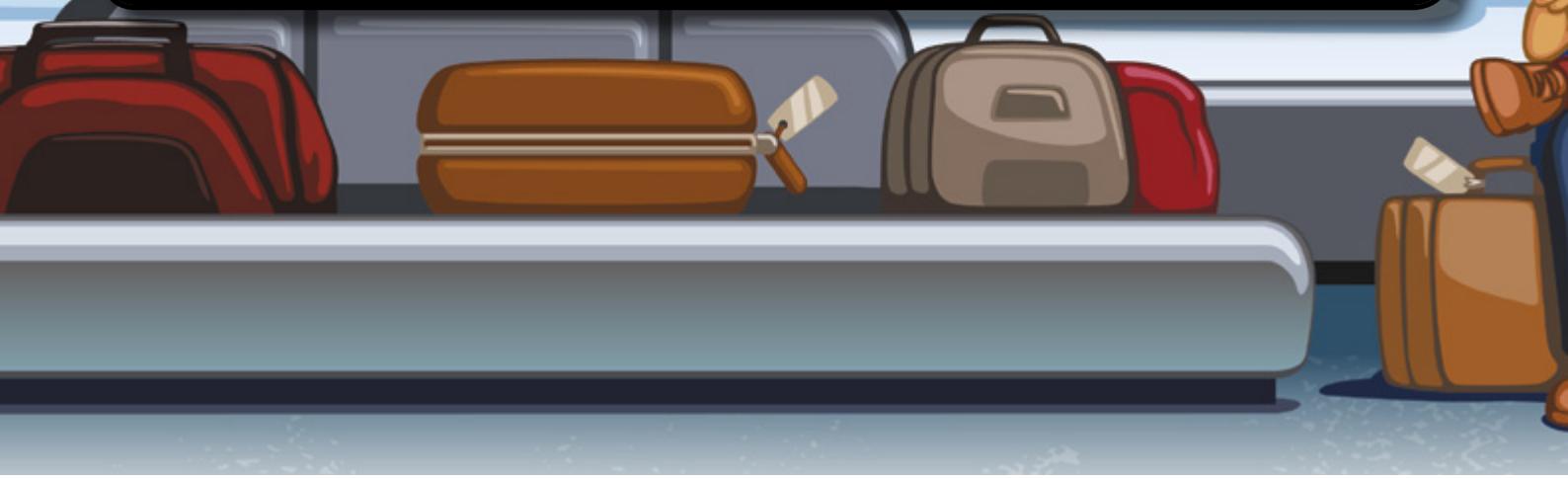
'Oku fonu muhuohua hoku lotó 'i he 'ofa mo e loto hounga'iá ki he taimi toputapú ni pea maheni mo ha ngaahi tokoua mo e kau fafine 'i he Misiona Monitiviteo 'Ulukuaí. 'Oku 'ikai ha tāpuaki 'e tatau mo e ngāue mo kinautolú. Kuo te'eki 'i ai ha me'a te ne 'omi kiate au ha fiefia mo ha nonga pe ma'u ngaahi mana lahi ka ko 'eku ngāue fakafafekaú. ■

*'Oku nofo 'a e tokotaha fa'u tohí 'i Palakuai.*

# ‘OKU TUI E KAU MĀMONGÁ KI HE ‘OTUÁ



Ne u ma‘u ha faingamālie ‘i ha mala‘e vakapuna mama‘o mei ‘api, ke vahevahe ai e ongoongoleleí mo ha taha ne ‘ikai ke ma maheni.



Fai ‘e Brenda Henanitesi Ruiz

N a‘á ku fononga mei Mekisikou ke Monitana, USA, pea ki‘i mālōlō ‘i Tenivā ‘i Kololato. Ne u lue takai ‘i he mala‘e vakapuná, ‘o sio atu he fu‘u sio‘ata lahí ki he tō mo e puna ‘a e ‘ū vakapuná. Na‘á ku manavasi‘i koe‘uhí he na‘e te‘eki ke u puna vakapuna kimu‘a. Ne ‘asi fu‘u lahi e mala‘e vakapuná.

Na‘á ku sio ki he‘eku tikité ‘o ‘ilo‘i ‘oku toe e houa ‘e ua pea mavahe e vakapuna te u folau aí. Ne u fakakaukau ke kumi ha feitu‘u ke tangutu ai ‘o laukonga kimu‘a peá u toki heka ki he vakapuná. Na‘á ku ongo‘i manavasi‘i ‘i he‘eku fakasio ha feitu‘u ke u nofo aí. Na‘e meimeei ke nofo‘i e sea kotoa. Na‘á ku fakakaukau ke u tangutu ofi ki ha fefine matu‘otu‘a na‘á ne tangutu toko taha pē. Ko ia pē ‘a e tokotaha ne ‘ikai ke ‘asi fakailifia mai kiate au.

Ne ‘osi ha houa ‘e taha pe ofi ki ai pea toki lava ke u talanoa ki ai. Na‘á ku fakafe‘iloaki au; na‘á ne ngali angalelei mo vēkeveke ke ma talanoa ki he ngaahi lavame‘a ‘a

hono mokopuná. Na‘á ne ‘eke mai ha me‘a kau kiate au, pea na‘á ku talaange e me‘a kotoa fekau‘aki mo ‘eku mo‘uí ‘i Mekisikou. Ne fakafokifā ha‘aku ongo‘i ke vahevahe e ongoongoleleí mo ia. Na‘á ne ‘eke mai ‘eku tui fakalotú, pea na‘á ku talaange ko ha mēmipa au ‘o e Siasi ‘o Sīsū Kalaisi ‘i he Ngaahi ‘Aho Kimui Ní.

Na‘á ne talamai kuo te‘eki ke ne fanongo ia ai.

Na‘á ku malimali mo pehē ange, “Oku toe ‘iloa pē kinautolu ko e kau Māmongá.

Na‘á ne liliu he taimi pē ko iá hono ‘ulungāngá. Ne liliu hono fofongá mo e anga ‘ene talanoa mai kiate aú. Na‘e hangē na‘e ‘ikai ke ne ‘ilo‘i e me‘a ke lea ‘akí. Ne u ongo‘i ko e ngata ia ‘ema pōtalanoá, ka na‘á ku feinga pē ke kei hoko atu ‘eku talanoa ki aí. Ne u ‘eke ange ‘ene tui fakalotú. Na‘e ‘ikai ke toe momou ‘ene talí, “Ko ha Katolika au.”

Na‘á ne toki pehē mai, ‘Oku ‘ikai mahino kiate au. Ko ha



ta'ahine lelei koe. 'Okú ke 'ulungaanga lelei. Ko e hā 'okú ke fie hoko ai ko ha taha Māmongá?"

Na'á ku 'ohovale 'i he fakamatala ko 'ení, pea 'ikai ke u 'ilo pe ko e hā ha'aku tali. Ne u fai ha lotu fakalongolongo, 'o kole ki he Tamai Hēvaní ke tokoni mai ke u fakamatala'i ange e 'uhinga 'o e hoko ko ha Kāingalotu 'o e Siasí. Na'á ku talaange ki ai 'oku ou sai'ia ke hoko ko ha mēmipa 'o e Siasí, pea koe'uhí ko e ngaahi akonaki 'o e ongoongoleleí, 'oku lava ke u hoko ai ko ha tokotaha lelei ange mo sio lelei ange ki he me'a 'oku hokó.

Na'e hangē na'á ne 'ohovalé 'o ne pehē mai, "Oku 'ikai ke tui e kau Māmongá ia ki he 'Otuá."

Na'á ku feinga ke 'oua na'a nau kata 'i he fakamatala ko 'ení; ka na'á ku malimali mo 'ilo'i ko hoku faingamālie 'eni ke vahevahe 'a e mo'oní mo ia. Na'á ku fakamatala'i ange ha ni'ihí 'o 'etau ngaahi tefito'i tuí. Ne u ako'i ki ai e palani 'o e fakamo'ú pea mo e mahu'inga

'o e fāmilí. Na'e hangē pē 'oku 'ikai ke ne tui ki aí, peá u fakakaukau leva ke fai 'eku fakamo'oní kiate ia. Na'e tāpuekina au 'i ha fu'u mala'e vakapuna lahi, ke u ma'u e loto-to'a ke vahevahe 'eku fakamo'oni kia Siosefa Sāmitá, ko e palofita mo'ú mo e kau 'aposetoló, pea mo e 'ofa 'oku ou ma'u ki he ongoongoleleí mo e Tohi 'a Molomoná.

Na'á ku sio ki he uasí. Kuo taimi ke u heka ki he vakapuná.

Na'e fakamālohia 'eku fakamo'oní 'i he ho'atā ko iá 'i ha founiga kuo te'eki ai ke u a'usia kimu'a. Na'á ku fiefia he'eku vahevahe 'eku fakamo'oní mo iá mo fakamālō ne u lava 'o tokoni ke liliu 'ene fakakaukau ki he kāingalotu hotau Siasí. 'Oku ou lava he taimí ni ke falala lahi ange 'i ha taimi 'e 'eke mai ai 'e ha taha kiate au 'o kau ki he Siasí. ■

*'Oku nofo 'a e tokotaha na'á ne fa'ú 'i Siuāuā 'i Mekisikou.*



Fai 'e Palesiteni  
Boyd K. Packer

Palesiteni 'o e  
Kōlomu 'o e Kau  
'Apostolo 'e Toko  
Hongofulu Mā Uá

*Ko e kau mēmipa 'o e  
Kōlomu 'o e Kau 'Apo-  
setolo 'e Toko Hongo-  
fulu Mā Uá ko ha kau  
fakamo'oni makehe 'o  
Sisū Kalaisi.*

# Ko e hā te tau fai ke **TAAU AI** mo e Laumālié?



Fanongo ki he mūsika 'oku langaki mo'uí.



Talanoa 'i he anga faka'apa'apa.



Fakatomala he taimi 'okú ke fai ai ha fehalākí.



Tui ha vala 'oku tāú.

Kapau te ke fai e  
ngaahi me'a ni, 'e  
tokanga'i mo tataki  
koe 'e he Laumālie  
Mā'oni'oní.

# Ko ‘Eku Lēsoni ‘i he Tuí



‘Ema R., ta’u 11, Tekisisi, USA

**I**he ngaahi ta’u si’i kuo hilí, ne uako’i ha lēsoni efiafi fakafāmili ‘i ‘apí ki he tuí. Ne lahi ha taimi ne fa’atralanoa’i ai ‘e hoku fāmili e tuí koe-‘uhí he na’e fa’ā fehu’i hoku ta’oketé ki he ‘uhinga ‘oku tau fie ma’u ai e tuí. Na’á ku tō ha tengā’i meleni ‘i ha ki’i ipu ke mo’ui. Ne u talaange ki hoku fāmili ‘oku hangē e tuí ko ha tengā’i ‘akaú. Kapau te ke tokanga’i lelei ia, ‘e tupu e tengā’i ‘akaú.

Ne te’eki ke fu’u ola lelei ha ngoue kuo mau tō. Ka na’á ku ‘amanaki te u lava ‘o ‘ai ke tupu e fu’u ‘akau ko ‘ení pea lava ke u hoko ko ha fa’ifa’itaki’anga lelei ‘o e tuí. Ne u tuku e ipú ‘i he matapā sio’atá peá u tokanga’i lelei ia. Na’á ku tatali mo lotua ke tupu ‘eku tengā’i ‘akaú.

Ne u meimeい loto-fo’i, ka ‘i he hili ha uike ‘e taha na’á ku mamata ki ha huli lanumata ‘oku ‘asi hake. Na’e tupu hake ia ‘i he matapā sio’atá ‘i ha uike ‘e taha. Ne tokoni mai ‘eku ongomātú’á ke kumi ha feitu’u ke tō ia ‘i ha lulu’anga ‘akau ‘i homau ‘apí.

Na’á ku tokanga’i lelei ‘eku fu’u ‘akaú. Na’á ku fu’ifū’i ia mo ta’ata’aki e vaó. Na’e hokohoko atu ‘ene tupu ‘afa’afá. Na’á ku fu’u fiefia!

Hili ha ngaahi uike, na’á ku fakatokanga’i ha mata’i ‘akau, pea kamata leva ke laku mai e fuá. Na’ā mau mamata ki ha fo’i meleni ‘e fitu ne ma’u mei he fo’i tengā’i ‘akau pē ‘e taha. Ko ha mana ia kiate au, pea ko e tali ia ki he’eku lotú. Na’e melie e fuá, ‘o hangē pē ko e fakamatala

‘i he ‘Alamā 32:42: “Pea ko e me’ā ‘i ho’omou faivelengá mo ho’omou tuí mo ho’omou kātaki ‘i hono tauhi ‘o e folofolá, koe’uhí ke tupu hono aká ‘iate kimoutolú, vakai, ‘e faifai pea mou toli hono fua ‘o iá, ‘a ia ‘oku fungani mahu’inga tahá, ‘a ia ‘oku melie hake ‘i he me’ā melie kotoa pē.”

Ne u fiefia ‘aupito he a’usia ko ‘ení ke ako’i ai au mo hoku fāmili ko e tuí ko ha teftito’i mo’oni mo’oni ia ‘o e ongoongolelei ‘o Sīsū Kalaisí. ■

## KO HO TAIMÍ ‘ENI

‘Oku mau faka’amu ke tō mo koe ha tengā’i ‘akau: kuó ke fakakaukau nai ke vahevahe ho’o ngaahi a’usiá mo e *Liahoná*? ‘Oku mau talitali lelei ha ngaahi talanoa mo’oni fekau’aki mo e anga ho’o mo’ui ‘aki e ongoongolelei ‘o Sīsū Kalaisí. Hangē ko ‘ení, te ke lava ‘o hiki ha taimi na’e tali ai ha’o lotu pe ko ha taimi na’á ke fakaafe’i ai ha kaungāmē’ā ki he lotú.

‘E lava ke tokoni atu ho’o mātu’á ke ‘omi ia ‘i he: ‘initanetí ‘i he [liahona.lds.org](http://liahona.lds.org), ‘i he ‘imeilí ki he [liahona@ldschurch.org](mailto:liahona@ldschurch.org), pe meili mai ki he tu’asila ‘i he peesi 3. Kātaki ‘o fakakau mai ‘a e hingoa ho uōtí pe koló mo e fakangofua ‘a ho’o mātu’á.



## KO E HĀ HONO LELEI HONO MA'U HA SINÓ?

'Oku mahu'inga mo toputapu hotau sinó pea 'oku ui kinautolu 'e he 'Eikí ko ha tempipale (vakai, 1 Kolinitō 3: 16–17). Pea 'oku fakalata foki hono ma'u ha sinó! 'Oku lava e sinó 'o lele, hiva, kaka, kata, tā fakatātā, kakau, hulohula, mo fai ha ngaahi 'ekitivitī kehe. Te tau toe lava foki 'o faka'aonga'i hotau sinó ke ako, tokoni'i e kakaí, fa'u 'a e ngaahi fāmilí, pea 'ai e māmaní ke hoko ko ha feitu'u lelei ange.



## KO E HĀ 'OKU TAU MA'U AI HA SINÓ?

Kimu'a pea fā'ele'i kitautolú, ne tau hoko ko ha ngaahi laumālié 'o 'ikai ha sino fakamatelie. Na'e lahi ha ngaahi me'a na'e 'ikai ke tau lava 'o fai kae 'oua kuo tau ma'u ha sino. Na'e tuku mai kitautolu 'e he 'Otuá ki he māmaní ke tau ma'u ha sino. 'Oku fie ma'u ke tau fakatou ma'u ha laumālie mo ha sino ka tau toki hoko 'o hangē ko e Tamai Hēvaní. (Vakai, T&F 88:15.)

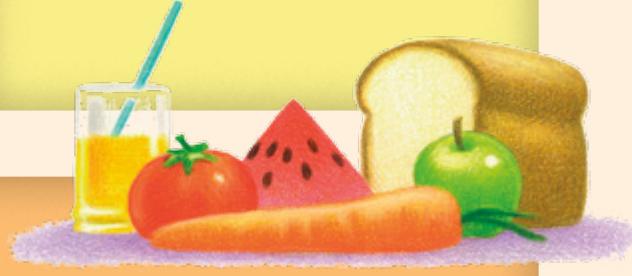
# Ko Hoku Sinó ko ha

## FĒFĒ KAPAU 'OKU 'I AI HA NGAAHI ME'A 'I HOKU SINÓ 'OKU 'IKAI TE U SAI'IA AI?

Ko e taimi 'e ni'ihi 'oku 'ikai ke 'asi, ngaue, pe ngāue hotau sinó 'o hangē ko 'etau fie ma'u. Ka 'e 'i ai ha 'aho, te tau toetu'u kotoa 'o ma'u ha sino 'oku hao-haoa (vakai, 'Alamā 40:23). 'Oku 'ofa e 'Otuá 'iate kitautolu neongo pe 'oku fēfē hotau sinó, pea 'e lava foki ke tau 'ofa 'iate kitautolu. Tatau ai pē pe ko e hā e tūkunga hotau sinó he taimí ni, 'e lava ke tau fili ke hounga'ia 'iate kinautolu mo faka'aonga'i kinautolu ke nau fai ha ngaahi me'a lelei 'i he māmaní.

## KO E HĀ 'OKU 'IKAI KE FAITATAU AI E TAHĀ KOTOA?

'Oku 'omi e sinó 'i he ngaahi suo, lanu, fōtunga mo e lalahi kehekehe kotoa pē, pea ko e konga 'eni e palani 'a e Tamai Hēvaní. Neongo 'oku kehekehe 'a e sino takitaha, ka 'oku fakatupu kotoa kitautolu 'i he tatau 'o e 'Otuá (vakai, Sēnesi 1:26). 'Oku 'uhinga ia 'oku fakatatau hotau sinó ki Hono sino haohaoá. 'Oku faka'ofa'ofa 'a e sino kotoa pē koe'uhí he ko ha me'a'ofa takitaha mei 'he'etau Tamai Hēvaní 'ofá.



## 'OKU TOTONU KE TAUHI FĒFĒ HOKU SINÓ?

'Oku totonu ke tau tauhi hotau sinó 'aki e 'ofa mo e faka'apa'apa tatau pē te tau fai ki ha—fa'ahinga koloa matu-'aki mahu'inga fau. Na'e fakahā mai 'e he Tamai Hēvaní 'i he kau palōfitá mo e Lea 'o e Potó, e me'a 'oku kovi mo lelei ki hotau sinó. 'Oku lahi e ngaahi me'a te tau lava 'o fai ki hono tokanga'i hotau sinó:

- Kai e me'akai mo'ui lelei pea fai ha fakamālohisino.
- Tui ha vala 'oku tāú pea tauhi hotau sinó ke ma'a.
- Faka'apa'apa'i e sino 'o e kakai kehé.
- 'Oua na'a faka'ilonga'i hotau sinó 'aki e tātataú pe ko hano fakaavaava.
- 'Oua na'a faka'aonga'i e faito'o konatapú, 'olokaholó, tapaká, kofí, pe tií.
- Fai ha ngaahi va'inga 'oku malu mo fakafiefiá pea fakamama'o mei he ngaahi 'ekitiviti 'oku fakatu'utāmakí.

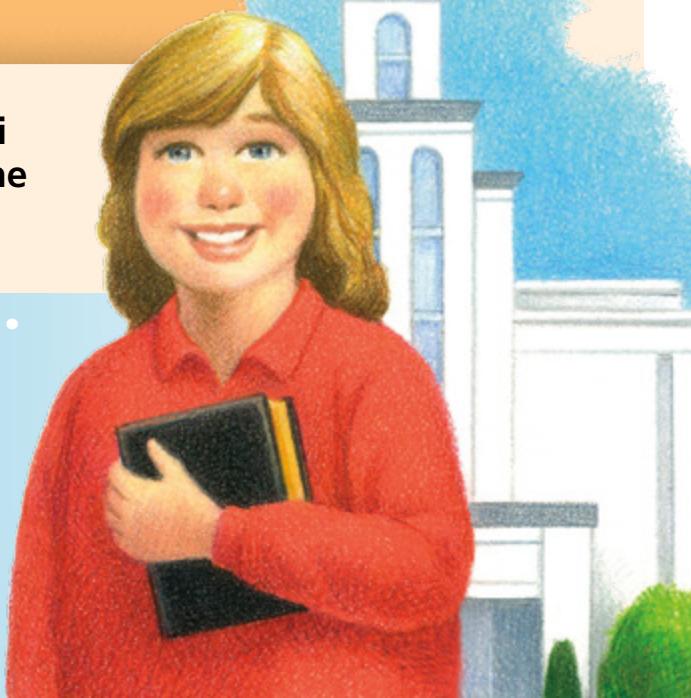
'I he'etau tokanga'i lelei hotau sinó, 'oku tau ongo'i lelei ange ai e Laumālie Mā'oni'oní.

**'E tāpuekina kitautolu 'o kapau te tau tauhi  
hotau sinó 'i he founiga kuo fekau'i mai 'e he  
'Otuá! (Vakai, Mōsaia 2:41; T&F 89:18–21.)**

# TEMIPALE

Fai 'e Marissa Widdison

Ngaahi Makasini 'a e Siasí



# 'Oku Tau Hoko Ko e Kau Mēmipa 'o e Siasí 'o Fakafou 'i he Papitaisó mo e Hilifakinimá

Fai 'e Jennifer Maddy

**N**e foki loto-mamahi mai 'a Maliela mei he akó. Na'e fehu'i atu 'ene fa'eé 'oku fai 'ene tō matala'i akau he ngoué, "Ko e hā e me'a 'oku hokó?"

Na'e pehē mai 'e Maliela "Ne palōmesi mai 'a Sonia te ma va'inga pea na'e 'ikai te ne fai ia. Na'á ne tō hifo he kelekelé 'o ofi ki he Fine'eikí.

Na'e pehē e Fine'eikí, "'Oku ou kole fakamolemole atu. 'Oku mahu'inga ke fai pau ki he palōmesí. 'I ho'o papitaiso pea hilifakinimá he uike kaha'ú, te ke fai ai ha ni'ihi 'o e ngaahi palōmesi mahu'inga 'aupito, 'oku ui ko e ngaahi fuakavá."

Na'e 'eke ange 'e Maliela, "Mo'oni?



Na'á ne fiefia ke papitaiso.

Na'e tuku 'e he fine'eikí ha ngaahi matala'i 'akau lanu engeenga 'i he kelekelé. "'Okú ke palōmesi ke talangofua ki he ngaahi fekaú. 'Okú ke palōmesi foki ke 'ai kiate koe 'a e huafa 'o Sisū Kalaisí. Ko e hā e tala'ofa 'a e Tamai Hēvaní kapau te ke fai 'a e ngaahi me'á ni?"

Na'e fakakaukau 'a Maliela ki he me'a na'á ne akó 'i he Palaimelí. "Te u lava ke ma'u e Laumālie Mā'onii'oní."

Ne pehē ange e Fine'eikí, "'Oku mo'oni ia." "Te ke toe hoko foki ko ha mēmipa 'o e Siasí 'o Sisuú. Te ke tauhi fefē ho'o palōmesi ke talangofua ki he ngaahi fekaú?"

Na'e pehē 'e Maliela, "Te u lava 'o anga'ofa, pea tala e mo'oni. 'Oku 'uhinga ki he hā hono 'ai kiate au e huafa 'o Sisuú?"

Na'e pehē ange e Fine'eikí, "'Oku 'uhinga ia ke ke feinga ke hangē pē ko Iá mo fai e me'a 'okú Ne finangalo ke ke faí. Ko e hā te ke lava 'o fai ke hangē ko Sisuú?"

Na'e vilohi 'e Maliela ha matala'i 'akau väleti 'i hono 'ulu'ulu'i tuhú. Na'á ne pehē ange, Te u lava 'o nofo mo e ta'ahine fo'ou 'i he akó. Pea te u lava 'o feinga ke angalelei kia Sōnia.

Na'e pehē ange 'e he Fine'eikí, "Ko ha ngaahi fakakaukau lelei ia. 'I he taimi te ke ma'u ai e sākalamēnítí, te ke lava 'o manatu'i ho'o ngaahi palōmesí."

Na'e malimali 'a Maliela. "'Oku ou 'ilo mo ha palōmesi 'e taha—ke fu'ifu'i e matala'i 'akaú koe'uhí ke lava 'o tau ma'u ha ngoue faka'ofo'ofa!" ■

*'Oku nofo 'a e tokotaha na'á ne fa'ú 'i Tutā, USA.*

## Hivá mo e Folofolá

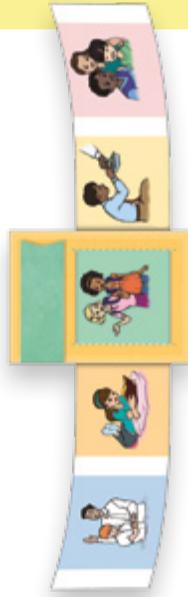
- "Ko Hoku Papitaisó," *Tohi Hiva 'A e Fānaú*, 54 (veesi 1 mo e 3)
- Sione 3:5

## Ngaahi Fakakaukau ki ha Talanoa Faka-Fāmilí

Na'e fakakaukau 'a Maliela ki ha ngaahi founa 'e lava ke ne tauhi ai 'ene fuakava 'i he papitaisó 'aki ha'ané muimui kia Sisū Kalaisí. 'E lava ke fakakaukau'i ho fāmilí ha ngaahi founa ke nau hoko lahi ange ai 'o hangē ko Sisuú 'i 'api, 'i he akó, pea 'i he ngaahi feitu'u kehē. Fokotu'u ha taumu'a fakafāmilí ke fakakaukau ai ki he fuakava 'o e papitaisó 'i he taimi 'okú ke ma'u ai e sākalamēnítí.

## 'E Lava Ke u Tauhi 'Eku Fuakava Papitaisó

Ke fa'u ha fo'i faiva ki ho'o fuakava he papitaisó, kosi'i e 'ū kongokonga fakatātaá mo e 'esia'i taá. Kuluu'i pe fakapipiki e ongo fakatātaá ki ha me'a pē 'e taha ('o fehulunaki 'a A mo B). Fakapipiki pe tepi'i e 'esia'i taá mo e fakatātaá ki ha pepa fefeka. Kosi'i he ngaahi laine motumotu 'i he 'esia'i taá ke 'i ai ha fo'i ava 'e ua. Fakaheheke e la'i fakatātaá he fo'i avá ke 'asi hake e fakatātaá 'i mu'a he 'esia'i taá.



### 'E LAVA KE U TAUHI 'EKU FUAKAVA PAPITAISSÓ



A



'Oku ou palōmesi ke tauhi e ngaahi fekaú.



'I he taimi 'oku ou papitaiso aí,  
'oku ou fai ha ngaahi palōmesi  
ki he Tamai Hēvani.



'I he'eku tauhi 'eku fuakava papitaisó, 'oku  
tala ofa mai e Tamai Hēvani te u máu e  
Laumālie Mā oni oni ke ne tatāki au.



'I he'eku ma'u e sākalamēniti, te u manatu'i  
'eku ngaaahi palōmesi ki he Tamai Hēvani.



'Oku ou palōmesi ke manatu'i a Sisü  
Kalaisi pea feinga ke hangē ko lá.

B

# KO 'ETAU PĒSÍ



Lesilī Q., ta'u 6, 'Ekuetoa



Leitī Q., ta'u 9, 'Ekuatoa



Sātua S., ta'u 11, 'Initonēsia



"Tohi 'a Molomoná," Viliami M., ta'u 10, Palāsila



I he'emaupolokalama Palaimel'i ha ta'u e taha, ne u tā e fo'i hiva ko e "Na'a ku Nofo i he Langi" i he pianó. I he ta'u hono hokó na'a ku taki e talanoa faka'ilonga nimá he "Fie Siofia Ha Temipale." Ko 'eku taumu'a he ta'u hono hokó ke ako 'a e "Kapau Te u Fanongo 'aki Hoku Lotó." 'Oku ou 'ilo 'oku foaki mai 'e he 'Eikí ha ngaahi talenití kiate au, pea 'oku totonu ke u fakatupulaki pea faka'aonga'i kinautolu ke tāpuekina ai e ni'hi kehé—pea 'e tupulaki leva 'a hoku ngaahi talenití. 'Oku ou 'ilo ko ha 'ofefine au 'o e 'Otuá pea na'e foaki 'e Sisū Kalaisi 'a 'ene mo'ú ma'aku.

Luna Malisao I., ta'u 8, 'Āsenitina



Fai 'e 'Eletā  
Eduardo Gavarret  
'O e Kau  
Fitungofulú

# Mateuteu ke Ngāue

*"Ako 'i ho'o kei si'i ke tauhi  
'a e ngaahi fekau 'a e 'Otuā"  
(Alamā 37:35.)*

**N**e u tupu hake 'i he kolo ko Minasi 'i 'Ulukuai. Ne papitaiso 'eku fa'eé mo hoku tuofafine lalahí ki he Siasí, 'i hoku ta'u onó. Na'e 'ikai pē ke kau 'eku tamaí ki he Siasí, ka na'a ne fiefia ma'u pē ke mau 'alu ki he lotú. Na'a ne tauhi foki e Lea 'o e Potó mo totongi vahehongofulu.

Na'e fu'u tokosi'i homau ki'i koló, pea na'e 'ikai ke 'i ai hamau falelotu. Ne mau fakataha 'i ha fale nofo totongi. Na'e 'i ai ha ki'i vai kaukau 'i tu'a he falé pea mau ngāue 'aki ia ki he papitaisó.

'I he fakaofi mai hoku ta'u valú, ne u fiefia he 'amanaki ke papitaisó. Ka 'i he 'aho 'o e papitaisó, na'e 'uha lahi pea fu'u momoko. Na'e talamai 'e he'eku fa'eé mahalo 'oku 'ikai totonu ke u papitaiso he 'aho ko iá koe'uhí ko e momoko 'a e 'ea. Ka ko hoku 'aho fa'ele'i ia, pea na'a ku fie papitaiso pē 'i he 'aho ko iá.

'Oku ou manatu ki hono tui hoku vala hiná 'o hifo ki he vaí ke papitaisó. Na'a ku 'ilo'i 'e momoko e vaí, ka na'e 'ikai ke u mokosia. Na'a ku 'ilo'i ne u fai 'a e me'a 'oku totonú, pea na'a ku ma'u ha ongo māfana.

Ne hili ha taimi nounou mei ai na'e langa ha falelotu ma'a homau

koló. 'I he taimi ko iá ne lava e kāingalotu 'o e Siasí 'o tokoni ki hono langa 'o ha ngaahi falelotu. Ko 'eku ngāue ko hono tufi e fa'ó mo e sikalu kuo ngangana he kelekelé ke lava 'o toe faka'aonga'i. Ko ha ngāue faingofua, ka na'e fu'u mahu'inga ia

kiate au. Na'a ne ako'i mai kiate au 'a e anga 'o e ngāue, pea na'e tokoni ia ki hono teuteu'i au ki he ngāue tokoni he Siasí 'i he kaha'ú. Manatu'i neongo 'okú ke kei talavou, 'oku mahu'inga e ngaahi me'a 'okú ke fai he taimi ní. ■





# Ko Petelō au mei Palāsila

Mei ha 'initaviu ne fai 'e  
'Eimi Seini Leviti

**O**ku nofo 'a Petelō  
'i he kolo lahi taha 'i  
'Amelika Sauté—ko Palāsila.  
'Okú ne nofo 'i Kulitipa, ko e  
kolomu'a 'o e siteiti 'o Palā-  
sila ko Palaná. 'Oku sai'ia 'a  
Petelō ke feohi mo 'ene fa'eé  
mo e tangata'eikí mo hono  
ta'okete mo e tuofefine si'is'ií.  
'Oku nau sai'ia ke 'a'ahi ki he  
temipalé pea 'alu fakataha ki  
he matātahí. 'Oku hanganaki  
fiefia atu 'a Petelō ke hoko  
ko ha faifekau 'i ha 'aho! ■

\* "Mālō e lelei, ngaahi kaungāme'a!" i he lea  
faka-Potukalí.



*Olá, amigos!*\*

*'Oku ou lau e folofolá pe a lotu mo  
hoku fāmili kimu'a peá u 'alu ki he  
akó 'i he pongipongi kotoa pē. Ko  
e lēsoni 'oku ou sai'ia ai ko e 'āti  
mo e hisitōlia 'o e kau 'Initia 'i Palā-  
sila. 'Oku tokosi'i pē hoku kaungā-  
me'a 'i he akó 'oku nau mēmipa  
'i he Siasí. 'Oku ou talanoa'i kiate  
kinautolu e me'a 'oku ou tui ki ai  
mo fakaafe'i ke mau 'alu ki he lotú.*

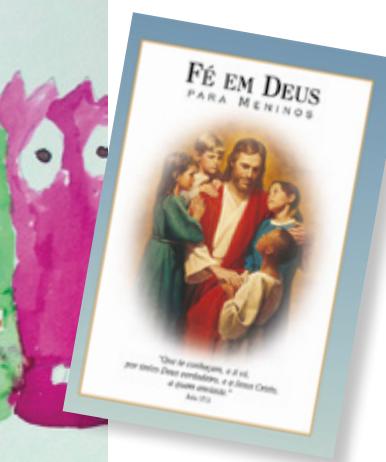




'Oku ou sa'i'a he tā fakatātaá. 'Oku ou faka'aonga'i ha ngaahi houa lahi he uike kotoa pē 'i he'eku ngāue faka'āti. 'Oku ou sa'i'a foki he 'alu ki he laipelí 'o sio he ngaahi tohi 'āti.



'Oku ou sa'i'a he va'inga soká. Ko ha sипоти 'e taha 'oku ou sa'i'a aí ko e hapakito (hapkido), ko ha fa'ahinga polokalama mei Kōlea ki hono malu'i hoto sinó.



*Ko e talanoa he folofola 'oku ou sa'i'a aí ko e taimi ko ia ne foki ai 'a Nifai ki Selusalema ke 'omi e ngaahi peleti palasá. 'Oku ou manako ke fokotu'u mo fakakakato e ngaahi tau-mu'á. 'Oku ou palani ke ma'u 'eku pale Fakalāngilangi 'o e Tui ki he 'Otuá kimu'a 'i hoku ta'u 12.*



'I he'eku fu'u lahi, 'oku ou fie hoko ko ha faifekau. 'Oku ou loto ke ngāue 'i Manaosi he ko e feitu'u ia 'oku tu'u ai e vaotā 'Amasoní. Hili iá 'oku ou loto ke ngāue ko ha tokotaha faka'ali'ali 'aati.



*Na'á ke faka-tokanga'i na'e 'ikai 'asi ha sitapa paasipōti 'i Sānu-ali? Te ke lava 'o kosi pea tānaki atu ia he taimi ni!*



## 'OKU OU FIE SIO HE TEMIPALÉ

'Oku sai'a 'a hoku fāmilí ke 'a'ahi ki he temipale 'i Kulitipá pe a'eva fakataha 'i he ngoué. Na'á ku kei ta'u fā pē 'i he taimi na'e langa ai e tempipalé, ka 'oku ou manatu' 'eku 'alu ki he 'a'ahi takai 'i he 'oupeni hausí. Ko ha manatu makehe ia kiate au.

## MATEUTEU KE 'ALU!

Na'e fa'o 'i he kato 'a Peteloó e ni'ihi 'o e ngaahi me'a 'oku sa'i'a taha aí. Ko e fē 'i he ngaahi me'a ni te ke fa'o 'i ho'o kató?



# Ne Kei Hoko Atu pē e Lue 'a Selá

Fai 'e Heidi Poelman

Makatu'unga 'i ha talanoa mo'oni



Na‘e hopohopo mo punopuna ‘a Sela. Na‘á ne ne mateuteu ke lue takai ‘i he Ano Silivá mo hono fāmilí. Na‘e lele mu‘a pē hono tuonga‘ane ko Siuá.

Na‘e kamata ke vevela e la‘áá  
he uma ‘o Selá. Na‘e kamata ke  
ongosia hono va‘é.

Na‘e pehē ange e Fine‘eikí,  
“Oku sai pē. Kuo tau mei a‘u ki  
he‘etau kaá.”



Na‘e sio atu ‘a Sela ki ha maea lanu moli lahi ‘oku ha‘i mai he halá. Na‘e pehē ange e Tangata‘eikí “Oku maumau e hala fakakavakavá. Kuo pau ke tau lue takai hake he anovaí.”

Na‘e pehē ange ‘e Sela, “Ka ‘oku ou fu‘u hela‘ia!” Na‘e tangutu fakafulofula pē ‘a Siua ‘i he kelekelé.



Ne ‘eke ange ‘e he Fine‘eikí, “Okú ke manatu‘i e talanoa ‘o e kau paioniá?” Ne kamokamo pē ‘a Sela. Na‘á ne sai‘ia he kau paioniá.

Na‘e pehē ange ‘e he Fine‘eikí, “Na‘e mama‘o ‘aupito ‘enau lué! Na‘e fu‘u ‘afu he taimi ‘e ni‘ihi pea ne fu‘u momoko he taimi ‘e ni‘ihi. Ka na‘a nau kei lue pē. ‘I he‘enau a‘u ki honau ‘api fo‘oú, na‘a nau langa ha ngaahi fale mo ha ngaahi temipale.”

Ne fiefia ‘a Sela ‘i he hokohoko atu e lue ‘a e kau paioniá. Te ne lava foki mo ia ‘o hokohoko atu ‘ene lué. Na‘á ne hapai atu hono nimá kia Siua. Na‘á ne pehē ange, “Tu‘u hake. ‘Oku kei toe lahi pē ‘etau lué.” ■

*‘Oku nofo ‘a e tokotaha na‘á ne fa‘ú ‘i Tutā, USA.*





‘Oku kehe fēfē ho‘o mo‘uí mei he mo‘ui ‘a e kau paionia kimu‘á?  
‘Oku anga fēfē ‘ene tataú?

# SIOFI PĒ 'A E MATĀ-'UTO'UTÁ

Fai 'e Richard M. Romney

Ngaahi Makasini 'a e Siasí

**N**e ngalingali ko e faingamālie lelei taha 'eni ke vāofi ange ai mo hoku fohá ko ha 'alu pōpao ki ha motu ofi mai pē ki he pa'ake fakafonuá. Ne palani 'e he kau taki 'o e La-kanga Taula'eiki Faka-Éloné mo e kau talavou 'i homau uōtí e fononga ko 'ení 'i ha ngaahi māhina, pea ne u lava 'o 'alu fakataha mo kinautolu.

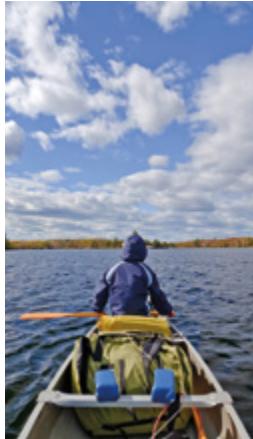
Na'e 'i ha tu'unga lelei mo'oni hoku foha ko Makeí, he na'e kau ki ha ngaahi sipoti 'e tolu 'i he ako'anga mā'olungá. Mahalo ko e 'uhinga ia na'e tuku ai kimaua 'e he kau takí 'i ha pōpao tataú—he na'a nau 'ilo'i te ne lava 'o 'a'alo mālohi kapau 'e fie ma'u. Ne 'i ai pē ha'aku taukei he 'alu pōpaó, pea ngali ko ha timi lelei 'a kimautolu.

Na'á ku toe loto vēkeveke ke ma'u ha taimi 'i he anovaí ke talanoa ai mo ia. Kuo fou atu 'a Makei 'i ha ngaahi me'a lahi talu mei he mālōlō 'ene fa'eé, pea na'e te'eki te u lava 'o faka-feangai 'i he founiga lelei tahá ki he 'ene ngaahi fie ma'u mo e me'a ne tokanga ki aí.

Ne 'osi fai ha'amau ako, ne 'i ai homau sāketi fakahaofi mo'ui, na'á mau poto he ka-kaú, pea 'i ai ha kau taki taukei ne nau tataki kimautolu.

Ko e me'a ne 'ikai ke mau fakakaukau ki aí ko e matangí. Ne mau 'a'alo 'i ha ngaahi maile lahi, pea kolosi hake he vaeua'anga 'o e anovaí 'o fakaofi ki he matāfangá mo e tō fakafokifā mai ha fu'u havili mālohi.

Ne a'u e ngaahi pōpao kehé ki 'uta, ka na'a ma heka mo Makei 'i he vaka faka'osí. Na'e kamata ke lalahi ange e peaú, pea 'i he hoko-hoko atu 'emau 'a'aló ne mau 'alu kimautolu



*Na'e ako'i mai 'e  
hoku fohá ha lē-  
soni mahu'inga  
fekau'aki mo e  
feitu'u ke sio ki  
ai mo e anga 'o  
e kātaki.*

ki ha feitu'u kehe, pea 'ikai ha 'utu 'e hakea. Ne u 'a'alo 'aki hoku mālohi kotoa, mo feinga ke foki ki he feitu'u 'oku totonu ke mau 'alu ki aí, ka na'e hangē 'oku mau tu'uma'u pē he feitu'u tatau.

Ne mau 'i ha tu'unga fakatu'utāmaki ke mafuli pea faifai ne u fakahā le'o lahi ange 'oku 'ikai ke u 'ilo'i pe 'oku toe 'i ai haku ivi ke hoko atu. Ne pehē mai leva 'e hoku fohá, "Tangata'eiki, 'okú ke nofo koe 'o siofi e peaú. He 'ikai te ke taufonua kapau te ke fai e me'a ko iá. Kuo pau ke siofi pē 'a e matā-'uto'utá. Sio ki he fu'u 'akau ko ia 'i he fo'i mā'olungá? Ko e me'a ia 'oku tau fakataumuá ki aí. Tukutaha ai ho'o tokangá, pea te tau a'u ki 'uta."

Na'á ne mo'oni pē. 'I he taimi pē ne tukutaha ai 'eku tokangá he fu'u 'akau, na'e lava ke u nofo ma'u he feitu'u totonú. Na'e toe ma'u 'e hoku ongo nimá ha ivi fo'ou. Na'e angi mai 'e Makei e vave 'o e 'a'aló—"A'alo. Mālōlō. 'A'alo. Mālōlō." Pea na'a mau ngāue māmālie pē.

Ne mau a'u ki he matāfangá, pea tokoni mai ha nī'ihi kehe, pea mau tangutu 'o fakatau 'emau mānavá. Na'á ma talanoa he pō ko iá 'i homa fale fehikitakí, ko ha tamai mo e foha, ki he me'a ne ma a'usiá.

Ne mau manatu'i kotoa e me'a na'e ako'i 'e Palesiteni Tōmasi S. Monisoni kau ki he maama-kamo 'a e 'Eikí: "Okú ne ta'alo mai 'i he ngaahi matangi 'o e mo'uí. 'Okú ne ui mai, 'Ko e hala 'eni ki he malú; ko e hala 'eni ki 'apí."

Na'e hoko ha fu'u 'akau 'i he matānahí ko 'emau maama-kamo ia 'i he ho'atā ko iá. 'I he taimi ne u loto-fo'i aí ne fai mai 'e hoku fohá ha fale'i fakapotopoto ke 'oua na'á ku sio ki he peaú kau sio fakamama'u pē ki 'uta. Pea kuo mau ngāue fakataha, 'i ha ngaahi founiga kehekehe. ■

## MA'U'ANGA FAKAMATALÁ

1. Thomas S. Monson, "Standards of Strength," *New Era*, Oct. 2008, 2.



TĀ FAKATĀTA / A ROBERT T. BARRETT

## **PALESITENI THOMAS S. MONSON**

I he kei talavou 'a **Tōmasi S. Monisoni** na'á ne tauhi ha fanga ki'i lāpisi mo ha **manu-puna**. 'Oku 'iloa ia 'i he'ene anga'ofo, he na'á ne foaki 'ene **fanga ki'i lāpisi na'e tauhí** ki ha fāmili na'a nau fie ma'u ha me'akai 'i he katōanga Fakafeta'i pea 'ave 'ene **ki'i lēlué** ki ha ki'i tamasi'i na'e 'ikai ha'ane me'a ofa Kilisimasi. I he'ene fu'u lahí, na'á ne ngāue 'i he pisinisi fai pulusi 'a e **Deseret News**. I he'ene hoko ko ha 'aposetoló, na'á ne fokotu'u e fuofua siteiki 'i Siamane Hahaké pea ma'u ha ngofua mei he Siasí ke langa e **Tempipale Falaipeeki Siamané**. Kuo ui mai 'a Palesiteni Monisoni ki he kāingalotu kotoa pē 'o e Siasí ke nau ò 'o fakahaofi 'a kinautolu 'oku nau fie ma'u ha tokoní.

# 'Ihe Makasini ko 'Ení

## MA'Á E KAKAI LALAHİ KEI TALAVOÚ



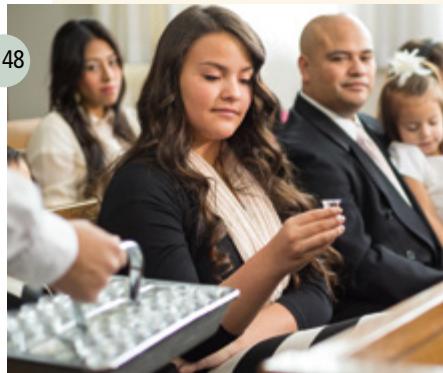
## HOKO 'O Haohaoa 'ia Kalaisi

p. 42

'E hanga 'e he mahino ki he 'ofa tau'atāina 'a e Fakamo'uí 'i he fakaleleí ke ne fakatau'atāina'i kitautolu mei he ngaahi fakakaukau hala mo ta'emo'oni ki he me'a ko e haohaoá.

## MA'Á E TO'U TUPÚ

p. 48



## 'OKU FAKATUPU 'E HE NGAACHI FUAKAVA FAKALANGÍ HA KAУ KALISITIANE MĀLOHI

'Oku 'omi fefé 'e he'etau fuakava mo e 'Otuá ha mālohi kiate kitautolu? Ko ha founga 'eni 'e tolu.

## MA'Á E FĀNAÚ

### Ko 'Eku Lēsoni 'i he Tuí

'Oku tō 'e 'Ema 'a e melení ke  
ako'i e tuí ki hono fāmilí.



p. 67